PRIMER AÑO — Núm. 234. Administración: AVENIDA DE MAYO 769 — Buenos Aires, Martes 19 de Septiembre de 1916

Todas las cartas destinadas a la Redacción deben ser dirigidas al Director.

Como el diario no puede responsabilizarse por los manuscritos que se le envíen, ruega a los autores guarden copia de ellos.

Dirección Telegráfica: EPOCA; Buenos Aires

Teléfonos: Unión Telefónica 5194-95-96-97-98, Avenida

La Epoca

PRECIOS DE SUSCRIPCION

CAPITAL

$ m|n. en mes 1.70 — $ m|n. Tres meses 5 — $ m|n. Seis meses 10 — $ m|n. Un año 20

PROVINCIAS

Un mes 2 — Tres meses 6 — Seis meses 12 — Un año 24

EXTERIOR

$ oro Un mes 2 — $ oro Tres meses 6 — $ oro Seis meses 12 — $ oro Un año 24

Número del día 0.08. — Número atrasado (dentro de los 30 días) 0.20 — De fechas anteriores 0.50.

LA EPOCA se envía directamente por correo a toda persona que lo pida acompañando el importe correspondiente. Los pedidos de suscripciones para el interior de la República se atenderán por cualquier número de días a razón de 0.05 por ejemplar.

VEASE EN LA PAGINA FINAL LA INFORMACION DE ULTIMA HORA

19 DE SEPTIEMBRE DE 1916

Los nuevos ministros

La expectativa pública se concentra alrededor del futuro ministerio. Continuas versiones periodísticas, lanzadas ordinariamente con el propósito de satisfacer necesidades informativas, alimentan ese interés, en el que sería engañoso, empero, descubrir solamente un ocioso móvil de curiosidad. Nos parece visible, en efecto, la noble condición de ese estado de ánimo general. La opinión pública no aspira a conocer los nombres de los ministros futuros para proporcionarse el placer que se deduce siempre de la solución de un acertijo, sino porque escoge esos nombres como puntos de referencia para colegir las orientaciones generales de la presidencia Irigoyen.

Esa inducción es lógica. Por más que nuestro sistema presidencial haya restado considerable importancia a la función ministerial, predominante hasta la exclusividad del poder bajo el régimen parlamentario, el país no se equivoca habitualmente cuando busca en los hombres escogidos por el presidente la clave de su política. Siempre el ministerio ha sido el "pivot" alrededor del cual ha girado la actividad del Ejecutivo. Además de ello, y por muy decisivo que sea o haya sido el influjo presidencial en los actos de los gobiernos argentinos, siempre queda o ha quedado a la iniciativa y diligencia ministerial una ancha parcela libre, susceptible de ser bien o mal aprovechada a beneficio del país de acuerdo con las personales condiciones de los secretarios de estado. Porque la función de colaboradores que la constitución atribuye a los ministros del Ejecutivo no es tan restringida como a primera vista parece. El examen crítico de la obra realizada por el P. E. comprueba esta aseveración. Entre las muchas iniciativas útiles al bienestar general, entre todas las obras de previsión que pudieron ser proyectadas y realizadas a beneficio del país, una gran cantidad, ciertamente, no pudieron ser emprendidas por razones circunstanciales lo suficientemente poderosas para detener un pensamiento de estadista. En cambio, el gobierno ha fracasado en algunos casos, y ha olvidado otro crecido número, por inexperiencia o ineptitud de sus colaboradores. Los ministros no han estado a la altura de su función. Tampoco podía exigírseles razonablemente que lo estuvieran. Gobernantes improvisados, estadistas artificiales, recibían generalmente sus carteras como una retribución de servicios políticos o como un obsequio de camaradas. De modo que aceptaban la cartera como se puede recibir un premio de lotería: como un alboroque de la suerte. Por bien intencionados que fueran, les era materialmente imposible reemplazar con buena voluntad las aptitudes y conocimientos que les faltaban. En último caso, no eran responsables de su incapacidad; no se había buscado en ellos la aptitud necesaria a la función sino otra cosa bien diversa. Con los ministros ajustados a ese tipo de político afortunado han gobernado, generalmente, los presidentes argentinos. Para no extremar las cosas, se acostumbraba repartir una o dos carteras, las menos codiciadas a una supuesta aptitud no siempre bien comprobada; llamábase a eso "matizar el ministerio", pero nadie ignoraba que éste obedecía al influjo de los ministros políticos. Si a pesar de ello ha habido ministros buenos, de acción fecunda e inteligente, ha sido por raro y providencial acierto.

De acuerdo con esos precedentes se explica la ansiedad pública; pero, y anotémoslo como una prueba más de la confianza que al país inspira el gobierno radical, esa ansiedad es esperanzada y auspiciosa. Se espera conocer los nombres de los ministros como una confirmación de las aspiraciones generales.

No creemos aventurado afirmar que la opinión pública será satisfecha por el ministerio. No conocemos la composición del gabinete, como no la conoce nadie. En cambio, sabemos cuál es el pensamiento del futuro presidente y los móviles que inspirarán la elección de sus colaboradores. Su programa sintético—una presidencia ejemplar—señala claramente las características de su ministerio: aptitud y honestidad. Por esta vez, el gabinete habrá dejado de ser una recompensa ofrecida a la fatiga política. Por lo demás, tampoco los ministros del gobierno futuro irán a improvisar su gestión en el primer acuerdo de gabinete que se celebre. Por el contrario, realizarán un plan orgánico e integral, de acuerdo con ideas largamente acariciadas y familiares al presidente futuro y ajustado a conceptos de políticos modernos e ilustrados. El largo y detenido estudio practicado por el Dr. Irigoyen de las necesidades generales del país, su profundo conocimiento de los problemas fundamentales para la nación; su clara percepción de los medios más eficaces para solucionarlos, conducirán la acción del ministerio. Este, por su parte, conociendo el pensamiento presidencial y participando de sus propósitos, homogéneo y unánime, estará perfectamente condicionado para su tarea.

De modo que si la expectativa pública se explica, puede tener la seguridad de quedar satisfecha. El ministerio Irigoyen será un ministerio para el país.

Los socialistas y el presupuesto

Ciertas publicaciones periodísticas nos informan que el señor diputado Justo sigue con vivo interés, desde su casa, las tareas de la comisión de presupuesto del Senado. Aunque el señor Justo no se limita a seguir, sino que, en cierto modo, participa de ellas, a la distancia, haciendo una poco piadosa crítica de lo que hace la comisión.

Desde el punto de vista socialista, la conducta del señor Justo es lógica. Hace cuatro años que él y sus colegas rehuyen toda participación en los trabajos de la comisión de presupuesto. En cambio y como una compensación, se reservan el derecho de castigar duramente en el recinto el despacho de la misma. Su elección de posiciones es hábil, como se ve. En la comisión, los diputados socialistas se verían obligados a hacer alguna cosa de la que tuvieran que afrontar responsabilidades más tarde; por eso la esquivan. En el recinto solo se hace una fácil crítica oral y ruidosa. De ello resulta que los socialistas, eternamente disconformes con la labor de las comisiones, aparecen siempre como los defensores del pueblo y como los sabios financistas que aleccionan la ignorancia de sus colegas menos provistos de erudición. Y el recurso siempre da algunos resultados electorales.

De modo que el señor Justo se atiene a la táctica de partido cuando hace desde su casa una implacable exégesis de los trabajos de la comisión. Bien o mal, está, y en ello los diputados radicales que no rehuyen responsabilidades, tratan de organizar la vida financiera de la nación dentro de la difícil circunstancia que atravesamos. Nos gustaría ver al señor diputado Justo trabajando de la misma manera, apto como es, según se dice, y provisto como está de una versación económica hasta ahora solo expuesta en fáciles y vagas críticas. Pero si el señor Justo no puede ir, debía guardar silencio. No es con teorías que se resuelven situaciones de hecho tan complejas como las que dimanan de nuestra postrada economía. Bien lo sabe el señor diputado Justo, y, por eso, se atiene a su método verbal y teórico. Otra cosa es con guitarra.

LA ESCUELA INTERMEDIA

Reunión de las comisiones parlamentarias

Para el jueves de la corriente semana han sido convocados los miembros de las comisiones de Instrucción Pública y Presupuesto para estudiar todos los antecedentes relacionados con la escuela intermedia. Como se recordará esas comisiones fueron encargadas de despachar el asunto por una sanción de la cámara.

De modo que comenzará ahora el verdadero trabajo parlamentario alrededor de la discutida iniciativa ministerial. Desde que se inició el largo debate, sostuvimos que la cámara no estaba capacitada para tomar ninguna medida ni destructiva ni constructiva sobre la zarandeada creación del señor ministro de Instrucción Pública. La solución final del largo torneo oratorio corroboró nuestra fácil profecía. La cámara arribó con un mes de atraso a una solución accidental señalada desde el principio. De modo que la labor de las comisiones conducirá la iniciativa ministerial al sitio que le corresponde de acuerdo con las necesidades de la enseñanza.

Tal cosa por lo menos, es dable esperar.

Por lo demás, nuestra opinión está emitida ya. El dictamen de las comisiones debe respetar lo hecho; destruir ahora la escuela intermedia equivaldría a consumar la catástrofe educacional. No es posible arrojar a la calle los miles de estudiantes acogidos a la nueva institución; esos son intereses tan respetables que bastan por sí solos a defender transitoriamente la creación del ministro. En cambio debe retenerse el vuelo de su iniciativa, manteniendo los institutos dentro del número y del personal actual con carácter de asistencia voluntaria. En esa forma, y como una transacción con el imperio circunstancial de las cosas, se habrá sorteado la dificultad de la situación, dejando a salvo los intereses escolares. En cuanto a los destinos futuros de la escuela intermedia pueden ser estudiados con mayor detenimiento y oportunidad. Suprimido el apremio de las circunstancias, el nuevo gobierno tendrá tiempo de buscar y encontrar la manera de utilizar las condiciones buenas de la nueva escuela y de corregir sus deficiencias.

El conflicto de los enfermeros

MARCHA DE LA HUELGA

Las gestiones hechas hasta ahora para llegar a una solución de la huelga de enfermeros y personal anexo de los hospitales municipales no han tenido resultado. La huelga continúa en pie.

De la entrevista efectuada ayer entre representantes del gremio y el intendente municipal nada práctico ha resultado. El doctor Gramajo les indicó que se entrevistaran con el doctor Obejero, director de la Asistencia Pública, manifestándoles que era a quien incumbía la solución del conflicto.

Según las informaciones de la Asistencia Pública, la huelga ha decrecido notablemente. En la mayoría de los hospitales municipales los servicios se han regularizado mucho, notándose poco la influencia del paro. El personal de los hospitales Durand, Alvarez y Argerich—aseguran esas mismas informaciones—ha sido completado con alumnas de la escuela de enfermeras y en los otros hospitales gran parte de los enfermeros en huelga se han presentado a ocupar sus puestos.

Estas informaciones están en contradicción con lo que aseguran los huelguistas. El asesor letrado del gremio doctor González Patiño, acompañado de una delegación de enfermeros ha estado en nuestra redacción, informándonos lo siguiente:

Que la intensidad de la huelga no ha decrecido; por el contrario, ayer, en circunstancias que los huelguistas se habían congregado frente a la plaza del Congreso, llegó una declaración suscripta por veinte enfermeras del Muñiz, por la cual se adherían al movimiento general.

Que las informaciones que da la dirección de la asistencia pública, de que la huelga declina y que por lo tanto puede considerarse por terminado el movimiento son inexactas, y que tal conducta es contraproducente, pues aleja la posibilidad de todo arreglo razonable.

Los obreros sostienen que el intendente debe contestar la nota que obra en su poder: que el intransigente ha sido y continúa siendo él, y no los obreros. Cuando se presentó anoche la delegación de enfermeros ante aquel funcionario, acompañada de su asesor y representante en esta emergencia, y le fué negada a éste la entrada al salón del intendente para tratar el arreglo, que no se hizo cuestión por esa actitud, con el objeto de no dificultar en lo más mínimo la feliz y rápida solución del conflicto. No obstante la cortesía del señor González Patiño, el intendente no logró solucionar nada, porque la intransigencia no venía más que de su parte. El intendente, — agregaron los enfermeros—nos manda a Obejero; y Obejero nos manda al intendente. Así, de Herodes a Pilatos, continuará la huelga, por causa de la sola intransigencia del intendente.

Según los huelguistas en general no han vuelto a los hospitales, hasta el presente, más que uno u otro peón de cocina, o alguna mujer, muchas veces para salir de nuevo a incorporarse al movimiento ante el espectáculo que ofrece la soledad absoluta de enfermeros en los mismos.

El personal de los hospitales Rawson, Durand, Ramos Mejía, Alvear, Muñiz, Pirovano, Tornú, Alvarez, Salaberry, Argerich, Bosch y demás estaciones sanitarias ha hecho abandono de sus puestos, hasta los mismos cocineros conductores de ambulancias, etc., a tal extremo que los médicos internos los reemplazarán en el servicio público.

Los diarios,—agregan los huelguistas,—dicen al referirse al Alvear que, los huelguistas son sesenta, pero en verdad, son 260. Y al referirse al Rawson, dicen que sólo 47, faltan — cuando en rigor son 150. Y así el resto.

El movimiento puede estimarse que comprende alrededor de dos mil huelguistas de diversas categorías, predominando, absolutamente, el personal técnico de enfermeros.

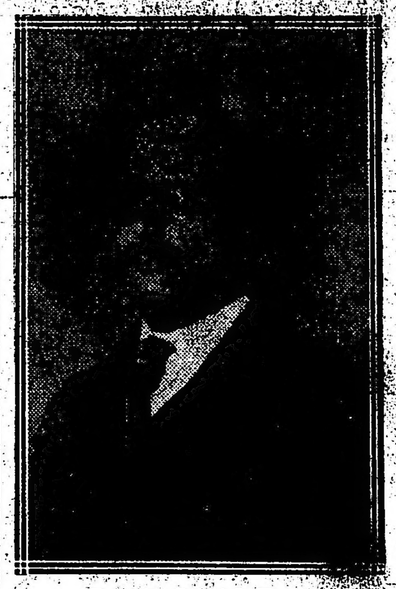
Es posible que la Asistencia Pública, como se dice, haya reemplazado momentáneamente alguno que otro peón, pero le será materialmente imposible recuperar un solo enfermero hasta tanto no se dé una solución razonable al conflicto que nos afecta.

Hoy se reunirán los enfermeros en la Plaza del Congreso, a las 4 de la tarde para cambiar opiniones. Harán uso de la palabra varios delegados, y el asesor del gremio.

TRASMISION DEL MANDO PRESIDENCIAL

La embajada uruguaya

Como lo anunciamos oportunamente, el gobierno uruguayo resolvió enviar a esta capital una embajada especial, para que lo represente en el acto de la trasmisión del mando presidencial y presente en tal ocasión sus cumplimientos al nuevo presidente argentino.



Doctor Gabriel Terra

Ha sido designado para desempeñar esa misión de significativa cortesía internacional que transparenta los sentimientos afectuosos del pueblo vecino el doctor Gabriel Terra, prestigiosa personalidad uruguaya cuyas vinculaciones en esta orilla del Plata hacen más grata aún su representación.

REDUCCIONES DE INDIOS

Deficiencias del proyecto del Ejecutivo

Al comentar el proyecto que el ministro de agricultura ha remitido al poder ejecutivo sobre creación de reducciones de indios, hemos expresado que la iniciativa era de índole puramente burocrática y que no resolvía prácticamente el problema de incorporar la población indígena a la actividad económica y social del país.

El importante problema necesita para su solución, de algo más que de esas reglamentaciones burocráticas. Exige un amplio conocimiento de la cuestión, una noción exacta de la psicología indígena y la consideración de múltiples detalles cuya no observancia ha determinado el fracaso de todas las tentativas hechas hasta ahora para atraer aquellos indios a la civilización.

Las reducciones de indios, tal como las prestigia el nuevo proyecto, no supone ninguna mejora de los métodos hasta ahora practicados. No tienen en cuenta, por ejemplo, un detalle importantísimo que interviene para alejar instintivamente a los indios de todas las reclusiones más o menos oficiales que se han intentado para organizarlos civilmente.

Sabido es que las razas indígenas, por razones fisiológicas que la ciencia ha observado y explicado más de una vez, son particularmente predispuestas al contagio de enfermedades infecciosas apenas entran en contacto con razas superiores. Ese fenómeno explica la extinción fatal e inevitable de las numerosas poblaciones indígenas de América y el decrecimiento paulatino de las que aún subsisten a medida que el progreso extiende la raza blanca por los territorios que ocupan.

Por eso mismo, todas las reducciones de indios intentadas hasta ahora, han sido campamentos de muerte para los concentrados en ellos, especialmente por obra de la terrible tuberculosis que hace fácil presa en aquellos organismos poco resistentes al contagio, de la viruela, que hace terribles estragos y por último, de las enfermedades específicas, que adquieren caracteres graves en las regiones que habitan los indios.

Para evitar ese peligro, que conierte a las reducciones en focos de muerte y de infección, es necesario que conjuntamente con la acción oficial entre la acción de la ciencia médica, para determinar en qué condiciones de higiene deben organizarse las colonias indígenas y también hasta qué punto puede ser conveniente y humana esa concentración.

Tan importante punto no ha sido, empero, tenido en cuenta por el autor del proyecto y es una deficiencia capital que lo hace contraproducente, pues sin la observancia del detalle, las reducciones, lejos de mejorar la situación de los indios obrarán en el sentido de extinguir a los más confiados y de alejar instintiva y definitivamente a los otros del contacto con la vida civilizada.

Radicalismo tucumano

EL MANIFIESTO DEL COMISIONADO

Inmejorable impresión pública

TUCUMAN, septiembre 19. — El comentario invariable en los círculos políticos lo constituye el manifiesto del comisionado radical, ingeniero Federico Alvarez de Toledo.

Los diarios publican ese documento, habiéndose hecho, además, una edición en hoja suelta, que circula profusamente en la capital y en la campaña.

El manifiesto del señor Alvarez de Toledo ha producido la mejor impresión, comentándose favorablemente por los hombres de las dos tendencias del radicalismo. Es creencia generalmente admitida que ese manifiesto contribuirá eficazmente en el sentido de apresurar una solución que una en un único propósito patriótico a ambas fracciones.

El comisionado, en sus diversas entrevistas y conferencias sostiene la necesidad de unir las fuerzas radicales como medio de crear una potencia partidaria con prestigios y capacidad para que el radicalismo triunfe con el candidato que surja de la convención provincial.

Esta mañana, el señor Alvarez de Toledo tuvo una conferencia con el ingeniero Uttinger, ciudadano prestigioso y de antigua y meritoria actuación radical.

El señor Uttinger está dispuesto a contribuir por todos los medios a soluciones que den por resultado la unidad del partido.

Dr. PELAGIO B. LUNA

El viernes próximo emprenderá viaje desde La Rioja, para radicarse definitivamente en esta capital, el vicepresidente electo de la república, doctor Pelagio B. Luna.

Con tal motivo, el Club Social de aquella provincia ofreció al distinguido hombre público, la realización de un banquete que exteriorizaría las simpatías y el homenaje de los miembros de aquel centro, a lo que el doctor Luna ha agradecido gentilmente la deferencia declinando dicha demostración.

El doctor Luna será objeto sin embargo, de una manifestación popular a su salida, para cuyo efecto se han dado cita los correligionarios, que desean despedir al ciudadano que durante tantos años mantuvo en toda su integridad sus prestigios cívicos ofreciendo desde el llano el ejemplo de su altivez republicana.

ESTERILIDAD OFICIAL

Los ferrocarriles de los territorios

OBRAS ABANDONADAS

Una de las medidas más acertadas que se han dictado en beneficio de los territorios nacionales y que sería la propulsora del adelanto de los mismos, es sin duda alguna, la ley de fomento, ley que como las tantas que pudieran dar un resultado práctico y positivo, por una falta de vigilancia y previsión tan característica en nuestro país, está llamada a fracasar.

De acuerdo con esa ley, en los territorios del Chaco y Formosa, se iniciaron las construcciones de dos vías férreas; en el primero, una que partiendo de Barranqueras llegaría a Metán, provincia de Salta y en el segundo otra que partiendo de Formosa terminaría en Embarcación de la misma provincia, empalmando ambas líneas proyectadas con la red de los ferrocarriles del Central Norte.

La primera de las construcciones citadas, sólo ha llegado en su vía principal hasta el kilómetro 205, habiéndose limitado el gobierno, llegada a este punto la construcción, a sacar un ramal que llegando a Quimilí, hiciera empalmar por Oñatuya la vía en construcción, con la red principal del ferrocarril nacional que pasa por este punto.

La segunda, iniciada su construcción por ambos extremos, tampoco ha sido terminada, habiéndose invertido en una y otra obra una buena suma de cientos de miles de pesos que cuando más no fuera por ello, el gobierno debió procurar la terminación de esas costosísimas obras realizadas ya en su mayor parte, antes de exponerlas a que se hundan en la esterilidad como hoy ocurre.

Debe de tenerse en cuenta que ambas vías cruzan por zonas de montes inmensos donde abundan el quebracho, urunday, lapacho, guayacán, palo santo, jacaranda, etc., productos que con su sola explotación cubrirían con creces el valor de la construcción siempre que se metodizara bajo un severo contralor su extracción, al par que cruzan por campos excepcionales para la agricultura que dando facilidades para la intensificación de ésta, abriría nuevos rumbos a esos territorios proporcionándoles todas las ventajas y adelantos que consigo arrastran los ferrocarriles.

Sin embargo, como decimos, ambas obras están hoy muertas por la paralización de los trabajos y mientras el gobierno niega recursos para la prosecución de obras de esta naturaleza, las suministra con puntualidad y sin restrición a la comisión de estudios del Bermejo que lleva insumidos ya más de cuatro millones de pesos para obtener por resultado, que después de ocho años de trabajos, la línea de navegación establecida no se basta para mantenerse a sí misma y que en relación al presupuesto actual de la comisión de 350.000 pesos anuales y a los viajes que efectúan al año, viene a resultar que cada viaje cuesta al erario alrededor de quince mil pesos.

Estos criterios equívocos de nuestros gobiernos en el modo de apreciar los resultados positivos de las obras que se expenden son la causa del no adelanto de esos territorios y tiempo sería ya de que despertando de nuestro aletargamiento y buscando nuevas fuentes de recursos contrarrestadoras a la crisis porque atraviesa el país, se iniciaran de una vez los trabajos de terminación de esas líneas férreas que darían salida por valor de muchos millones de pesos a los productos que guardan esos territorios, al par que contribuirían a solucionar para muchos el problema del trabajo que hoy a diario se presenta.

LA FARANDULA ESTUDIANTIL

Un propósito poco plausible

Nos informan que varios estudiantes del internado de medicina, molestados porqué la farándula estudiantil se efectuará la noche del día 20, lo que contraría sus planes que eran de salir solos la noche del 21, han resuelto tomar una actitud que sería censurable de realizarla.

Se asegura, en efecto, que tienen el propósito de recorrer, poco antes del desfile de la farándula, las calles del trayecto vestidos con disfraces poco correctos y en compañía de damas menos correctas aún, con el objeto de desacreditar la fiesta.

Es de esperar que los estudiantes del internado de medicina, a quienes se adjudica tan poco plausibles intenciones no las cumplan, en pro de su propio prestigio y en vista de la interpretación que de su moralidad haría el público ante tal conducta.

Enseñanza profesional

Hemos sostenido anteriormente la necesidad de que el Estado contribuya, en forma práctica, a dar la población de la capital, entre el elemento que carece de recursos, conocimientos precisos para dedicarse a la profesión de su preferencia, haciendo obreros que conozcan la manera de realizar su trabajo.

La escuela industrial de la nación sería un factor de importancia para realizar ese propósito, alterando, sencillamente, la manera de trasmitir las nociones teóricas y prácticas, es decir, invirtiendo el horario, de manera que el trabajo de los alumnos en el taller, fuera muy superior al tiempo dedicado a las otras asignaturas del programa.

Teniendo ese establecimiento de instrucción pública, numerosos y bien provistos talleres, que llaman la atención de los visitantes por la cantidad y calidad de los elementos disponibles, hay falta de tiempo destinado por los estudiantes a trabajos prácticos. Porque en una escuela de carácter profesional, no son suficientes cuatro o seis horas semanales de permanencia en el taller; esa cantidad de tiempo de trabajo, deberá ser dedicado diariamente, para llegar en un mínimo plazo de cuatro años, a poseer las nociones más indispensables, para ser un profesional preparado en cualquier ramo a que se dedique.

Instituciones oficiales, de otra naturaleza, organizadas militarmente, han interpretado en forma más conveniente el sistema que debe caracterizar a un instituto profesional, dedicando, cada día, seis horas a trabajo manual, en el taller, con programas prácticos graduados y bien definidos, que forman un elemento capaz de ejecutar cualquier obra y dirigir, en caso necesario, su realización. Es un principio indiscutible que para ordenar bien, es necesario saber hacer.

El desenvolvimiento rápido del país, su situación económica, el progreso de la industria, la independencia del mercado, requieren, como elemento esencial, una población capaz de llenar por sí las diversas exigencias de las artes y de los oficios en todas sus manifestaciones, con obreros que reunan suficientes conocimientos técnicos para desempeñarse con éxito.

Es, entonces, un deber del estado preocuparse en dar a las escuelas de carácter profesional, uno más práctico, más de acuerdo con su naturaleza, si se quiere contribuir al enriquecimiento progresivo del país.

Los colonos israelitas

En la última reunión de los colonos israelitas, para presentar a la consideración de la J. C. A. una resolución estableciendo que las reservas de los campos con las diferentes colonias quedan disponibles para instalar en ellas a los hijos y yernos de colonos ya instalados, dándoles a tales hijos o yernos contrato de promesa de venta.

Se convino, al mismo tiempo, pedirle que acepte transferencias de derechos sobre parte o totalidad de chacras a hijos de colonos, o a extraños, siempre que sean miembros de familias pertenecientes a la colectividad de la colonia. En los dos casos debe intervenir directamente la cooperativa local.

Se aceptó otra proposición para pedirle a la J. C. A. que admita en la instalación de colonias formadas por elemento nuevo, cierto número de hijos o yernos de colonos ya instalados.

Y finalmente, se aceptó la propuesta hecha por la J. C. A., con anterioridad, de que adelantará el 80 o|o del valor de la tierra para la colonización a cargo de hijos o yernos de colonos.

Los ascensos en el ejército

Forma en que se realizarán

En nuestra edición de ayer informamos a nuestros lectores que debido a la indisposición del general Ordóñez se había entorpecido seriamente el funcionamiento de la comisión informativa calificadora, que no dará fin a sus tareas hasta después del 24 del corriente mes, en lugar de hacerlo el día 15 como está prescripto por la ley.

Firme en su manifestado propósito de realizar los ascensos en la mayor brevedad, el general Allaría, en vista de está circunstancia inesperada, ha adoptado una resolución de carácter perentoria.

Consiste esta disposición en que el tribunal que preside el general O'Donnell presente por separado dos nóminas: una de los coroneles y tenientes coroneles en condiciones de ascenso y la segunda de los mayores y grados inferiores hasta subtenientes.

De esta forma el ministro de guerra tendrá tiempo de solicitar del congreso el correspondiente acuerdo, lo que no sucedería si, como de ordinario, el tribunal de clasificaciones presentase una sola nómina de los jefes y oficiales en condiciones de ser promovidos.

LOS IMPUESTOS EN TUCUMÁN

Una medida inconsulta

Los últimos impuestos creados en Tucumán, han planteado una situación difícil que obstaculiza el desarrollo del comercio y dificulta la evolución de sus actividades. Vale decir que esta especie de contribuciones internas vienen a agravar la crisis en vez de solucionarla como se ha pretendido seguramente hacer.

Medida peligrosa y elástica viene a repercutir en la propia vitalidad financiera de la provincia. Porque los gravámenes aplicados en esta forma y para salvar un angustioso estado de las arcas fiscales no producen los efectos apetecidos, pero sí agigantan las dificultades, echando sobre el contribuyente una pesada carga superior a la que puede soportar.

No creemos, por ello, que sean estas las orientaciones que se deben tomar para solventar una situación económica tan violenta como la que atraviesa el tesoro tucumano. Muy al contrario. Las creemos sumamente perniciosas y en absoluto contraproducentes.

Aconseja la práctica y el más elemental criterio estadístico que se reduzcan los gastos y se hagan las mayores economías para equilibrar los presupuestos, donde el déficit asoma sus garras. Mientras no se evite el derroche y de una manera efectiva se establezcan ahorros, el desastre fiscal tiene que imperar.

Y es a tal renglón al que se debe volver los ojos si se quieren paralizar las consecuencias de un estado de cosas que no ha de enmendar la creación de unos impuestos tan ilegales como perjudiciales.

ENSEÑANZA DE TIRO

El éxito más lisonjero corona los encomiables esfuerzos que vienen realizando los colegios particulares para dar cumplimiento a los preceptos de la enseñanza escolar de tiro, siendo de notar que los establecimientos que más se distinguen al respecto son las escuelas religiosas.

Esta afirmación la ponen de relieve las posiciones que todos los años conquistan esas escuelas en los campeonatos respectivos, realizados bajo los auspicios de la dirección general de tiro y gimnasia.

El director de esta repartición, general Munilla, hizo constar hace tiempo que los colegios que dan la nota más alta en la instrucción del tiro y gimnasia, siguiendo los cursos con toda regularidad, son los regidos por órdenes religiosas, correspondiendo la mayoría a los salesianos.

Ministerio de Agricultura

SELECCION DE SEMILLAS DE MAIZ

La oficina de Fomento en Establecimientos Agrarios, ha recibido en concepto de devolución, la semilla de maíz, que el ministerio de Agricultura, distribuyó en el año próximo pasado 1915, entre varios agricultores y chacareros. Con esta semilla se ha procedido a efectuar una reelección, eligiendo espiga por espiga para formar grupos de 25 espigas, para cada parcela. Se ha estudiado y clasificado 62.500 espigas, de las cuales se han obtenido 3750 selectas, y el resto buenas y regulares, perteneciendo a las variedades Colorado Polerta, Amarillo Precoz, Amarillo Canario, Red Lang Champion, Amarillo Polenta, Maiz Morocho, Hickowy-King y Reid's Yellawe Dent.

La semilla repartida en espigas, tiene por principal objeto fomentar las variedades de mayor aceptación en el mercado y tratar de que los agricultores, conozcan los tipos de maíz y los métodos de siembra aconsejados, como también los cuidados culturales, que tienden a mejorar el rendimiento. Así, pues, de 1500 a 2500 kilos por hectárea, que produce comunmente el maíz, pueden los agricultores, siguiendo las indicaciones de la oficina de Fomento Agrario elevar su rendimiento, duplicándolo muchas veces, y mejorar la semilla.

Los análisis de germinación, dan un porcentaje de 95 a 98 o|o.

Existe en depósito en la Aduana, donde se ha llevado a cabo el estudio de la semilla, 15 toneladas de maíz colorado, de muy buena clase, y dado el estado avanzado de la siembra, sería conveniente proceder a su reparto ya que hay pedidos en el ministerio, por cantidades más o menos iguales a las que tiene en depósito.

LA GUERRA EUROPEA

SITUACION POLITICA

LA NEUTRALIDAD IBERICA. — MANIFIESTO DE DON JAIME. — LOS PEQUEÑOS VENIZELOS ESPAÑOLES. — VAZQUEZ MELLA QUIERE GIBRALTAR. — GASSET Y LA NEUTRALIDAD PASIVA. — AGITACION EN BARCELONA. — CALOGEROPOULOS NO ES GRATO A LA ENTENTE. — LAS PROXIMAS ELECCIONES HELENICAS. — GRECIA POR LA GUERRA.

Grande es el lugar que en el terreno de las disquisiciones internacionales va ocupando la agitación que en España cunde en torno del asunto de la neutralidad. Las opiniones se multiplican sin lograr más que oscurecer el punto. Se gira en un círculo vicioso: habrá que ir a la guerra, pero conviene seguir neutrales; habrá que ser neutrales, pero conviene ir a la guerra.

Don Jaime de Borbón deja oír su voz. Es un momento oportuno para los manifiestos de un pretendiente. Casi podríamos decir que sus declaraciones dan la medida del concepto predominante en la península, ya que don Jaime, por su rol y sus presuntas espectativas, más o menos veladas, ha de procurar, sobre todo hoy, halagar el espíritu público del reino. Aquello es el anuncio de una reproducción de cierta modalidad muy española: la guerra civil. Júzguese, sino:

"Si los malos y nefandos gobiernos españoles quieren llevar a España a la guerra, yo atravesaré la frontera y al frente de mis partidarios impediré, hasta por la fuerza si es necesario, que España, nuestra querida España, vaya a la ruina".

Esta nota ha causado hondísima impresión en la opinión pública, y, naturalmente, los comentarios que se hacen acerca de ella, son animadísimos.

Dice "La Epoca" que esa nota hace más daño a la neutralidad de España que todas las manifestaciones intervencionistas.

Y nosotros opinamos como ese diario madrileño. Y, sin hacernos en modo alguno eco del ataque que contra el señor Romanones contiene la expresión lanzada por Vázquez Mella, juzgamos como él el caso; porque ya nos habíamos anticipado a contemplarlo en ese aspecto, cuando dijimos que la guerra está haciendo resurgir el helenismo en Occidente.

Cree Vázquez Mella que la salvación de España está en aliarse con los imperios centrales.

Es la única forma — añade — de que podamos unirnos a Portugal y reconquistar a Gibraltar. Esta ilusión puede, a su vez, hacer a España más daño que la neutralidad.

Dijo también el señor Vázquez de Mella que el conde de Romanones carece de las dotes y de la energía suficientes para gobernar a España en el trance actual.

Tenemos — terminó diciendo — muchos pequeños Venizelos capaces de provocar sin rubor hechos parecidos al de Salónica.

Lo que debía haber comprendido el señor Vázquez Mella es que España no necesita "salvación", porque no corre peligro alguno; y que, además, entrando o no en la guerra, le pasará lo mismo — o poco menos — que a Grecia: su aporte será superfluo, y su porvenir caerá en la esfera de lo discutible. ¿Puede caber nada peor que esto, por muy mala que sea para ella la neutralidad? Por supuesto, nos referimos a su porvenir colonial. En Europa ningún menoscabo le alcanza.

Incurriendo en las contradicciones a que empiezan a acostumbrarnos los políticos españoles, como "pendant" a los helénicos, el orador terminó calificando de irremediable el mal inferido a su país con la demora en tomar partido por los germanos; y que es preciso estar equidistante de los países en guerra, pues si éstos, sobre todo los aliados, tenían interés en que España no abandonase su neutralidad, ahora ponían sumo empeño en lo contrario.

Más racional y ponderado es el dictamen del ministro de fomento, señor Gasset. Se manifiesta adverso a la "neutralidad pasiva" de España; y aspira sólo "a que la paz la encuentre en condición floreciente".

El señor García Prieto, presidente del senado, declaró que es un partidario acérrimo de la neutralidad.

Agregando que, si los submarinos alemanes continuaban hundiendo vapores españoles, se haría necesaria una conferencia internacional como la de La Haya, que se encargase de impedir esos crímenes indignos.

Para resolver esa cuestión — dijo — debemos buscar las alianzas y conveniencias más favorables.

¿Y entonces? ¿Qué queda de la neutralidad? Siempre la misma implicancia helénica.

Los diarios de tendencias germanófilas elogian con gran entusiasmo el discurso pronunciado por el señor Vázquez de Mella, diciendo que es lo más sincero y verdadero que hasta ahora se dijo en España de la guerra europea.

Por su parte, los diarios aliadistas estiman dicho discurso como una bella joya literaria; pero no le otorgan trascendencia alguna.

Vázquez de Mella — dice un diario liberal — es sin duda un enorme orador; empero, por el plano de su situación política y de su ideología, sus discursos carecen de razones y no ejercen influencia en la opinión. Se aplauden sí, pero es solamente por el milagro de vida y de elocuencia que el orador pone en ellos, como se podría aplaudir el canto de un ruiseñor o un trozo de buena música.

Una de las ciudades más excitadas es Barcelona; y su actitud es típica y representativa de lo que pasa en todo el reino. Ahí se amenaza lo mismo a tirios y a troyanos; y la policía tiene que custodiar a la vez los consulados de los imperios y los de la Entente.

Mientras tanto, en Grecia, la actitud del ministro Calogeropoulos es poco grata a los representantes de la misma. La prensa helena admite como oficial la declaración de que los aliados occidentales no desean ya obtener la cooperación griega. Se añade que los diplomáticos representantes de las naciones neutrales y de los imperios del centro han visitado el ministerio de relaciones exteriores, lo que no han hecho los diplomáticos de la Entente.

Por su parte, el ministro británico en Atenas, sir Francis Elliot, se expresa así respecto al carácter del nuevo gabinete griego:

"La situación ciertamente no es agradable. Me ha sorprendido haber visto que el señor Calogeropoulos califica el gabinete de político, cuando los aliados en su última nota pidieron la formación de un ministerio administrativo. Hay una diferencia clara entre una y otra cosa.

"He notificado a mi gobierno y actualmente estoy a la espera de instrucciones".

Se nota, pues, la persistencia de las imposiciones aliadas al gobierno heleno; y la de la resistencia de éste a ese tutelaje de circunstancias, que pudiera tener proyecciones ulteriores.

En tales momentos, se resuelve el gabinete griego a convocar al país a elecciones; y este puede ser un trance de alcances muy decisivos en la evolución actual de su política, inseparable de su actitud internacional. Se comprende, así, que el ministro de justicia del último gabinete griego haya publicado una carta abierta en la prensa de Atenas, en la que se dice que el rey Constantino está en la obligación de optar por una de estas dos resoluciones: arrojar a los búlgaros del territorio griego o abdicar.

En concordancia con ello, se constata un gran movimiento de opinión en favor de la entrada de Grecia en la guerra. Hasta los mismos diarios antivenizelistas son favorables a la intervención.

De aquí deducimos que es corroborable nuestro aserto de ayer: Venizelos conspira a estas horas. ¿Le veremos, al fin, de dictador?

Frente occidental

Los franceses se apoderan de Deniecourt. — 1.600 prisioneros alemanes. — Continúa el avance franco-británico por Combles. — Conquista de trincheras por los ingleses. — 29 divisiones alemanas puestas fuera de combate en el Somme. — Los aviadores británicos bombardean St. Denis Westrem.

PARIS, septiembre 19. — Según el parte oficial:

"Se tomaron trincheras al norte del Somme, cerca de Combles y de Fleury; y hubo duelos muy recios de artillería en torno de Bethune.

"Al sur del Somme, los alemanes contraatacaron al este de Beny-en-Santerre y Deniecourt, siendo rechazados.

"En Deniecourt la infantería francesa se apoderó de la aldea, tomó prisioneros y avanzó al sur en una extensión de casi un kilómetro en dirección a Ablancourt.

"Al mismo tiempo tomamos una trinchera al oeste de Horgny.

"El enemigo fué expulsado de tres bosquecillos al sudeste de Deniecourt. Al sudoeste de este mismo punto tomamos varias trincheras.

"Los prisioneros no heridos hechos en esta región el domingo y lunes pasan de 1.600 incluyendo 25 oficiales.

"Se tomaron 10 ametralladoras.

"En la Champaña, en la región al oeste de Souain y Sommepy, ambas artillerías se mostraron bastante activas.

"En la orilla izquierda del Mosa, en la falda sur de Le Mort Homme, tomamos una trinchera alemana haciendo algunos prisioneros.

"El día transcurrió en calma en el resto del frente.

"Según declaraciones de los prisioneros, las pérdidas sufridas en el combate de ayer, en los alrededores de Berny por la décima división de Prusia y por el regimiento 120 de la reserva alemana, fueron enormes. Dos batallones del regimiento 88 de la indicada división fueron casi aniquilados por nuestra artillería.

"El oficial aviador Tarascon derribó su quinto aeroplano alemán cerca de Deniecourt y el teniente Heurteaux derribó su séptimo.

"Nuestras escuadrillas aéreas arrojaron 12 bombas en la estación de Nantillois y 33 en Villerscarbonel y Horghy, causando daños importantes".

LONDRES, septiembre 19. — He aquí el contenido del comunicado del gobierno británico:

"Al sur del Ancre realizamos nuevos e importantes avances. Entre el bosque de Bouleaux y Ginchy nos apoderamos de una obra de defensa alemana poderosamente fortificada conocida con el nombre de "La Cuadrilateral", la cual hasta ahora había resistido todos nuestros esfuerzos. Como resultado de esta conquista, nuestras líneas avanzaron unas mil yardas en un frente de una milla. Tomamos siete ametralladoras y numerosos prisioneros.

"Al norte de Martinpuich mejoramos nuestras posiciones.

"Al este de Courcelette efectuamos un pequeño ataque contra los elementos de trinchera enemigos y obtuvimos un éxito completo, logrando avanzar nuestra línea.

"Al oeste de la granja de Mouquet el enemigo penetró en una de nuestras trincheras; pero fué inmediatamente desalojado con pérdidas para él.

"Al sur de Thiepval conquistamos otra parte del sistema de trincheras alemán.

"Al norte de Flers rechazamos contraataques, causando pérdidas al enemigo. Progresamos en esa zona.

"Las tropas que el enemigo estaba concentrando en Le Boeuf y Marval para realizar contrataques fueron dispersadas por el fuego de nuestra artillería.

"Además de los cañones anunciados ayer, hemos tomado desde el 15 del corriente hasta ahora cinco howitzers pesados, dos cañones de campaña, tres cañones pesados, dos morteros de trinchera, de poco calibre, y un número de ametralladoras.

"El total de prisioneros hechos en las últimas 24 horas asciende a 10 oficiales y 500 soldados y clases.

"Ayer hubo considerable actividad aérea. Deribamos varios aeroplanos enemigos. Cuatro de los nuestros han desaparecido".

LONDRES, septiembre 19. — El general Haig, jefe de las fuerzas británicas de operaciones en Francia, remitió al gobierno inglés un extenso comunicado sobre las acciones en que participaron las tropas inglesas durante los últimos días. Finaliza como sigue:

"Desde el 1.º de julio, los ingleses han combatido en el Somme con 35 divisiones alemanas, de las cuales 20 o fueron derrotadas o se retiraron axhaustas.

"En una semana han cruzado nuestras líneas solamente 14 aeroplanos alemanes. Nosotros hemos hecho de 2.000 a 3.000 vuelos sobre las líneas enemigas".

PARIS, septiembre 19. — Se ha publicado un boletín semioficial, con los siguientes pormenores:

"El día de ayer fué también muy bueno para los aliados. Como anuncian los alemanes, la guerra de desgaste prosigue en el Somme.

"Efectivamente, hubo ayer una brillante acción de los franceses, cuyo resultado fué la conquista de dos aldeas y de un sistema complicado de trincheras. Además, hicieron 700 prisioneros, los cuales agregados a los 2.700 hechos desde el 12 del corriente mes y a los 4.249 capturados por los británicos, dan el total de 7.649 en menos de una semana.

"Después de una encarnizada lucha, los franceses, admirables por su ímpetu, desalojaron a los alemanes de Vermandovillers y Berny, donde estaban aferrados desde hacía varias semanas.

"La toma de Berny es particularmente importante, porque permite dominar Barleux.

"Los atacantes abordaban simultáneamente y con el mayor ímpetu las grandes organizaciones de trincheras entre Vermandovillers, Deniecourt y Berny, las cuales a pesar de una enérgica resistencia, cayeron en sus manos.

"Su avance les permitió atacar inmediatamente por tres lados a Deniecourt, que estaba particularmente fortificado y donde la posición de los defensores se hizo precaria. La toma de las trincheras entre Berny y Barleaux, permitió a los franceses realizar un avance notable al este del camino que existe entre las dos localidades.

"Al terminar el día los franceses se encontraban sólidamente establecidos en todo el terreno conquistado, habiendo sido quebrantados todos los contraataques alemanes.

"Al mismo tiempo, los británicos completaron la victoria entre el Ancre y el camino de Albert a Bapaume. Treinta y ocho localidades fueron reconquistadas desde el principio de la ofensiva en el Somme".

NUEVA YORK, septiembre 19. — El estado mayor alemán dió hoy este comunicado que trasmiten de Berlín:

"Las recias batallas libradas en un frente de 45 kilómetros desde Thiepval hacia el sur hasta Vermandovillers, condujeron a una lucha extraordinariamente encarnizada al norte del Somme, la que terminó favorablemente para nuestras armas.

"Al sur del río la lucha tuvo por resultado el abandono de partes completamente devastadas de las posiciones situadas entre Barleux y Vermandovillers, así como de los pueblos de Berny y Deniecourt.

"Nuestras bravas tropas dieron una espléndida prueba de su resistencia inquebrantable y de su espíritu de sacrificio. El regimiento de wesfalianos número 13 se distinguió especialmente al sur de Bouchavesnes.

"Nuestros aviadores se arrojaron vigorosamente contra los aeroplanos enemigos, derribando a diez de ellos.

"En la región del Mosa, hubo un vivo combate de artillería al este de Fleury y el enemigo, que avanzaba, fué obligado a retroceder".

LONDRES, septiembre 19. — El almirantazgo publicó hoy el siguiente comunicado:

"El domingo por la tarde varios aeroplanos navales británicos dieron un nuevo ataque al aeródromo del St. Denis Westrem. Se arrojó con éxito gran número de bombas. Una de nuestras máquinas tuvo que aterrizar en Holanda, donde el piloto fué internado".

MADRID, septiembre 19. — Sigue la prensa española instando al gobierno a que proteste ante el de Alemania por los hundimientos de buques españoles, amenazándolo con represalias.

Frente austro-italiano

Bombardeo de posiciones italianas por los aviadores austriacos — Los italianos se emplazan en las alturas del Rombón y contornos de Roveretto — Toman las colinas 144 y 208 en el Vallone.

ROMA, septiembre 19 — Se ha dado a la publicidad el siguiente parte oficial:

"El enemigo realizó acciones en algunos puntos del frente, y por lo general, en forma bastante violenta.

"Al caer de la noche del 16, la artillería enemiga inició un intenso y prolongado cañoneo contra nuestras posiciones en el Monte Seluggio, y en el valle de Posina.

"El domingo la artillería austriaca bombardeó las posiciones de Mirzli, Vodil, Monte Nero, entre San Daniele y Volzano, al Este de Tolmino, en el sector de Plava, en el medio Isonzo y contra Gorizia.

"En todos estos puntos, nuestra artillería contestó eficazmente, cañoneando también la línea ferroviaria del Alto Idria y la estación de Toblack, dispersando columnas de tropas.

"En el Carso, ayer, el enemigo persistió en sus ataques, que fueron rechazados, sufriendo los austriacos grandes pérdidas.

"En estas últimas acciones, tomamos 300 prisioneros.

"Escuadrillas aéreas austriacas realizaron una incursión sobre la meseta de Asiago, y los valles de Caoria, Vanoi, Cismon, y Blois, en el Cordevole.

"Anoche, dos escuadrillas de aeroplanos enemigos volvieron a aparecer sobre Mestre, dejando caer algunas bombas, sin causar daños ni víctimas.

"Dos de nuestros aeroplanos arrojaron bombas sobre Mattarelli, obligando a descender a un hidroaeropla. no enemigo, que perseguía el propósito de cortarles la retirada.

"Otra escuadrilla de Caproni y aeroplanos de batalla, escoltados por aparatos Nieuport y Chasers, cañonearon las estaciones de Dottigliano y Scopo, en el Carso, alcanzando los establecimientos ferroviarios, los adyacentes depósitos y tanques de agua. Los proyectiles cayeron también sobre algunos trenes de carga, deteniendos en las indicadas estaciones.

"Todos nuestros aparatos regresaron incólumes, no obstante la persecución obstinada del enemigo, y el violento fuego de las baterías antiaéreas".

ROMA, septiembre 19 — Confírmase oficialmente los éxitos alcanzados por las tropas alpinas en el sector del Rombon.

Este monte, que levanta su cumbre a una altura de 2.210 metros, representa el eje de la áspera cadena de montañas que dominan la cuenca de Piezo.

Sobre las faldas del Rombon, los italianos emplazaron sus baterías de grueso calibre, que en seguida atacaron las posiciones enemigas en el sector de Javorcek y Monte Nero.

ROMA, septiembre 19 — Los telegramas recibidos esta noche del cuartel general, confirman que en todo el sector del Trentino las tropas alpinas italianas continúan avanzando.

En estas últimas 48 horas, después de haber vencido infinidad de dificultades, los alpinos lograron ocupar diferentes puntos que dominan los valles de Rovereto.

LONDRES, septiembre 19 — Anuncian de Roma que en todo el frente desde Gorizia hasta el mar, la ofensiva italiana prosigue satisfactoriamente.

Fueron tomadas todas las series de posiciones austriacas desde Oppachiasella hacia el Sur, a través de Pietrarossa, empujando a los austriacos hacia sus trincheras de la llanura.

Las copiosas lluvias han dificultado las operaciones, y las densas neblinas impidieron las observaciones aéreas; pero a pesar de estos obstáculos fueron expulsados los austriacos de las pendientes orientales de las colinas 144, 208 y varias otras, que eran un obstáculo para el avance de los italianos en el Vallone.

NUEVA YORK, septiembre 19 — De Viena anuncian que el estado mayor austriaco publicó el siguiente boletín:

"El domingo, al empezar el día el tercer ejército italiano reanudó sus ataques en todo el frente de la meseta del Carso.

"Durante los últimos cuatro días, nuestras tenaces tropas mantuvieron sus posiciones. De todos los puntos de nuestra primera línea donde el enemigo penetró, fué expulsado mediante contraataques. En muchos puntos los asaltos italianos fueron quebrantados por nuestro fuego convergente que causó grandes pérdidas al enemigo. El regimiento 87 se distinguió cerca de Lokvica, rechazando con éxito los asaltos enemigos. En el sector central de la meseta, destacamentos del regimiento 39 rechazaron tres ataques de los granaderos italianos causándoles sangrientas pérdidas.

"De Wippach a la región de Plava continúan los animados cañoneos.

"El enemigo repitió sus infructuosos avances con débiles destacamentos contra nuestras posiciones en los Alpes Fassanos.

"Anteanoche varios hidroaeroplanos austriacos atacaron con éxito los establecimientos ferroviarios de Nestre, arrojando bombas de pequeño y grueso calibre. Varios de los explosivos cayeron en la estación.

"A pesar del violento cañoneo enemigo nuestros aparatos regresaron indemnes".

Frente oriental

Derrota de los turcos en Mesopotamia. — Los serbios quiebran la línea búlgara en Kaymakchalan. — Ocupación de Florina por las tropas de la "entente". — Los búlgaros rodeados en su ala derecha. — Atenas quiere la guerra. — Los rumanos se fortifican en Tuzla y Rasovo. — Echan a pique transportes con tropas búlgaras. — Bombardeo de Turnu-Severin por aviadores austriacos.

NUEVA YORK, septiembre 19. — De Viena hacen saber que el estado mayor austriaco publicó el siguiente boletín sobre el frente ruso:

"En los Cárpatos el enemigo nos atacó entre el terreno triangular que ocupamos al sudoeste de Dornawatra y Hrgniawa, siendo en todas partes rechazado.

"A ambos lados de Lipnica-Dolna un contraataque alemán dió por resultado la casi completa reconquista de las posiciones perdidas el sábado. Al nordeste de este punto las tropas turcas y las austro-alemanas rechazaron victoriosamente fuertes avances rusos.

"Después de una violenta lucha las tropas del general conde von Bothmer tomaron 16 oficiales y más de 4.000 soldados prisioneros y 16 ametralladoras.

"Ayer tarde los repetidos ataques rusos entre Zborow y Perepelniki fueron quebrantados por la enérgica tenacidad de los defensores de nuestras posiciones.

"Las tropas del general von Terzstyanski rechazaron un débil ataque enemigo.

"Frustramos otras tentativas de ataque de los rusos".

NUEVA YORK, septiembre 19. — Telegrafían de Berlín el siguiente comunicado dado hoy por el estado mayor alemán relativo al frente oriental:

"Al oeste de Luzk nuestro fuego de enfilada frustró las tentativas de avance realizadas por el enemigo desde las posiciones situadas al norte de Szelwow. Un débil ataque, que se desarrolló, fué rechazado fácilmente.

"En el campo de la batalla librada el sábado entre el Soreth y el Striypa, se encontraron muchos millares de cadáveres de rusos. Los repetidos ataques llevados a cabo por el enemigo fracasaron por completo, produciéndole pérdidas análogas a las de los días anteriores.

"Al oeste del Zlota-Lipa hubo una recia lucha, en la que los turcos, con el apoyo de sus compañeros aliados, se defendieron con éxito contra fuerzas enemigas superiores en número, expulsando a los destacamentos rusos que habían penetrado en nuestras líneas.

"En ambas orillas del río Naraiuvka, nuestras tropas contraatacaron y los rusos no pudieron contener su avance. La mayor parte del terreno que perdimos allí el sábado fué reconquistado. Además de las pérdidas sangrientas sufridas por el enemigo, tomamos 8.500 prisioneros y nos apoderamos de 16 ametralladoras.

"En los Cárpatos rechazamos los ataques enemigos".

SITUACION MILITAR

ESCEPTICISMO DE HINDEMBURG—SU NUEVO PAPEL EN LA GRAN TRAGEDIA — DECLARA LOS CARPATOS "PUNTO CRITICO" — SITUACION ESTRATEGICA EN LA DOBRUDJA—VENTAJAS RUMANAS EN TRANSILVANIA — LAS OFENSIVAS EN MACEDONIA Y EL CARSO.

Triste impresión ha de producir en el ánimo de sus compatriotas el diluído escepticismo que contienen las últimas declaraciones del mariscal Hindemburg, a su retorno del frente oriental. Habla de "consuelo" en los propios términos de aquel dicho vulgar de tan gráfico sentido: "mal de muchos...", etc. Fía, no ya en la prepotencia de sus soldados, sino en "la voluntad de encontrar un medio para obviar las dificultades, y la actual ausencia del requerido medio de superarlas. Y es que la verdad siempre se trasparenta aún en las mismas antifobiogías que la disfrazan. Hindemburg dice en sustancia: todo va mal; la suerte venturosa no es de todos los días; ya no es el 42 el que puede hacer victoria. Hay que sobornar al "fatum": comprémoslo. Es preciso dinero: "l'argent fait la guerre".

He aquí las palabras textuales:

"¿Además, quién podría decir que siempre las cosas caminarán en línea recta cuando lo general es que hagan zig-zag?

"Lo único que por el momento necesitamos es dinero para continuar la guerra, pero abrigamos las mayores esperanzas en el gran éxito del nuevo empréstito que seguramente frustará las expectativas enemigas, porque estamos bien en el norte, sur, este y oeste".

Y ya tenemos al más grande de los mariscales alemanes convertido en limosnero del emperador. Este detalle marca el descenso de la potencialidad militar germana.

En seguida, Hindemburg se traslada al frente carpático, donde los suyos cuentan por 1.500.000 hombres, distribuídos en veinte divisiones de infantería. Y esto, a su vez, demuestra las hondas preocupaciones que al comando alemán causa la menuda Rumania, invasora de Transilvania, a pesar de todas las victorias seudo-decisivas del ínclito von Makensen. Es, pues, ahí, en los Cárpatos — y no en la Dobroudja — donde está el virtual sector decisivo de la guerra, en este momento, según el paso que da el jefe del estado mayor alemán; que era lo que se quería demostrar. ¿A qué quedan, pues, reducidas las fantasías búlgaras? En Sofía se anunció que el ejército rumano se componía — en la sonada victoria — de seis divisiones de infantería y tres de caballería; y eso mismo demuestra que el combate no pudo ser de los que producen resultados definitivos.

La tranquilidad con que los rumanos avanzan en la Transilvania, y la reanudación de los ataques aliados contra Halicz indican que no abrigan temores en Dobrudja.

Estratégicamente, la situación es sumamente sencilla. Desde el Danubio al Mar Negro, paralelamente, en las cincuenta millas de territorio a través del Dobrudja, los dos adversarios se extienden con sus dos flancos protegidos, tratando de empujarse uno al otro.

Hasta cabe asegurar que el trance sería apurado para el zar de Bulgaria y su lugarteniente von Machensen, sin el estado anárquico de Grecia, ni la traición que entregó Rupel y Kavala a los enemigos tradicionales de este reino.

Cualquiera que sea la forma en que se desarrollen las operaciones de la Dobroudja, los aliados occidentales continuarán imperturbablemente el desenvolvimiento de su plan estratégico; los rusos hacia Halicz y los principales pasos de los Cárpatos boscosos, en donde los teutones y los turcos resisten con la mayor energía, aunque sin mayor éxito.

Los rumanos ocupan dos puntos importantes del Maros superior; Topilza y Georgeoy, desde donde amenazan a Maros Vasarnely, centro intelectual e industrial de la región. Además, se anuncia que han ocupado a Baroltu, desde donde dominan la línea férrea de Brasso-Folivar, a 20 millas de la frontera.

Debemos recordar que el Maros lleva al Theiss, importante confluente del Danubio; que, después de cruzar la Hungría va a desembocar en este río cerca de Belgrado.

En la Dobrudja, tienen expedita la vía férrea desde el mar (Constanza), hasta el Danubio (Cernavoda), y de ahí a Bucarest. En esa línea se harán fuertes, con apoyo de los rusos y los serbios. Ahí ponen su objetivo las tropas de Mackensen. Los búlgaros codiciaron en todo tiempo Cernavoda. Pero, aunque la alcanzaran, no lograrían copar la retirada rumana; y es dudoso que se atreviesen a pasar el Danubio, para lo cual su número no es bastante.

Por otra parte, ¿De qué podrían servir tan baratos éxitos a Mackensen, si tiene a sus espaldas la presionante ofensiva de la entente en Macedonia, donde acaba ésta de apoderarse de Florina, indicándose así, cada vez más la penetración aliada en Serbia?

Con estas fases de la lucha, en Levante, indiscutiblemente adversas a los imperios centrales, va compaginándose el desarrollo de la nueva ofensiva italiana en el Carso. Como dice el duque de Aosta:

"La victoria despliega ahora sus alas desde las cimas del Sabotino, del Podgora, del San Michele y del Chebel, hacia otra alturas y otras riberas más lejanas".

La tercera línea defensiva austriaca, en el sector de Monfalcone, acaba de quebrantarse; y las avanzadas italianas despuntan a deciocho kilómetros de Trieste.

La situación de las tropas imperiales se complica, debido a la activa cooperación de los aeroplanos italianos en los bombardeos sobre las comunicaciones ferroviarias de Toblack e Innicken.

Los italianos están adoptando la táctica de Brusiloff, sometiendo la zona de Wippach hacia el mar, a continuos asaltos con densas masas de infantería.

Hay en ese punto unas nueve divisiones austriacas; y ya están comprometidas ahí las reservas tudescas. La planicie de Gorizia está invadida, y el Carso ha sido conquistado por los italianos hasta Oppachiasella. El frente de batalla al este de Monfalcone, es la vía Duino-Nabresina-Trieste; el avance era solo de un kilómetro. Más abajo, hacia la costa, resulta imposible cualquier desplazamiento de fuerzas.

Hoy con la nueva victoria, la nueva línea de conquista italiana a oriente de Monfalcone ha avanzado tres kilómetros. Las colinas 144 y 208, consideradas como los baluartes avanzados de las obras de contención de Trieste, se habían vuelto insostenibles para los austriacos a consecuencia de la ocupación de Uebeli y Nova-Vas por los italianos.

A consecuencia de la conquista de ambas colinas, las dos pequeñas ciudades de Kastagnevizza y Medeazza están gravemente amenazadas. Y el avance al sudeste de Vippacco amenaza esta línea, en la cual se concentran todas las esperanzas austriacas para la defensa de Laibach y de Trieste.

Al mismo tiempo, la lucha se intensifica en el valle de Sugana, en la zona que se extiende desde Borgo a Strigno, y desde el Civadón hasta el Samone (Trentino).

El avance franco-británico en el Somme se desarrolla incontrastable.

NUEVA YORK, septiembre 19. — De Constantinopla anuncian que el gobierno otomano publicó el siguiente boletín:

"En el frente de Felahie nuestra artillería dispersó a un destacamento de infantería enemiga que se acercaba a nuestras trincheras y le causó grandes pérdidas".

LONDRES, septiembre 19. — La caballería inglesa derrotó a los turcos en el sector de Hydir-Derrodic (Mesopotamia).

Oficialmente se comunica lo siguiente respecto de la campaña egipcia:

"Una columna de tropas montadas del Anzac y un cuerpo de camelieros provistos de alguna artillería, salieron el 6 del corriente de Birelabd a realizar un reconocimiento al oeste de El-Arish. Llegaron el 17 a la posición enemiga de Bir-el-Mazar, donde se libró un violento encuentro. Nuestras tropas penetraron en las trincheras enemigas por varios puntos e infligieron a los turcos considerables bajas. Al mismo tiempo nuestra artillería cañoneaba enérgicamente los campamentos enemigos.

"Según parece el ataque sorprendió completamente al enemigo.

"Nuestros aviadores han atacado varios grupos enemigos, algunos de los cuales estaban comandados por oficiales alemanes.

"Realizamos una rápida incursión en El-Arish y tomamos algunos prisioneros.

"Nuestras bajas han sido pequeñas".

EN LOS BALCANES Y TRANSILVANIA

PARIS, septiembre 19. — El estado mayor serbio comunica lo siguiente:

"En Kaymakchalan, las tropas serbias asaltaron y tomaron las dos primeras líneas búlgaras.

"Cruzamos el río Broda, en cuya orilla derecha se está librando una violenta lucha. Hemos tomado ocho ametralladoras y cuatro cañones de campaña. El total de cañones tomados hasta ahora llega a 36.

"Hemos hecho muchos prisioneros, cuyo número exacto aun no se conoce.

"Los franceses ocuparon la estación de Florina, en los alrededores de la cual se combate enérgicamente".

ATENAS, septiembre 19. — Los serbios persiguen de cerca a las tropas búlgaras que manda el general Boyadjeff.

La ocupación de Monastir por las fuerzas serbias y francesas se considera inminente.

Según informaciones de buena fuente, los búlgaros están evacuando a Monastir. Los archivos de dicha ciudad han sido trasladados a Urkub.

Relativamente a la ocupación de Florina, se dan los siguientes detalles:

"Las tropas atacantes fueron divididas en tres partes que convergieron hacia Florina.

"Los rusos, partiendo de Verrin, avanzaron a marchas forzadas.

"Una columna francesa marchó con el mismo objetivo, mientras que los serbios en la región de Horovitz recibieron orden de desalojar a los búlgaros de las alturas de la vecindad de Exshisu y Petroskou.

"Los búlgaros dispersados huyeron, abandonándolo todo detrás de ellos.

"El camino a Monastir está ahora libre, y se prevé que la "entente" no encontrará resistencia en esa ciudad".

LONDRES, septiembre 19. — Se ha publicado el siguiente comunicado oficial sobre las operaciones al norte de Salónica:

"En los frentes del Struma y del Doiran, exceptuando la actividad de la artillería y algunos encuentros de patrullas, no ocurrió nada importante".

PARIS, septiembre 19. — Se ha publicado el siguiente comunicado oficial sobre la lucha en los Balcanes:

"Al este del Cerna las tropas serbias llegaron a las cercanías del monte Vetrenik, y rechazaron los violentos contraataques de los búlgaros, a quienes tomaron en una cortina de fuego y bajo sus ametralladoras, infligiéndoles graves pérdidas.

"Más al oeste, los serbios continuaron avanzando, a pesar de las dificultades que presentaba el terreno, y en un asalto, se apoderaron de la cresta de Kaimackalan, primera línea búlgara, poderosamente fortificada y defendida por numerosos alambrados. Un contraataque realizado por el enemigo durante la noche fué repelido.

"Al oeste del lago Ostrovo, los serbios continúan cruzando el río Bloda; y su artillería cañonea con violencia las posiciones búlgaras de la orilla derecha.

"Las tropas franco-rusas atacaron el importante frente de Rosna-Florina, sosteniendo una porfiada lucha que duró todo el domingo y continuó por la noche. A pesar de los múltiples contraataques del enemigo, de sus cargas de caballería y de su desesperada resistencia, los aliados se apoderaron de Florina. El asalto a la ciudad se verificó a las 10 de la mañana, quedando Florina enteramente en nues-

tro poder y retrocediendo el enemigo en desorden hacia Monastir".

NUEVA YORK, septiembre 19. — De Sofía informan que el estado mayor búlgaro publicó el sábado el siguiente boletín:

"En Dobrudja nuestro avance continúa.

"Cerca de Cobadin el enemigo ocupó fortificadas posiciones avanzadas. Estamos en inmediato contacto con el enemigo en esa región.

"Nuestra caballería ocupó la estación ferroviaria de Adjemllar, donde tomamos 16 vagones cargados de víveres.

"En nuestra extrema izquierda, en dirección a Plutche, una brigada enemiga intentó un contraataque, pero fué rechazada con grandes pérdidas. Tomamos varias decenas de prisioneros, ocho cajas de municiones, un cañón, cuatro ametralladoras y otros materiales de guerra.

"Tenemos pruebas de que el enemigo sufrió pérdidas enormes el martes, el miércoles y el jueves.

"En la Macedonia, al sur de Florina, se libra una enérgica batalla. Todos los ataques nocturnos enemigos fueron rechazados al oeste de Doldjeli.

"Rechazamos un débil ataque y tomamos varias decenas de prisioneros y tres ametralladoras en el frente de Komarian, Osman, Kalmilia y Djamjmhale.

"En la orilla derecha del Struma rechazamos un ataque de infantería enemiga.

"En las costas del Egeo los cruceros enemigos se muestran activos.

NUEVA YORK, septiembre 19. — De Viena dan cuenta que el estado mayor austriaco publicó el siguiente boletín:

"Al sudeste de Hatszeg libramos con éxito nuevos combates. Ayer tomamos a los rumanos siete cañones y varias ametralladoras.

"El enemigo entró en Koehalom sin combatir.

"En Albania la situación no ha cambiado".

NUEVA YORK, septiembre 19. — Llega el siguiente comunicado del estado mayor alemán sobre las operaciones balcánicas:

"Al sudeste de Hatzeg se libran nuevas luchas que se desarrollan en nuestro favor. Hemos tomados siete cañones.

"Después de tres días de retirarse ante la persecución de las tropas alemanas y búlgaras, las fuerzas derrotadas ruso-rumanas ocuparon posiciones preparadas de antemano en la línea de Rasova-Cobadin-Tuzla, donde se les unieron nuevos refuerzos. Los alemanes que avanzan a lo largo del Danubio, entraron en contacto al sur de Rasova con la artillería enemiga y se apoderaron de cinco cañones. Rechazamos los contraataques enemigos.

"En el Vardar algunos ataques aislados enemigos resultaron infructuosos".

ROMA, septiembre 19. — Se sabe que Kavala está en ruinas.

Las tropas búlgaras en el sector noroeste del frente macedónico están casi rodeadas por las de la Entente.

Se desmiente la información de Mackersen sobre una supuesta victoria decisiva en la Dobrudja.

La guarnición griega de Kavala empieza a llegar a Atenas.

En esta ciudad se pronuncia el movimiento en pro de la guerra.

El jefe del nuevo gabinete, señor Kalagerópoulos, ha anunciado que el ministerio que preside y que prestó ya juramento, asume toda la responsabilidad por sus actos ante el país.

Evidentemente, el señor Kalagerópoulos acepta la nota presentada en junio por la Entente.

LONDRES, septiembre 19. — Un telegrama recibido de Bucarest anuncia que los ruso-rumanos se retiraron en la Dobrudja al norte con objeto de ocupar posiciones fortificadas entre Rasovo y Tuzia.

BUCAREST, septiembre 19 (1.05 a. m.) — Ha aparecido este comunicado oficial:

"En los frentes del norte y noroeste se libraron importantes combates y tomamos al sur de Sibice 40 prisioneros y dos ametralladoras.

"En el valle de Streuil se libran furiosas acciones.

"Nuestros cañones hundieron en el Danubio algunos barcos cargados de tropas enemigas.

"En Dobrudja hubo duelos de artillería. Al sur de Cotadin los morteros rusos redujeron a silencio a la artillería pesada enemiga.

"Los aeroplanos enemigos arrojaron bombas en Turnu-Severin".

Primer Congreso de Medicina

SEGUNDA SESION PLENARIA

Se reunió esta mañana a las 9, el Congreso Nacional de Medicina en el salón de grados de la facultad de medicina, para celebrar la segunda sesión plenaria.

Primeramente leyó el doctor Sommer su trabajo sobre: La lepra en la República Argentina.

Se manifestó partidario de que un determinado alado, tal vez un mosquito, pudiera ser el trasmisor de la lepra, manifestó también que no obtuvo resultado en los ensayos que con la vacuna antileprosa realizó con el doctor Kraus.

Fueron leídos luego los trabajos anunciados en la orden del día que fueron los siguientes:

La tuberculosis en la República Argentina. Relator: doctor Lozano.

Climatoterapia de la tuberculosis en la República Argentina. Relatores: doctores Escalier y Moreno.

Proyecto de ley reglamentaria del ejercicio de la medicina, ramas, conexas, química y veterinaria. Relator: doctor Alurralde.

Después del doctor Alurralde el presidente del Congreso doctor Aráoz Alfaro le concedió la palabra al doctor Osvaldo Bottaro, quien hizo moción para que el trabajo presentado por el doctor Alurralde fuera llevado lo más pronto posible a la consideración de la Cámara de Diputados.

Después de tratada la orden del día hizo uso de la palabra para presentar a la asamblea un atlas de anatomía y clínica obstétrica normal y patológica de que son autores él y el doctor Juan B. González. Esta obra ha sido editada en cuatro idiomas: en español, francés, inglés y alemán.

—Esta tarde a las 3 y 30 los miembros del congreso visitaron el Instituto Bacteriológico Nacional.

—Mañana se reunirán en la esquina de las calles Rivadavia y Callao, con el objeto de dirigirse luego a visitar los hospitales Durand y Alvear.

—El domingo 24 del corriente se servirá un banquete de confraternidad en la confitería del Aguila. El cubierto cuesta 15 pesos.

La sección "Cirugía y sus Ciencias" se reunirá bajo la presidencia del doctor Herrera Vegas mañana a las 9 p. m. en el anfiteatro de la escuela práctica para tratar la siguiente orden del día:

Tema especial: Tuberculosis osteoarticular. Relatores: doctores Herrera Vegas y L. M. Allende.

Tema especial: Escoliosis. Relator: M. Castro y Tamini.

Castro: Tratamiento de la escoliosis.

Vilas: Tumores congénitos del riñón.

Zorraquin: Laberintectomías.

Lagos García: Malformaciones congénitas de los miembros.

Rivarola: Adherencias peritoneales.

Robertson: Injertos óseos.

Lugones: Pleuresías purulentas.

Rivarola: Invaginación intestinal.

Kenny: Tratamiento quirúrgico de las fracturas.

Ceballos: Método de Albée.

Roca: Artritis post-tifoidea.

Jueves 21, 5.30 p. m. — Vasallo: Como deben practicarse las operaciones de estómago.

Flores: El tratamiento de los aneurismas quirúrgicos.

La subcsección oftalmología sesionará mañana a las 9 a. m. en el aula de oftalmología, sala 3 del hospital de Clínicas.

Orden del día:

Tema especial: Contribución al estudio de la tuberculosis ocular en la República Argentina. Relator: Dr. L. G. Dodds.

Argañaraz: Apuntes para la historia de la oftalmología en la República Argentina.

Carrasco: La práctica oftalmológica en el Rosario.

Schleisinger: Accidentes oculares del trabajo.

Albarenque: Osificación de los medios del ojo.

Mañana a las 9 a. m. celebrará la subsección "Obstetricia y Ginecología" sesión ordinaria en el salón de grados de la facultad.

Orden del día:

Tema especial: El diagnóstico biológico en ginecología y obstetricia. Relatores: doctores J. Guardado y Widakowich.

Tema especial: Opoterapia en ginecología. Relator: doctor C. A. Castaño.

Gaudino (M. F. de): Algunas experiencias sobre secreción mamaria.

Castaño: La pequeña insuficiencia tiroidea en ginecología.

Iribarne: Un dispositivo para el tratamiento quirúrgico de la estenosis del cuello y de las anteflexiones congénitas del útero.

Deluca: Nuevos ensayos de diagnóstico biológico del embarazo.

Passeron: Histerectomía conservadora (procedimiento personal).

Cúneo: Nuevo modelo de mesa para facilitar las operaciones y curaciones obstétricas y ginecológicas.

Guardado: Roentgenterapia en los fibromas del útero.

Iribarne y Carelli: La radioterapia en las metropatías hemorrágicas.

Iribarne y Carelli: La radioterapia en los fibromas del útero.

Iribarne y Carelli: Tratamiento por las corrientes de alta frecuencia de las afecciones inflamatorias útero-anexiales.

A las 9 p. m. de mañana sesionará la sub-sección Oto-rinolaringología en la biblioteca de la Asistencia Pública.

Orden del día:

Tema especial: Micosis de las primeras vías respiratorias y digestivas. Relator: Dr. E. V. Segura.

González: Teratoides de la faringe.

Segura: Cuerpos extraños de las vías respiratorias y digestivas superiores.

Segura: Tumores de la hipófisis.

Conmemoración del 20 de Septiembre

SE INICIAN LOS FESTEJOS

Con diversos números a cargo de varias sociedades italianas, se inician hoy las fiestas en conmemoración de la fiesta nacional italiana.

ASOCIACION PROGENIE d'Italia

Esta sociedad celebrará la fecha del XX de Septiembre, con una conferencia que tendrá lugar esta noche a las 8.30 en los salones de la sociedad Colonia Italiana, Paraná 555, en la que harán uso de la palabra el presidente de la sociedad, señor Renato Cozzi y el doctor Francisco Minaci.

FEDERACION DE SOCIEDADES

Hoy a las 8.30 p. m. se reunirán los delegados de las asociaciones italianas que forman la federación para tratar sobre las fiestas del XX de Septiembre.

BANCO COMERCIAL ITALIANO

Este establecimiento asociándose a las fiestas del XX de Septiembre, ha enviado a la sociedad de Beneficencia Hospital Italiano, la cantidad de 250 pesos moneda nacional curso legal.

FUNCION EN EL TEATRO COLISEO

Uno de los números más interesantes del programa de fiestas, tendrá lugar mañana a las 2 de la tarde en el teatro Coliseo, a beneficio de la Cruz Roja Italiana.

Se desarrollará el siguiente programa:

Primera parte. — Himno argentino marcha real italiana e himnos de Garibaldi y de Mameli, cantados por los alumnos de las escuelas italianas. Discurso por el ingeniero Tito Luciani. Presentación y saludo de los exploradores italianos. Academia de gimnasia colectiva, con el concurso de los discípulos presentados por D. Julio Fraschini, comprendiendo ejercicios con manubrios, de cuerpo libre, ofensiva y defensa con bastón y ejercicios con apoyos. Verdi, coro del "Nabucco", por los alumnos.

Segunda parte. — Rossini, sinfonía de "Güglielmo Tell", "La canzona d'oltremare", de Gabriele D'Annunzio, declamada por la señorita Nella Passini. "Por la patria", boceto patriótico en dos partes, de D. Ignacio Martignetti, por los alumnos de las escuelas italianas, los que al final de la primera parte cantarán el himno escrito por el teniente G. Tironee, con música del maestro E. Boccalari, y al final de la segunda parte, alegoría patriótica e himno a Trieste.

El profesor Sanmartino dirigirá los coros y orquesta.

COLEGIO DE LA SALLE

BODAS DE PLATA

Este colegio, a fin de festejar las bodas de plata del establecimiento, ha preparado el siguiente programa:

Domingo, 24 de septiembre. — 8 a. m., misa de comunión general; 10 a. m., misa solemne, cantada por el R. P. Joaquín Añón, S. J. rector del Colegio del Salvador asistido por los ex alumnos presbíteros D. Carlos A. Lódola y D. Carlos Sosa Levalle, sermón por el ex alumno presbítero D. José J. Bueleña; 12 m., banquete; están especialmente invitados los señores miembros de la Asociación y los demás ex alumnos que se adhieran al homenaje; 4 p. m., entrega de la placa conmemorativa dedicada por los ex alumnos al fundador del colegio, Rdo. Hno. Jumaelien; 4.30 p. m., Tedeum oficiado por S. S. Ilma. y Rdma. doctor Mariano Antonio Espinosa, arzobispo de Buenos Aires.

Miércoles, 27 de septiembre. — 9.50 a. m., misa celebrada por S. E. el nuncio apostólico, doctor Alberto Vassallo di Torregrossa, arzobispo T. de Emesa; por especial concesión de S. E., los fieles que habiendo comulgado visiten la capilla del establecimiento durante el día y recen por las necesidades de la iglesia podrán ganar indulgencia plenaria; 10.30 a. m., procesión del Santísimo Sacramento; 8.30 p. m., velada literario-musical en el teatro de la Opera.

Domingo, 1.o de octubre. — Peregrinación al santuario nacional de Luján: 7 a. m., salida de la estación del Once; 8 a. m., misa de comunión; 10.15 a. m., misa solemne cantada por los Rdos. Padres del Inmaculado Corazón de María, capellanes del colegio; 2 p. m., sermón por el Rdo. P. Segismundo Masferrer, S. J.; 4 p. m., regreso de la estación Basílica.

La nacionalización de la deuda

EXITO DE LOS TRABAJOS EMPRENDIDOS

La iniciativa de las Damas de Caridad, tendiente a la nacionalización de la deuda pública, ha encontrado la más simpática acogida, lo que asegura el éxito del noble propósito perseguido.

Nos hemos entrevistado, con el objeto de conseguir informaciones al respecto con el consejero financiero de las Damas de Caridad, que es un convencional radical y sus impresiones son de las más optimistas.

Todos los días,—nos dijo—se reciben nuevas adhesiones que evidencian la simpatía con que ha sido recibida la idea de nacionalizar la deuda. Numerosos empleados de oficinas públicas y particulares, de establecimientos comerciales e industriales han adherido espontáneamente y con entusiasmo su contribución, que, como se sabe, es el uno por mil de los sueldos. En las casas mayoristas de esta capital y del interior ha sido especialmente bien recibida la iniciativa y dentro de breve tiempo, a juzgar por las adhesiones que se reciben, todos los empleados de dichas casas serán contribuyentes valiosos de la patriótica obra.

Además de ese apoyo, las damas de caridad reciben, frecuentemente, donaciones que contribuyen a aumentar los fondos destinados a la nacionalización de la deuda. Una de las recibidas últimamente y que demuestra que la idea ha tenido eco en todos los círculos es la del señor Francisco Orezzoli, conocido "entreneur", quien ha entregado a aquella sociedad 440 pesos en títulos del empréstito de conversión de la provincia de Buenos Aires, que serán negociados y depositados en la cuenta del Banco de la Nación que lleva el rubro "Damas de Caridad, nacionalización de la deuda". El mismo señor Orezzoli ha resuelto imprimir por su cuenta 1000 circulares explicativas del proyecto para repartir entre su gremio y contribuir así también con su entusiasta propaganda.

La operación de integrar los fondos para la nacionalización de la deuda—agregó nuestro informante—es mecánica y sencilla. Las sumas contributivas, recibidas por las Damas de Caridad o directamente por el Banco, tanto de la capital como del interior, se van agregando a la cuenta abierta con el rubro indicado más arriba, que día a día crece notablemente.

Publicamos, a continuación, una carta de un caracterizado hacendado de Pringles, que demuestra el interés con que los estancieros de aquella importante región ven la hermosa obra emprendida por las Damas de Caridad.

Dice la carta:

Pringles, setiembre 7|916. — Señor director de LA EPOCA. — Buenos Aires. — Muy señor mío: En el número del 5 del actual y bajo el epígrafe "Idea digna de encomio", he leído la iniciativa que se propone la sociedad damas de caridad y encontrándola tan aceptable la singular idea, que no solamente los estancieros pueden dar tan ínfima suma sino que también pueden contribuir los pequeños hacendados de la provincia.

Yo, señor director, me pongo incondicionalmente a propiciar tan filantrópica idea, por consiguiente, después de contribuir con la parte que me pertenece, me ocuparé con toda mi mejor voluntad a que tal iniciativa tenga el éxito deseado.

Saluda al señores director y le ruego hacerme llegar la circular que menciona en el número citado. —**Miguel Lettieri.**

DIA DEL ESTUDIANTE

La compañía teatral del centro Estudiantes de Ciencias Económicas dará esta noche a las 8.45 en el teatro Nuevo una función de gala conmemorando el "Día del Estudiante".

La orquesta estará bajo la dirección del maestro concertador y director Eo Marino Celli.

Programa — Primera parte: 1. Sinfonía por la orquesta. 2. Discurso de apertura a cargo del señor Leroy Boleado. 3. "La Servilleta", tonadillera. 4. Prestidigitador e ilusionista. 5. ¡Salve primavera hermosa! o "La estación de las flores ha llegado", baile simbólico bajo la dirección de la primera bailarina Torta Valenciana.

Segunda parte: 6. Sinfonía por la misma orquesta. 7. "Los Chimenti", dúo cómico. 8. Carcaturista. 9. "Noche juega" o "Este mundo es un fandango y el que no baila es un tonto".

Tercera parte: 10. Sinfonía. 11. Se pondrá en escena el lío musical y un tanto pirotécnico titulado: "Manón".

Estudiantes de Derecho—

El centro de Estudiantes de Derecho conmemorará el "Día del Estudiante" con un baile que llevará a cabo esta noche a las 11 en el teatro Victoria.

A juzgar por los preparativos promete estar muy concurrido.

Ingeniería—

Con gran entusiasmo prosiguen los trabajos para la velada que los alumnos de esa facultad conmemorando el "Día del estudiante" llevarán a cabo el 22 del corriente a la noche con un variado e interesante programa, a cargo de la "Compañía cómico-lírica de estudiantes de ingeniería".

Los ensayos se hallan muy adelantados y como hay numerosos pedidos de localidades, todo hace presagiar un éxito completo.

Los de medicina—

Se ultiman los preparativos para la participación en la Farándola que organiza la Federación Universitaria para el 21 a la noche.

Los "topógrafos" del tercer año, tienen toda la decidida intención de sa-

lir con los simbólicos jalones. Por su parte la Escuela de Química hará lo suyo con toda clase de emblemas característicos. Andrade, delegado de segundo año, recluta su gente; dice que va a ser "colosal". Rojo le sonríe irónicamente como desafiándole con la muchachada de quinto.

Centro Estudiantes de Odontología—

El 24 del corriente mes el Centro Estudiantes de Odontología festejará el "Día del estudiante" con un almuerzo que se servirá en el "Edén Hotel" (Vicente López). El almuerzo será seguido de un "garden party".

Menú: Hors d'ouvre — Jambon de York et viande froide-salade Rusé — Potage — Jardeniére — Poisson — Filet de pejrrey frito — Legumes — Macedoine a la creme — Roties — Cordero al asador, salade de saison — Entrement — Punding Cabinet — Café — Vinos: Carden Party — Te con leche y masas.

Estudiantes secundarios—

El centro atlético "Estudiantes Secundarios" conmemorará el "Día del estudiante" con un banquete que se servirá en el Hotel Americano, Cangallo 966, el 21 del corriente a las 8 y 30 p. m.

Han circulado invitaciones firmadas por los siguientes señores:

Presidente, Urbano Perdomo; vice, Ernesto A. Devoto (hijo); secretario, Horacio V. Picasso; pro, Manuel A. Gallardo; tesorero, Juan Martínez Stunz; pro, Víctor E. Clement; vocales: Ismael L. Ramírez, Miguel Mancini, Benito Legeren, Aníbal J. Devoto.

Colegio Nacional B. Mitre—

Con el objeto de conmemorar el "Día del estudiante", los alumnos del colegio nacional Bartolomé Mitre realizarán el miércoles a las 8 y 30 p. m. un festival literario-musical en el salón de la Unione e Benevolenza, Cangallo 1362.

El programa preparado consta de números de canto, por los alumnos, tonadillas por la artista Antonia Conta; representación de la obra cómica "Aprobados y suspensos", de Vital Aza; monólogos; trío de canto internacional y parodias por Duarte.

Canalización de Riachuelo

Mitin de vecinos

Los vecinos de las parroquias de San Antonio y Nueva Pompeya preparan, para el primer domingo del mes próximo, la celebración de un mitin que partiendo de Nueva Pompeya llegará hasta la plaza del Congreso, con el fin de protestar por el poco interés de los poderes públicos en realizar una obra de tan capital importancia como el saneamiento, rectificación y canalización del cauce del Riachuelo.

El mitin lo organizan el comité de agitación pro mejoras edilicias de Nueva Pompeya y San Antonio y las comisiones de fomento de ambas parroquias, las que han resuelto también invitar a la prensa en general a efectuar una jira por el Riachuelo, desde Fuente Alsina al Paso de la Noria para comprobar la urgencia de aquella obra, que está planeada desde hace medio siglo.

También se ha resuelto nombrar una comisión formada por los señores Pedro G. De Clerck, Venancio Rocca y José B. Amor Mariñas para organizar una activa propaganda a fin de conseguir la realización de lo que se solicita.

Cosas del oficialismo mendocino

Descortesía del gobernador

MENDOZA, septiembre 19. — Una comisión de radicales, miembros del comité central, compuesta por el senador doctor Cabrera y los señores Carmelo Martínez, Francisco Ferrari, Moisés Martínez y el corresponsal de LA EPOCA, Juan J. Segovia, concurrió ayer tarde a la casa de gobierno con el objeto de entrevistar al gobernador para exponerle sus quejas contra el sujeto Ciro Gutiérrez, agente electoral del mandatario mendocino, que en los departamentos de Guaymallén comete atropellos inauditos con los afiliados al radicalismo, amparado por las autoridades policiales de dicho departamento.

El gobernador Alvarez hizo esperar a dichos miembros más de una hora, con el evidente propósito de que dichos comisionados, cansados de esperar, se retirasen, como así sucedió.

Durante el tiempo de dicha espera, el gobernador recibió y departió con el citado Ciro Gutiérrez, lo que fué duramente censurado por las personas que presenciaron la descortesía del gobernante para con un senador y miembros caracterizados del radicalismo.

Aniversario chileno

Festejos realizados

Con ocasión de cumplirse ayer el 106.o aniversario de la independencia de Chile, la colectividad de la república vecina, residente en esta capital, celebró varios actos conmemorativos. El entusiasmo y la confraternidad argentino-chilena reinó en todo momento en estos festejos que resultaron muy lucidos.

En la legación de Chile se celebró primeramente la recepción ofrecida por el ministro chileno, doctor Figueroa Larrain, a las autoridades nacionales, cuerpo diplomático y numerosas familias de nuestra sociedad. Ausente la señora de Figueroa Larrain hicieron los honores de la dueña de casa doña María Rosa Murature de Murature y la esposa del secretario de la legación, doña Mercedes Basañez de Rodríguez Mendoza.

Por la noche se realizó en el salón comedor del Jockey Club el banquete con que un grupo de argentinos obsequiaba al ministro chileno. Ocupaba la cabecera de la mesa el presidente del senado, don Benito Villanueva, y a su izquierda el de la cámara de diputados, doctor Mariano Demaría, figurando en seguida los ministros de instrucción pública, marina y relaciones exteriores y guerra, el embajador de España, los representantes de Bolivia y Uruguay, miembros del cuerpo diplomático, legisladores, magistrados y personalidades de la alta banca y del comercio.

La demostración fué ofrecida por el doctor Manuel A. Montes de Oca, con palabras elocuentes. Agradeció el doctor Figueroa Larrain pronunciando igualmente un bello discurso que fué muy aplaudido por todos los comensales.

En el día de ayer, el doctor de la Plaza y el presidente electo doctor Hipólito Irigoyen enviaron expresivos telegramas de felicitación al gobierno chileno. El general Riccheri, en su carácter de presidente del Círculo Militar telegrafió asimismo a su colega del Club Militar de Chile expresando los votos del ejército argentino por la prosperidad de las armas de la república hermana.

HOMENAJE AL Dr. ALSINA

Acompañamos a estas líneas la fotografía de la artística placa de bronce que la colectividad italiana de General Pico ha mandado confeccionar para ser colocada en el monumento al conquistador del desierto, Alsina, inaugurado el 9 de julio último en esa localidad. Trátase de un homenaje sincero y hondo a la memoria de tan infatigable trabajador, objeto de generales simpatías de todos aquellos que conocen su esfuerzo y los resultados obtenidos con él.

La placa será reabierta mañana, con motivo de los festejos de la colectividad italiana, preparándose para tal acto una ceremonia popular significativa.

Cámara de diputados

LA SESION DE AYER

Bajo la presidencia del señor Demaría y con 61 diputados entró ayer a sesión esta rama del poder legislativo.

Se dió cuenta de los asuntos entrados, entre los que figuraban diversos proyectos que hemos publicado oportunamente aparte de otro referente a marcas y señales para ganado, propiedad de ganados, que presentaron los señores Salagerry y Pagés y que dice así:

El senado y cámara de diputados, etcétera.

Artículo 1.o — El poder ejecutivo, dentro de los seis meses de la promulgación de la presente ley, organizará un congreso nacional en la capital de la república, destinado exclusivamente a resolver el problema de la unificación legislativa de marcas y señales para ganado.

Art. 2.o — Este congreso será presidido por el ministro de agricultura de la nación y se constituirá por delegaciones de los gobiernos provinciales, a cuyo objeto el poder ejecutivo deberá invitarles especialmente a designar uno o dos delegados por cada provincia.

Art. 3.o—Reunido el congreso deberán serle sometidos los siguientes temas:

a) Legislación unitaria sobre marcas y señales en el país;

b) Reglamentación igualmente unitaria de la ley;

c) sistema uniforme de marcas y señales;

d) Tránsito nacional e interprovincial de ganado.

Art. 4.o — Autorízase al poder ejecutivo para invertir de rentas generales hasta treinta mil pesos para los gastos que demande el cumplimiento de esta ley.

Art. 5.o—Comuníquese al poder ejecutivo.

El señor Molina fundó el que anunciáramos sobre organización de las secretarías de los juzgados civiles y comerciales en la capital de la república.

Dice el proyecto en su artículo 1.o que los secretarios tendrán el personal y remuneración que detallamos:

1 Un secretario jefe de personal con el sueldo mensual de 850 $.

2 Tres secretarios de tramitación con el mismo sueldo, 2'00.

3 Un oficial mayor, 400.

4 Un encargado de la mesa de entradas a 200.

5 Tres auxiliares notificadores a 160 pesos, 480.

6 Nueve escribientes a 150, 1350.

7 Dos oficiales de justicia a 350, 700.

8 Gastos de traslación de los mismos, 60.

9 Ordenanza, 90.

10 Gastos de oficina 100.

Total: 6630 ..

Los otros artículos refiérense a la reglamentación de las atribuciones y deberes del personal de cada juzgado.

Ley general de vinos—

Los diputados Lencinas y Aguirre (D.) presentaron ayer un extenso proyecto de ley reglamentando la producción vitivinícola.

El proyecto se divide en siete capítulos. El primero trata de los vinos genuinos, legítimos e ilegítimos; el segundo se refiere a los vinos extranjeros; el tercero se refiere a policía de la industria y del comercio; el cuarto a la inspección; el quinto al impuesto; el sexto a las penas y disposiciones generales.

A pesar de presentar los fundamentos por escrito el doctor Lencinas creyó oportuno ampliarlos verbalmente.

Dijo que siendo el que habla un diputado nuevo que toma por primera vez la palabra en este recinto, ha de serle permitido, en homenaje a las instituciones del país y también como una satisfacción propia, expresar que llega al seno de esta cámara después de una larga jornada, después de 26 años de lucha honrosa, a la que dedicara las mejores energías de su vida y los mejores bríos de su juventud. Es muy justo que reconozca, señor presidente, que debo el triunfo que aquí me ha traído, en primer término al progreso de mi pueblo, en el cual no tengo por qué ocultarlo, he militado siempre fiel a los principios y a la verdad democrática; fo debo también, señor presidente, al progreso de la prensa del país que, impulsando el movimiento intelectual de toda la república, ha hecho carne en la conciencia nacional el conocimiento y el respeto de las instituciones, siendo la misma una poderosa institución que ha llevado el prestigio de la nación más allá de sus límites territoriales; finalmente, debo también el haber llegado a ésta tribuna, tan firme y tan fuerte para mí, a la ley electoral, que es el mejor triunfo y la mejor expresión de la democracia argentina, en cuya entraña de tantas virtudes y poderes he tenido mi vivienda y la tendré siempre, porque es la que ha formado la entereza de mi carácter y la energía moral para cruzar todos los rumbos de la vida; convencido, señor presidente, que el carácter es el mejor medio y la mejor guía del hombre para vencer las más duras dificultades como también las más halagüeñas y disolventes tentaciones; debiendo a ello que nunca me preocupe el temor, ni me moleste tampoco los deseos no satisfechos.

Estudia luego la faz referente a la producción de la uva, para en seguida detenerse en la parte industrial, explicando la forma en que se controla la fermentación, los análisis a que se somete la producción, etc.

El doctor Lencinas en forma clara y sencilla, explicó a la cámara las razones de su proyecto, siendo oído con especial interés y aplaudido al final de su feliz exposición.

Pensión a Almafuerte—

El señor Vedia hizo moción, para que la cámara recomendara a la comisión de peticiones y poderes, preferente despacho para el proyecto de pensión a Almafuerte presentado por varios diputados y fundado por el Dr. Riu.

Reglamento—

Inmediatamente la cámara entró a considerar las reformas al reglamento. Informó a nombre de la comisión el doctor Arce, diciendo cual había sido la tarea de la comisión, la que había tratado de realizar la obra dentro de la mayor perfección y el más absoluto criterio de tolerancia.

Esta discusión ocupó toda la tarde y la mayoría de los diputados tomaron parte en ella, ya sea observando ciertas modificaciones o proponiendo otras en su lugar.

Terminada la aprobación del último artículo, el señor Arce propuso que entrara inmediatamente a regir las deliberaciones de la cámara, lo que se resolvió afirmativamente.

Como no es posible la impresión en folleto en seguida, hoy, posiblemente, será imprimido en la orden del día, por creerlo así más fácil la presidencia y la secretaría.

ANTIBACTER
(HIPOCLORITO DE SODIO Y MAGNESIO)
El más poderoso de los DESINFECTANTES empleado en la guerra. Desprovisto absolutamente de TOXICIDAD
ANALISIS Y CONSULTAS
técnicas para la fabricación de productos industriales y la explotación industrial de tierras, metales, maderas, etc., etc.
INSTITUTO BIOLOGICO ARGENTINO
AVENIDA DE MAYO 1288 BUENOS AIRES

PROVINCIAS

BUENOS AIRES

Desquicio municipal — El juzgado de Paz

SALTO ARGENTINO, septiembre 19. —Ingentes sumas ingresan a las arcas de la municipalidad, obladas por el pueblo en concepto de múltiples impuestos, pero los contribuyentes ignoran el destino de los fondos, pues la actual municipalidad, desde que se ha encaramado en el poder, no ha publicado un balance.

Los ediles no pretenderán decir que esos fondos se invierten en algo que sea provechoso para el pueblo pues éste se encuentra en un estado edilicio deplorable.

Someramente voy a citar algunas cosas que evidencian la subversión reinante.

1.o La casa municipal presenta un aspecto ruinosísimo, parece que el edificio datara de épocas remotas.

2.o — El matadero municipal, está reñido con la higiene, los habitantes de ese barrio encuéntranse alarmados por las pestilencias que despiden los residuos de los animales que se sacrifican.

3.o Las calle están en un estado lamentable, excepto las calles en donde tienen la sede los favoritos del caudillo local.

4.o Para finalizar en este orden de cosas por la casa que ocupa la comisaría de policía adeudanse los alquileres desde un año a esta parte.

—El juzgado de paz, es el que bate el record en desorganización. El ciudadano opositor que tenga la desgracia de tramitar algún asunto ante esa repartición, prescinde de ello, pues es algo bochornoso lo que allí ocurre, el juez de paz, hace tabla rasa de las leyes que rigen esa institución de justicia por favorecer a los prosélitos del caudillo local.

Escolares — Teatrales — Banquete

GENERAL PAZ, septiembre 19—Hoy se reabrieron las clases en las escuelas del distrito que estuvieron clausuradas desde el 1 de agosto debido a las enfermedades epidémicas reinantes en los niños.

—El miércoles debutará en el teatro Nuevo la compañía española de dramas y comedias "Abellá".

—En el Club Social fué servido el banquete que la Asociación Educacionista "Sarmiento" ofreció al diputado señor Pagés, por haber obtenido con uno de sus productos el Campeonato Shorthorn en la pasada exposición internacional y por entender que el mejoramiento de la ganadería es un factor eficiente de cultura e instrucción.

Robo de animales — Audacia de los autores.

RAUCH, septiembre 19.— El señor Jorge Mc. Conllock, avecindado en el partido del Azul, en su deslinde con el de Rauch, acaba de ser víctima de un robo practicado con lujo de salvajismo y que pone de manifiesto el grado de audacia a que han llegado los delincuentes cuando cuentan con la protección de los caudillos. Recorriendo el campo de su propiedad, notó la falta de algunos animales lanares y acercándose a un juncal situado a orillas de una laguna, descubrió 90 ovejas y corderos degollados a las que previamente esquilaron para llevarse la lana.

Puesto el hecho en conocimiento de la policía, se solicitó la intervención de agentes de investigaciones, quienes guiados por el damnificado, secuestraron del domicilio de Gervasio Cabrera 80 ovejas contraseñaladas y 20 cueros esquilados, a los que les faltaban las ovejas, cuya procedencia no supo explicar, por lo que se le detuvo inmediatamente.

Cabrera no goza de buena reputación entre el vecindario, pero a pesar de ello se sabe que era favorecido por el oficialismo del Azul y Rauch.

—Búscase ahora empeñosamente el paradero de la lana, producto del robo.

Este vandálico hecho, a raíz del producido noches pasadas en el establecimiento "San Gregorio", donde se cree con fundamento complicados a agentes de la remonta de policía; y otros producidos recientemente en las inmediaciones de la estación Miranda, tienen en constante zozobra a los ganaderos de la región, que ven en la repetición de los hechos delictuosos y la facilidad con que se libran del castigo sus autores, una situación anormal, merecedora de que los poderes públicos le aplicará un enérgico cauterio.

Sobre una acusación

AVELLANEDA, septiembre 19. — Realizóse el sábado último en la Plata, la audiencia ante el juez federal, que entiende en la acusación por delitos electorales iniciada por el señor Morestein, contra el diputado nacional señor Barceló.

Abierta la audiencia el juez négole al querellante impedido que con anterioridad había hecho de juez se citaran varios testigos, lo mismo que el derecho de interrogar a los nueve testigos que concurrieron.

Sentido fallecimiento

SALLIQUELO, septiembre 19. — Falleció la señora Margarita Bonifacio de Alvarez. Su sepelio fué una imponente manifestación de duelo.

Fallecimientos. — Estado de las cosechas.

BARADERO, septiembre 19. — Ha fallecido en esta localidad el señor Juan Luis Rithener, después de una grave y penosa enfermedad.

El extinto era miembro de la razón social Rithener Hermanos, de esta localidad; gozaba de los prestigios que su laboriosidad como hombre de negocios y ejemplar jefe de familia, había sabido conquistarse.

El sepelio de sus restos, que se efectuó en la necrópolis de esta localidad, dió lugar a una extensa manifestación de duelo.

—Ha fallecido, también, el antiguo vecino y colono don José Blain, a la avanzada edad de 82 años; sus restos fueron inhumados en el día de ayer.

—La prolongada sequía en este partido tiene alarmadísimos a los colonos y comercio de este pueblo; los linos sembrados ya han nacido ralos y tienden a perderse, si no llueve en un lapso de tiempo breve. Los trigos, que hasta hace pocos días se manifestaban buenos, están perdiendo su color y amenazan igual resultado que los linos.

El maíz ha sido ya sembrado en las tierras preparadas, no pudiendo hacerlo donde no lo estaban mientras no sobrevengan lluvias.

Los campos de ganadería, en la aridez más completa, alimentándose los animales con afrecho y granos, chala de maíz, paja de trigo y lino.

Tentativa de asalto. — Uno de los asaltantes muerto y otro herido. — Los robos. — Impunidad de los delincuentes. — Viajeros.

SUIPACHA, septiembre 19. — Anteanoche penetraron ladrones en la fonda de Angel Garbarino, en circunstancias que éste dormía, pero fueron sentidos por la esposa del dueño, la que avisó a su marido de lo que ocurría, y al salir al patio le fué hecho un disparo por uno de los desconocidos; él a su vez hízoles varios disparos de revólver, dando como resultado la muerte de uno de los asaltante y resultando otro herido, huyendo el tercero. Ha ocurrido ya varias veces que la casa de Garbarino era víctima de los cacos.

Estos hechos no son de extrañar aquí, pues hace poco un individuo que llevaba de noche una oveja fué seguido y entró a los Corrales de Abasto; avisado el cabo de policía, lo detuvo a la salida, secuestrándole un revólver Colt; dicho sujeto hacía poco que había sido procesado por robo al doctor Bernal. Pero, y esto es lo mejor, el presunto dueño de la oveja se presentó al comisario de policía, a fin de reconocer el animal y hacer la denuncia correspondiente, pero el comisario le dijo:

—"Mire amigo, ese pobre paisano se equivocó y en vez de traer aquí la oveja la llevó al comisario de cercas, pues había encontrado el animal en la calle y yo le aseguro que no era de usted".

El sujeto en cuestión fué puesto en libertad y el cabo a los pocos días fué dado de baja.

Los vecinos ya no hacen denuncias, pues tan poca confianza les inspiran tales procedimientos, que más bien se callan y los atentados a la propiedad están a la orden del día.

—De esa capital llegaron los señores Juan Abadie y Arturo Kerma y familias, Ferine Salaberri y familia.

El día del kilo. — Diversas

LAS FLORES, septiembre 19. — La benemérita Sociedad de Beneficencia local, que tan dignamente preside la señora Juana E. de Carricart, propónese conmemorar el día del kilo, efectuando un reparto de víveres y ropa a los pobres, para lo cual se han designado comisiones de damas que recorrerán la ciudad solicitando el óbolo del público caritativo en pro de los indigentes.

—Muy concurridas las funciones del cine de la Unione e Benevolenza.

—Próximamente se inaugurará el cine Apolo.

—En el Teatro Español debutó la compañía Chico de la Peña.

—Reina tiempo caluroso y húmedo.

—De ésa llegaron los señores Alberto Frontini, Adrián Municoy, José Quintieri, Amancio Alcorta y José Richard.

En la oficina de correos. — Las cosechas y la sequía. — Existencia de maíz. — Viajero.

LA VIOLETA, septiembre 19. — Se encuentra en ésta el señor Ernesto Hernández, inspector de correos, quien a raíz de la denuncia que hiciera ese diario se trasladó a ésta con el fin de hacer entrega del correo al señor Francisco Michelotti, en reemplazo de don Jaime Vidal, que fué exonerado por extravío de certificados y haber delegado indebidamente sus funciones, habiéndose podido comprobar los cargos que oportunamente fueron denunciados a la dirección general de correos.

La designación del señor Michelotti para encargado del correo, ha sido bien recibida, por cuanto el aludido goza de generales simpatías y contracción. Esperamos que en lo sucesivo el pueblo local y vecindario de campaña no tendrá quejas sobre su correspondencia epistolar, pues anteriormente éstas eran frecuentes y el señor Hernández bien lo ha podido observar durante su permanencia en ésta, habiendo recogido datos muy concretos a los efectos del sumario correspondiente.

—Se nota mucha agitación en los agricultores y ganaderos de ésta por la falta de lluvia, que de continuar así todo este mes, podrían considerarse perdidas las sementeras de lino ya sembrado, como también el consiguiente desastre que produciría en los campos pastoriles. Sin embargo, a pesar de estas posibles consecuencias, se encuentran todos los campos bien labrados y se ha dado principio en muchas colonias a la siembra del maíz y varios colonos piensan que si llueve dentro de pocos días todavía habría esperanzas de una buena cosecha, por encontrarse las tierras en excelentes condiciones de fertilidad.

—Los desgranos de maíz que con tanta lentitud se han venido sucediendo este año, están a punto de terminar, estando los depósitos repletos por la poca demanda de este grano.

—Se ausentó de ésta por unos días el señor Francisco B. Lamas, llamado por asuntos comerciales.

Fiestas patronales. — El 20 de septiembre.

EXALTACION DE LA CRUZ, septiembre 19. — Las fiestas patronales fueron conmemoradas con un tedeum y a la noche hubo representación de teatro en el salón Roma, a beneficio del hospital San José.

—La municipalidad se encuentra pobre y el señor intendente hace caso omiso del pueblo, pues las calles son poco menos que intransitables, de la tierra que se levanta al menor viento que sopla o al paso de los vehículos, no obstante existir tres carros de riego, que no se utilizan para nada.

—Mañana tendrá lugar en el salón de la Sociedad Italiana una conferencia dada por el Dr. Rolando y biógrafo, todo a beneficio de la Cruz Roja Italiana.

INGENIERO LUIGGI, septiembre 19. — Se realizó en el Hotel Colón el banquete anunciado en honor del distinguido facultativo doctor Ernesto Fonticiella, con motivo de ausentarse de este pueblo en viaje de estudio al viejo mundo.

Alrededor de una mesa artísticamente presentada tomaron ubicación amigos del obsequiado señores Rafael Evangelista, Pedro Larrandé, Mariano F. Zapana, José Gil, Alberto Victorica Urquiza, Gregorio L. Bravo, Alfredo B. Ninet, Joaquín Lomban, Isidro Allranguren, Ceferino Schanton, Juan Garola, Manuel N. Ceballos, Julio Deustcher, Eulogio Hidalgo, Julio C. Blanco, Celestino Buenrostro, Fco. Egurola, A. Taboada, Luciano Cosbe, Fco. Vidal, A. Pini, Fco. Piccolini, Marcos Larrandé, Antonio Peralta y Vicente Boronas.

Al destaparse el champaña ofreció la demostración el señor Julio Deutcher, agradeciendo el doctor Fonticiella en un conceptuoso discurso.

Pronunciaron también brindis los señores Joaquín Lomban, José Gil, Rafael Evangelista, Gregorio L. Bravo, Mariano F. Zapana e Hidalgo Eulogio.

En el mismo acto se hizo entrega al obsequiado de un pergamino conteniendo numerosas firmas de caracterizados vecinos de este pueblo.

Excusaron su inasistencia al banquete los señores Gabriel Ayharzabal, Manuel Ruiz, M. J. Ceballo, G. Ayharzábal hijo, Pedro Loreira, A. López y Nicolás Herrero Castro.

Nuevo periódico — Labor edilicia — Baile

FLORENCIO VARELA, septiembre 19. — Apareció en ésta el periódico "Nueva Era"; viene en buena hora a llenar una sentida necesidad en este vecindario.

La dirección del periódico está a cargo del joven Humberto Robertazzi.

—El intendente, doctor Alberto Barzi, a pesar de las dificultades con que tropieza por la falta de recursos, pues sus antecesores no le legaron más que deudos y embargos, no tiene oportunidad para hacer en la medida de lo posible todos los arreglos que son de imprescindible e inmediata necesidad. Ha ordenado el arreglo y embellecimiento de la plaza pública y del cementerio local.

Ha causado buen efecto en este vecindario la publicación del balance de entradas y salidas del tesoro municipal.

El intendente ha hecho público por medio del periódico "Nueva Era" que vería con agrado que los vecinos llevaran a él sus quejas y reclamos.

—Un grupo de estudiantes de esta localidad ha resuelto obsequiar a las familias con un baile, el sábado 23, en los salones de la municipalidad, en conmemoración del "Día del Estudiante".

Ha sido nombrada una comisión que correrá con los trabajos de la organización, la que está formada así: Presidente, Humberto Robetazzi; secretario, José Rodino (hijo); tesorero, Luis Bravo Zamora y dos vocales.

Donación — El padrón provincial — Vialidad — Notas sociales

SALADILLO, septiembre 19. — A pedido del intendente municipal doctor Raúl G. Torrent, el directorio del Banco de la Provincia ha donado una instalación completa para el alumbrado eléctrico del Hospital Doctor Posadas de este municipio.

—El honorable concejo deliberativo se reunió ayer y acordó celebrar dos sesiones especiales el 26 del corriente a las 9 de la mañana para sortear los tres concejales que deben formar la junta de reclamos al padrón provincial y también para atender los reclamos que se presenten al padrón de extranjeros que fué cerrado con cuatro inscriptos.

—La intendencia municipal ha enviado una nota al ministro de obras públicas de la provincia haciéndole saber el mal estado en que se encuentran varios puentes que cruzan el canal de desague núm. 16 y sirven a los caminos generales a General Alvear, a Tapalqué y Azul, a Las Flores y de Del Carril a Las Flores.

El piso de esos puentes está carcomido y con grandes hendiduras que hacen peligroso su tránsito.

—Se ausentó la estimable familia del escribano don José María Villamayor que se radicará en Baradero. La actuación profesional y la vinculación social del escribano Villamayor le han granjeado aquí merecidas simpatías generales.

—Continúan enfermos los señores Vicente Mena, G. Hansen y José E. Domínguez.

La fiesta italiana — Lluvia y granizo Enfermo

ROJAS, septiembre 19. — La colectividad italiana festejará mañana su aniversario del 70, con una comida campestre a la que asistirán también caracterizados vecinos de otras nacionalidades. Por la noche se realizará una velada en el teatro Italia, a beneficio de las familias pobres de los reservistas residentes en el país.

—El domingo 17 cayó una nutrida granizada precedida de un fuerte ventarrón, sin causar mayores daños.

Llovió 5 milímetros.

—Continúa mejorando de su enfermedad el señor Julio P. Merlotti.

La festividad italiana — Lluvia — Fallecimiento — Enfermedades contagiosas.

SAN PEDRO, septiembre 19. — Se ha constituído, dentro de los miembros de la Sociedad Italiana de Socorros Mútuos, una comisión de fiestas del XX Septiembre, la que ha organizado diversos actos cuyo producto pecuniario se destina a las familias de los soldados que se baten en el frente austriaco. Entre esos actos hay varios partidos de football, un baile en el local social y una tómbola. La comisión es presidida por el señor Luis A. Luchessi, actuando como secretario el señor Carlos A. Bernasconi.

—La lluvia caída estimada en seis milímetros, solo ha beneficiado la ciudad y la mitad norte del partido.

—Ha sido profundamente lamentado el fallecimiento de la señora Encarnación María Aarrieta de Altunaga. La extinta dama contaba 61 años y hacia pocos meses sintió los primeros síntomas de la enfermedad que la arrebató al cariño de los suyos y a la consideración del vecindario que estimaba altamente sus virtudes.

—Siguen produciéndose casos de enfermedades contagiosas, pero la Intendencia municipal no ha hecho practicar las desinfecciones del caso.

Beneficios de la última lluvia — Las lanas

TAPALQUE, septiembre 19. — Los estancieros de ésta están de parabienes con el copioso aguacero caído que vieno a salvar la situación, amenazada por una prolongada sequía.

La labranza de la tierra, que no se efectuaba por la dureza del suelo, cobrará ahora mayor actividad, para efectuar la siembra del maíz.

—El precio general de las lanas oscila entre 15.50 y 16.00 pesos, habiéndose realizado una venta, a 16.50 los diez kilos.

Sin embargo muchos ganaderos se resisten a vender sus frutos habiendo quien pide 20 pesos por las lanas de su establecimiento.

SANTA FE

ROSARIO, septiembre 19. — Esta institución anuncia para en breve un importante concierto celebrando el cuarto aniversario de su fundación.

Por la calidad de los artistas que tomarán parte la nueva reunión ha de adquirir brillantes caracteres.

—La señora Arsenia Roldán de Wernicke ha donado ayer al Hospicio de Huérfanos 200 piezas de ropa confeccionadas personalmente.

Periódicamente la señora de Wernicke hace esas generosas donaciones que tanto benefician a aquella caritativa institución.

—Con toda actividad se prosigue la preparación de la despensa para pobres que se inaugurará en el templo escuela Nuestra Señora de la Merced, del barrio Sáenz Peña.

La inauguración tendrá lugar el próximo domingo 24 del coriente, y se celebrará con tal motivo una solemne misa cantada en el templo.

—La asociación ex alumnas de María Auxiliadora, celebrará el próximo 24 del coriente, una fiesta artística en el salón de actos del mismo colegio.

Se prepara un interesante programa con brillantes números de concierto. En ese mismo día se realizará la asamblea para elegir nueva comisión directiva.

—El 21 del corriente se celebrará el enlace de la señorita Sadie Miller con el doctor Marcos Steinsleger, siendo padrinos el señor Enrique Miller, padre de la novia, y a señora Rosa de Galizer, hermana del novio. Actuarán como testigos por la novia los señores Naum Enquin, José Feimann y Human Yaspan, y por el novio, los doctores Mario Goyenechea, Germán Rillo y Jacobo Miller.

Celebrando el acontecimiento se celebrará una reunión en la casa de los padres de la novia.

—En el templo de Nuestra Señora del Rosario, el día 19 del corriente, a las 9 a. m., se oficiará una misa en sufragio del alma de don Mariano Marull.

—La administración sanitaria comunicó a la intendencia que en las últimas 24 horas se han denunciado los siguientes casos de enfermedades infecciosas: Escarlatina 5, sarampión 9 y difteria 5. Durante el mismo tiempo se han efectuado 46 desinfecciones y precauciones.

Damas de Misericordia—

ROSARIO, septiembre 19. — Por falta de "quorum" no se constituyó la asamblea de las Damas de Misericordia, para elegir su junta directiva.

Se convocará nuevamente para el jueves a las tres de la tarde, debiendo realizarse la asamblea en el Asilo Maternal N.o 2.

Kermesse italiana—

Extraordinariamente concurrida se ha visto la Kermesse que funciona en el local del teatro Politeama a beneficio de la Cruz Roja Italiana.

Los diversos kioscos están atestados de público, notándose la presencia de numerosas familias que dieron mayor realce a la reunión.

La Kermesse se reabrirá hoy, habiéndose habilitado nuevas atracciones que llamarán mucho la atención.

El XX de Septiembre—

Para conmemorar el XX de Septiembre, se ha repartido profusamente en la ciudad un manifiesto que comienza diciendo:

La cuna de la civilización latina, la patria de Marconi, de Cavour; Mazzini y Garibaldi, celebra su gran fiesta nacional el XX de Septiembre, día que consagró su unidad con la entrada de las tropas en Roma.

Termina invitando a nacionales y extranjeros a reunirse en la calle Corrientes y Avenida Pellegrini y calle San Luis y Corrientes, para que una vez formadas las columnas nos incorporemos a la gran manifestación que la noche del XX de Septiembre se tributará a la nación italiana.

La sociedad Unione e Benevolenza ha invitado a todos sus socios a concurrir el día 20 del corriente a las 8 y 15 p. m., a la plaza Sarmiento, a fin de formar parte de la manifestación que se celebrará en ese día, conmemorando el aniversario de la histórica fecha.

Plaza Jewell—

En la reunión que se celebrará hoy en la plaza Jewell afrecerá el té de práctica a la concurrencia, la señorita M. Nydia Ortiz.

Fiesta—

Tuvo lugar en el local del Círculo de Obreros la fiesta organizada por el cuadro "Arte".

Funerales—

Hoy a las 9 a. m. se celebrará un funeral en la iglesia Santa Rosa en memoria de Jorge Víctor Pelliza, con motivo del primer aniversario de su fallecimiento.

—Por Carlos Nápoli se rezará una misa en la iglesia de San José a las 8 a. m.

—Hoy a las 9 de la mañana se celebró un funeral en la iglesia de los padres Salesianos, en memoria de Antonio Argenzio, fallecido el año próximo pasado.

Los Vanguardias de la Patria. — Reparto de leche a los pobres.—

Una excelente obra humanitaria y social van a iniciar en breve los Vanguardias de la Patria, con el concurso de las personas e instituciones caritativas.

Según nos informa el señor Arrospidegaray, jefe de los Vanguardias a partir del 1.o de Octubre próximo, en el cuartel general de la calle Córdoba 2576 quedará creado el reparto diario de un litro de leche a las familias pobres.

KALISAY: Aperitivo vino quinado. Pídase en todas partes - - -

Enfermos—

Sigue mejorando la señora Mercedes Virasoro de Vila.

—Restablecido el señor Amadeo Clemente Lafroscia.

—En Buenos Aires encuéntrase enferma la señora María Elena Sarhy de Piccardo.

—Restablecida la señora Augusta Isabel Remy de Ferrando.

—Restablecida la señorita Teresa Isabel Renny de Ferrando.

—Restablecida la señora Graciana P. Basualdo.

—Restablecida la señora Graciana Larrieu de López.

Viajeros—

Hoy regresará de La Rioja el doctor Juan M. Cafferata.

—Ayer de la Capital Federal el doctor Guillermo A. Colombres.

—De Santa Fe el doctor David Staffieri.

—De Carcarañá el doctor Santos J. Saccone.

—De Buenos Aires el ingeniero Augusto Flondrois.

—De Roldán los señores Alberto y Luis Giovannoni.

—De Santa Fe el señor Salvador M. de Pestoni y su hija Matilde.

—Para la Capital Federal el señor José Bulló y su esposa Teresa Semino.

—De Buenos Aires el señor Miguel Ferrando.

—Del mismo punto el señor Jacinto Albanese.

—Para su establecimiento de campo el señor Ramón Lucero.

—De Arroyo Seco los señores Juan Carlos Casas y Fermín Lejarza (hijo).

—De Santa Fe el señor Mario Goyenechea.

—Para fines de este mes regresará de Entre Ríos el doctor Bartolomé Vasallo.

—Son esperadas del Paraguay en estos días la señora Juana Bacigalupi de Marchiano y su señorita hija Amanda.

—De Buenos Aires para La Falda el señor Carlo de Elía.

—De Córdoba para la Capital Federal el doctor Félix T. Garzón.

CORRIENTES

Banco de la Nación — Viruela — Las malas policías — Viajeros.

PASO DE LOS LIBRES, septiembre 19. — Hace dos años más o menos, la dirección del Banco de la Nación compró un terreno a fin de construir el edificio para la sucursal en ésta sin que hasta la fecha haya sido llevada a cabo la obra.

—Nuestra población se encuentra alarmada con la declaración de la viruela negra en la vecina ciudad de Uruguayana (Brasil) por el tránsito diario que hay con la ciudad afectada por la peste.

—Los jóvenes Niz y Escobar, víctimas de los hechos vandálicos, que hizo públicos LA EPOCA ausentáronse para Caseros por temor a ser conducidos a la policía otra vez, al ver la publicación, y por las recomendaciones que tenían de no contar a nadie.

El periódico local "La Epoca" transcribe los artículos publicados por ese diario.

—Partieron de ésta para San Martín, La Cruz y Alvear, el corresponsal de LA EPOCA y los jóvenes Amado Freche y Marcos Cúneo.

JUJUY

Asalto a un periodista — Nombramiento censurado

JUJUY, septiembre 19. — El administrador de la imprenta del Estado y agente político del señor Valle, Lázaro Cáceres, asaltó y disparó un tiro de revólver al actual director del diario independiente "El Día" que se encontraba sentado presenciando un partido de football en la cancha de la sociedad de tiro y gimnasia. La agresión se produjo sin mediar palabra y según Cáceres fué a consecuencia de la campaña que hace "El Día" contra los primeros actos del nuevo gobierno, entre los cuales se cuenta el nombramiento de administrador de la imprenta del Estado, y no obstante haber comprobado el ministro e hacienda anterior que en ese establecimiento se defraudaba en gran escala a la provincia, el nuevo gobierno repone a Cáceres, y según parece lo incita a defenderse de los cargos que se le hacen. Hasta este momento el agresor no había sido detenido.

—El gobierno ha nombrado a don Tristán Osan inspector de milicias, con sueldo, además de ser general de rentas, puesto que se le creó expresamente; el célebre socio de Valle e Iturbe redondeará mensualmente un sueldo de mil pesos.

CATAMARCA

La sequía — El negocio de las salitreras — El senador Molina y los empleados.

CATAMARCA, septiembre 19. — Continúa la terrible sequía causando gran mortandad en las haciendas por causa de su flacura.

—La prensa radical estimula al gobernador Correa, para que intervenga en el negocio de las salitreras que la compañía alemana desea arrendar a Córdoba y que está concedida por esta provincia, por gobiernos conservadores anteriores. Salinas o salitreras pertenecen por igual a Catamarca y Córdoba. Catamarca afortunadamente no ha hecho concesión alguna.

—El senador nacional doctor Emilio Molina, presidente del comité demócrata progresista ha pasado una circular a los empleados de la administración provincial, imponiéndoles la contribución forzosa de cinco por ciento de sus sueldos para fondo electoral del partido que preside y que tiene que luchar con el partido radical en la renovación próxima de la legislatura. La prensa radical invita al gobernador para que ampare a los empleados de la administración amenazados por el senador Molina, quien trata de montar la máquina electoral. El gobernador muéstrase débil y no se anima a aprobar lo hecho por el doctor Molina, ni a condenarlo.

—El gobernador Correa había hecho después del triunfo radical, manifestaciones de realizar un gobierno constitucional, pero no se anima a tomar actitud definida por temor al senador Molina; semanalmente proyecta viajes a la metrópoli para orientarse sin llegar a realizarlos.

Unión Cívica Radical

CIRCUNSCRIPCION 19.a

Pilar

Se cita a los miembros de la nueva comisión directiva de este comité a la reunión que tendrá lugar el viernes 22 del corriente a los fines de su constitución. Se ruega puntual asistencia.

CIRCUNSCRIPCION 3.a

Santa Lucía

Hoy a las 9 p. m., en su local Montes de Oca 716, celebrará reunión la nueva comisión directiva de este comité, a fin de tomar diversas resoluciones de importancia.

SUBCOMITE JULIO FERNANDEZ VILLANUEVA

Circunscripción 17.a

Este subcomité efectuará el 10 de octubre próximo una velada cívica en homenaje a la memoria de los correligionarios fallecidos: Florentino Campos, Félix Mieli, Juan B. Passalacqua, Pedro Moyano y coronel Benjamín Calvete, en el cinematógrafo Argentino, calle Santa Fe 4853.

Oportunamente se hará conocer el programa a desarrollarse.

CLUB RADICAL "Dr. ANTONIO ARRAGA"

Circunscripción 19.a

Este club cita a la C. D. y afiliados a la asamblea que efectuará hoy a las 8 p. m. en su local, Anchorena 1799, para tratar asuntos de mucha urgencia.

CLUB RADICAL "SARMIENTO"

Los miembros que forman la C. D. de este club se reunirán en sesión ordinaria hoy martes 19 de septiembre, a las 8.30 p. m., en su local Rioja 264, con el fin de tratar diversos asuntos de importancia que están a su consideración.

Nuestro pequeño productor agrícola

Su situación — Incongruencias

Sería lógico suponer que en un país como el nuestro, cuyas principales fuentes de riqueza lo constituyen la producción agrícola-ganadera, la acción del gobierno y el esfuerzo particular concurrieran al bienestar del principal factor de esas explotaciones: el pequeño productor.

No podemos, no obstante, vanagloriarnos de ese concierto, y para convencernos basta conocer la situación angustiosa que caracteriza a nuestro colono, que contrasta con el floreciente progreso de nuestra banca y comercio, y mayormente con las declaraciones constantes del gobierno, cuya acción práctica en el terreno brilla por su ausencia.

Es así que, a raíz de un fracaso en la cosecha, se hace indispensable el concurso financiero del estado, porque la pobreza franciscana en que se debate nuestro colono le imposibilita para continuar en sus tareas y hasta le plantea el hambre. Y en esas emergencias notamos que el comercio realista, al par que los propietarios de los campos afectados a la explotación, esos que se titulan pioners de la agricultura, sostenedores del colono, permanecen insensibles o se escudan en aquella necesidad para también pedir ayuda.

Sin embargo, el pequeño productor agrícola soporta en su orfandad las enormes cargas que para él constituyen los elevados arrendamientos y las espoliaciones de que le hacen víctima los acaparadores de la producción, con prácticas muchas veces increíbles.

Así tenemos que el colono al tanto por ciento de la producción, entrega hasta 30 o|o de su cosecha trillada y embolsada por su cuenta y hasta con el recargo del gasto de acarreo hasta la estación de embarque, lo que en realidad constituye para él un equivalente al 40 o|o de su producto.

Si además se suman las expoliaciones aludidas y que suelen llegar hasta un 25 o|o (diferencias de peso bruto y específico y calidad) de que le hace víctima el acaparador, tenemos completamente explicadas las causas de su ruina; pero ya sea por conveniencia o por ignorancia, esa situación precaria se imputa generalmente al sistema de vida del colono.

Cabe preguntar: ¿de qué fuente le vendrán los recursos que así se le evaporan al colono?

Es indudable que no hay razón en la exigencia.

En lo expuesto se encuentra la explicación del por qué—y a pesar de los abultados balances estadísticos de nuestra exportación—nuestro colono, así huérfano de ayuda, vive pobre y sin arraigo. Y no hay que olvidar que mientras subsista su pobreza, ella será la del país, por más ejemplos de fortunas enormes que nensñemos; todo se reducirá al cuadro contrastante de un lujoso palacio cuyos habitantes no tienen qué comer.

Se hace, pues, impostergable la necesidad de que los poderes públicos dediquen su atención a este asunto, pero en forma práctica, ya que las declaraciones, las leyes y folletos sólo representan ideas sin valor, cuando no se las aplica en el terreno.

El estudio se impone también, por cuanto los efectos de la conflagración plantean desde ya la falta de inmigración indispensable al mayor desarrollo de nuestras explotaciones; tratemos, pues, de conservar por lo menos lo existente.

Hay medios eficaces para corregir los altos arrendamientos: ya sea por el impuesto al excesivo valor del alquiler y|o por mayor gravamen al campo inculto y acaso también con liberar de todo gravamen a las tierras y operaciones cuya finalidad sea la colonización en venta a largos plazos.

Y en lo referente a la expoliación, el remedio está en la acción de las autoridades, que cuentan con leyes como la de pesas y medidas, así como jurisprudencias que castigan las convenciones leoninas.

Y para los que aventuran especies referentes a la moral de nuestro colono, les indicaremos informarse de los resultados obtenidos en la cuenta de préstamos prendario de la ley 9644, cumplida religosamente, y además no olvidarse de que la vida floreciente de nuestro comercio rural es el mejor exponente de las cualidades del colono. Y por último que en muchos casos el productor consigna los fondos para saldar obligaciones, y esos fondos tienen otro destino.

CREDITO PUBLICO NACIONAL

El Banco de la Nación Argentina ofrece al público en venta —sin gastos—Fondos Públicos Nacionales, ley número 8121, de enero 25 de 1911—interés del título 5 por ciento, de un valor nominal de $ 100, cuyo precio de venta se fijará en las ventanillas diariamente, resultando un interés para el tomador de 5.60 por ciento aproximadamente, pagadero en el Crédito Público Nacional, en las siguientes fechas: 1.° de febrero, 1.° de mayo, 1.° de agosto y 1.° de noviembre de cada año.

El Banco recibe en depósito y en custodia dichos títulos, encargándose del cobro de los cupones, mediante una comisión especial para estas operaciones de 1|4 por ciento "sobre la renta". El Banco hace préstamos con caución de esta clase de títulos. — Septiembre de 1916.

1|653-v. sep. 30

CRONICA SOCIAL

Ha fallecido esta mañana la señora Candelaria Rufino de Saenz Valiente, virtuosa dama vinculada por lazos de parentesco a antiguas familias porteñas.
Las nobles condiciones de su espíritu, manifestadas en obras de altruismo y en la afabilidad de su trato y maneras, le habían creado grandes simpatías.
La noticia de su muerte tendrá, pues, dolorosa repercusión.
Las exequias se celebrarán mañana en la Recoleta.

⊙⊙⊙

Con motivo del 80 aniversario de la respetable dama doña Bernabela Molina de Vidal, tronco de una distinguida familia, extensamente ramificada en nuestra sociedad, se celebró hoy a las 11.30 de la mañana una misa en acción de gracias en la basílica del Socorro.
A ese acto asistió la señora de Vidal rodeada de sus hijos, nietos y biznietos, una verdadera legión que unida a las relaciones más allegadas llenó por completo las naves del templo.
En todo el día la anciana ha recibido grandes demostraciones de cariño de parte de los suyos y de cuantos la conocen y miran en ella un alto exponente de virtud.
Esta noche se celebrará una comida de familia, festejando el acontecimiento.
En el Socorro vimos esta mañana a los señores:
Juan Vidal Molina y su señora Juana Harris, Federico Gómez Molina y su señora Elvira Urioste, Enrique Bazterrica y su señora Bernabela Vidal Molina, Juan Quevedo y su señora Bernardina Vidal Molina, Pedro Vidal Molina y su señora Angélica Harris, Manuel Vidal Molina y su señora Celina Villar Sáenz Peña, Daniel Vidal Freyre y su señora Sara Vidal Molina, Eduardo Vidal Freyre y su señora Isabel Vidal Molina, Carlos Vidal Molina y su señora Ercila Alcobendas y las familias de Gómez Molina, Idoyaga Molina, Pueyrredón, Ayerza, del Arca, Castaño, Alcobendas, Urdinarrain, Eguía Molina, Mabragaña, Méndez, Sánchez Viamonte, Montaña, Capdevila, etc.

⊙⊙⊙

Las señoritas de Berdier reciben esta tarde a sus amistades, por última vez en la temporada.

⊙⊙⊙

Esta mañana fueron inhumados en la Recoleta los restos del señor Manuel F. Rosenthal Dorrego, persona muy considerada y con extensas vinculaciones sociales, que falleció ayer.
Pertenecía a la familia del procer de la independencia, coronel Manuel Dorrego.
En la iglesia del Pilar se dijo una misa de cuerpo presente, ante numerosa y distinguida concurrencia.
El Patronato de la Infancia, en homenaje a su consagración de más de quince años, asistió en corporación al entierro del señor Rosenthal.
El extinto era, además contador del Banco Hipotecario, donde se había hecho acreedor a la confianza y al respeto general.

⊙⊙⊙

Festejando las bodas de plata del Asilo Naval, se llevará a cabo mañana la solemnidad religiosa que ya anunciamos, en el templo de San Nicolás.
La comisión directiva de la nombrada institución, que preside la señora Sara G. de Domecq García, ha distribuído numerosas invitaciones para la ceremonia, que revestirá gran lucimiento.
A las 11 a. m. se celebrará una misa y durante ella hará el discurso de circunstancias el vicario general de la armada, monseñor Piaggio.
Durante la misa se ejecutará un escogido programa de música religiosa.

⊙⊙⊙

Esta tarde se celebran en el cementerio del Norte las exequias del señor Bernardo Duhalde, cuyo fallecimiento, ocurrido ayer, ha provocado unánime sentimiento de pesar en nuestra sociedad.
Era el extinto un hombre de labor, dotado de excelentes condiciones, a quien rodeaban sinceros y difundidos afectos.
En los círculos comerciales destacó su personalidad con rasgos simpáticos, lo mismo que en la antigua corporación municipal, a que perteneció, señalándose por su espíritu progresista.
La pena íntima que entre sus muchos amigos ha causado su muerte, ha de ponerse de manifiesto en el acto del sepelio.

⊙⊙⊙

Dos fiestas de beneficencia se realizan esta noche: en el Select y en el Splendid.
La primera ha sido organizada por la comisión de señoritas del asilo de Nuestra Señora de Luján y llevará sin duda a la sala de la calle Suipacha numerosa y distinguida concurrencia.
La segunda corresponde a la serie de los martes que vienen dándose en el teatro de la calle Santa Fe, a beneficio de la escuela gratuita de Nuestra Señora de la Consolación.
Para ambas han reservado localidades numerosas familias conocidas.

⊙⊙⊙

La recepción de ayer en la legación de Chile asumió contornos muy lucidos con la presencia de un núcleo de distinguidas familias.
Hicieron los honores las señoras María Rosa Murature de Murature y Mercedes Basáñez de Rodríguez Mendoza.
Asistieron entre otras, las señoras:
Felicia Dorrego de del Solar, María Unzué de Alvear, Carmen Rosa Tezanos Pinto de Gómez, Teodelina Alvear de Lezica, Sara Lynch de Christophersen, Sofía Piñeiro de Avarragaray, María Salomé Freyre de Iriondo, Antuca del Olmo de Martínez, Elena Terrero de Madero, María Ignacia Rodríguez Gaete de Guerrero, Rosa del Campo de Botet, Paulina Tarnasi de Bonemaison, María Elina Peralta Alvear de Láinez, Concepción Elizalde de Cook, Angela Elizalde de Icaza, Josefa Mayer de Lobos, Enriqueta Otaño de Racedo, María Julia Martínez de Hoz de Salamanca, Herminia Méndez de Gómez, Rosa Sorondo de Sánchez, Sara Escalante de Newbery, Julia del Carril de Viale, Ana Laborde de Palma, Sara Onrubia de García Herrera, Agustina Constanzó de Malaver, Isabel López de García, Lola Urquiza de Sánez Valiente, María Gutiérrez de Cifuentes Rodríguez, Lola Pirán de Flores, María Teresa del Campo de Gondra, María Augusta Estrada de Lezica Alvear, Daisy Guarracino de Soler y Guardiola, Enriqueta Torrico de Villazón, Micaela Costa Paz de Sánchez Sorondo, Felisa Astengo de Areco, Elena Rivas Valdivieso de del Castillo, Elina Crisol de Cullen, Javiera Acosta de Olmos, Lola R. de Artillac Brill, María Robertson Lavalle de Agote, Blanca de Campo de Cabrera Arroyo, Juana de Carril de Eyzaguirre, Angela Aráuz de Gorlero Pizarro, Enriqueta Alexander de Varatosel, Teresa Urquiza de Sáenz Valiente, Juana Tezanos Pinto de Cabral, Eve Sívori de Obligado, Clara Marenco de Sáenz Peña, etc.
Señoritas: Hortensia y Corina Berdier, Alicia y Estela Viale, Enriqueta del Solar, Lila Bermejo, Dolores Legarreta, Ester y Felisa Onrubia, Justa Campos Urquiza, María Gondinho, María García, Josefina Nazar, Leonor Cifuentes Gutiérrez, Lola Angélica y Ana María Flores Pirán, Manuela Tagle Miró, María Teresa Guerrero, María Elena Popolizio, María Elisa Lobos, Elina Cullen Crisol, Delia y Hortensia Saguier, Lola Shakery Zeballos, etc.

⊙⊙⊙

El Consejo Nacional de Mujeres celebrará asamblea el 25 del corriente a las 3 de la tarde, en su local de la calle Callao.
En ella se tratará la siguiente orden del día.
Lectura, corrección y aprobación del acta de la sesión anterior; informe de la presidenta del Consejo Nacional de Mujeres; informe de la secretaria del interior; informe de la secretaria del exterior; informe de la presidenta de la comisión de la prensa y propaganda; informe de la tesorera.

⊙⊙⊙

Bellísima resultó la fiesta celebrada anoche en casa del doctor Angel Gallardo y señora Dalmira Cantilo de Gallardo, con motivo del cumpleaños de su hija Beatriz.
El diner blanc reunió un grupo encantador de amigas de la obsequiada, que formaban guirnalda magnífica en torno a la elegante mesa.
Después de la comida, la reunión se prolongó en animado baile hasta pasada la media noche, en que al despedirse las invitadas renovaron sus expresiones de congratulación a la señorita de Gallardo.
La obsequiada vestía sencillo traje de muselina de seda celeste y las demás en la siguiente forma:
María Luisa Demarchi, de tafetán color fresa; Estea Zuberbuhler, de liberty rosa; Carmen Lynch, de tul blanco; Marta Leloir, de rosa pálido y tul; Josefina Cantilo Achával, de liberty blanco con adornos de tul y plata; Elena Santamarina, de liberty rosa; Mercedes Jacobé, de broderie blanco con cinturón de terciopelo negro; Elena Ferrer Pirán, de liberty lila; Mercedes Bosch Marín, de blancon con adornos rosas; Elvira Castro de tul blanco; Marcela Torres, de gasa blanco con flores bordadas; Celina Piñeiro Pearson, de tafetán rosa tornasolado; Mercedes Dose, de raso marfil; Sofía Sara Madero, de liberty blanco; María Leonor Bosch Gramajo, de tafetán rosa con flores; Esther Isabel Pearson, de tul blanco con cinta de terciopelo azul; Clara Bullrich, de tul blanco con encaje de plata; Susana De Bary, de liberty rosa; Ester Cantilo Achával, de raso celeste; Marta Uriburu, de tafetán color coral; Mercedes Pacheco, de liberty blanco; María Laura Vedoya, de tul blanco; Sara Sofía Cranwell, de liberty crema.

⊙⊙⊙

Un grupo de señoritas de distinguidas familias argentinas tomaron anteayer el velo de religiosas franciscanas en la capilla de la calle Guise en Palermo.
Eran ellas las señoritas Melitona Sosa, del Paraná, en donde actuara en los centros religiosos con inteligencia y piedad poco comunes; Catalina Pacheco, de Santa Fe, apellido de abolengo y tan conocido en nuestro país, y Elena Sala, de Salta, emparentada con lo más selecto de allí, como ser el ministro del interior doctor Ortiz y otras familias de reconocido linaje.
También renovaron sus votos algunas hermanas.
Todas fueron ubicadas en el amplio presbiterio estando acompañadas de la madre general; sor Adela y la superiora de la calle Lavalle, sor Inés, a la cual acompañaba la madre Wenceslada.
La ceremonia correspondiente fué presidida por el R. P. Julián B. Lagos, quien después de la misa se presentó en el altar revestido de capa pluvial y hecha la pregunta con que se inicia el acto, les dirigió una conmovedora y edificante plática, saturada de sabios concepto y seráfica unción, como todas las suyas.
Hacían de acólitos los niñitos del coronel Pereyra Rosa, quien estaba presente con su esposa y demás parientes.
El templo rebosaba de selecta concurrencia, en cuyos semblantes se dibujaba la impresión que les causaba tan imponente ceremonia.

⊙⊙⊙

El 5 de octubre será bendecido el enlace de la señorita Sara Manuela Capdevila, con el señor Eugenio Richard Benítez.
La ceremonia se realizará a las 9.30 de la noche, en la iglesia de San Miguel.
Serán padrinos la señorita Rosina Richard Benítez, hermana del novio y el doctor José Antonio Capdevila, padre de la novia.
El matrimonio civil se efectuará el día antes, a las 3 p. m.: actuarán de testigos, por parte de la señorita Capdevila, el señor Antonio Capdevila (hijo), y los doctores Rafael López Saubidet, Juan Antonio Bayá Casal y Pedro B. Martínez y por parte del señor Richard Benítez, los señores Roberto Richard Benítez, Adolfo Richard, Lorenzo Gómez Pombo y el doctor Juan Francisco Arechavala.
En la ceremonia religiosa, el cortejo ha quedado formado así:
La novia, con su señor padre José Antonio Capdevila, la señorita Rosina Richard Benítez con el novio, Manuela S. de Capdevila con Roberto Richard Benítez, María Adela Jiménez Zapiola con José Antonio Capdevila (hijo), María Elena Capdevila con José Francisco Ramos, Delia Capdevila con Emilio Viale, Inés Capdevila con Percy Murray, Adela Susana Capdevila con Alberto J. Benítez, Emma Cobelo con Rodolfo M. Capdevila.
Los novios partirán para el establecimiento La Fidela, en Lincoln, en donde pasarán una temporada.
Festejando el acontecimiento, sólo habrá una reunión muy íntima en casa de la novia.

⊙⊙⊙

Las señoritas Felicia y Eugenia Gay han organizado una colecta especial de lana, en beneficio de varias instituciones de caridad argentinas y de sociedades patrióticas y cruces rojas de Francia, Inglaterra, Bélgica, Rusia, Serbia y Montenegro.
A fin de obtener buen éxito en la simpática iniciativa, las señoritas de Gay se han dirigido a los ganaderos y exportadores, solicitándole la donación de una pequeña cantidad de lana para ser vendida en beneficio de esas instituciones.
Del producto de la colecta, se entregará el 5 por ciento a las sociedades Escuelas y Patronatos, Damas de Caridad, Asilo del Pino y Santa Filomena, y el 20 por ciento, a Les Amis des soldats aveugles, Comité Patriótico Francés, Comité Patriótico Belga y Cruz Roja Rusa, Serbia y Montenegrina.
Las guías de embarque de lana podrán enviarse a las señoritas de Gay, Las Heras 2033.

⊙⊙⊙

De Santa Fe:
En la capilla del hospital de caridad se ofició ayer a las 9 de la mañana un solemne funeral por don Mariano H. Boneo, recientemente fallecido en Buenos Aires.
Concurrieron al acto el Iltmo. señor obispo de la diócesis doctor Juan Agustín Boneo, hermano del extinto y las señoras Mercedes Cullen de Aldao, Fortuna Aldao de Cabal, Esmeralda R. G. de Zapata, Josefina Rodríguez de Iriondo, Sara García V. de Freyre, Eufemia Livi de Videla, María Luisa P. de Maciá, Luisa Etcheves de Sarsotti, Elisa Cullen de Vázquez, Micaela Aldao de Peralta Ramos, Julia Lassaga de Busaniche, Amelia Larguía de Crouzeilles, Amelia Carranza de Navarro y Otilia Risó de Nogueras, señoritas Ana Aldao, Agustina Coll y María Rodríguez.

⊙⊙⊙

Una amena y muy instructiva lección sobre el cuidado del cabello:
No hay cosa de la que dependa tanto la belleza de la mujer como de una brillante y bien cuidada cabellera, que forma el mejor marco de una faz hermosa — dijo el profesor de belleza. — La joven que tomó la observación como un cumplimiento, repuso con una sonrisa.
—La sola posesión de una lida cabellera no es, sin embargo, suficiente — continuó el profesor. — Si el cabello debe ser un atractivo más en la belleza, requiere atención regular y cuidado; y lo que es más, el peinado debe arreglarse en forma tal que siente a toda cara, sin exagerar la moda.
—Lo sé — replicó la joven. — Siempre pienso que hay muchas damas que no aciertan al adoptar un peinado muy complicado, y otras que persisten en conservar una moda de varios años atrás.
—El secreto está — observó el profesor — en hallar el término medio, en el cual se combine un tratamiento especial lel cabello y un tocado elegante. Como todas las cuestiones concernientes a la belleza, la del cabello requiere, ante todo, un cuidado infinito y un aseo escrupuloso. Con un poco de buen sentido podrán hacerse maravillas de arte femenil, ahorrando las pequeñas fortunas que a menudo se gastan en tónicos del cabello, lociones y tantos accesorios artificiales.
¿En qué consiste el cuidado prolijo del cabello? — interrogó la discípula.
—Cortar periódicamente el cabello — dijo el profesor — es esencial para crecimiento. Esto no quiere decir que el corte afecte la estética femenil, porque es necesario hacerlo sólo en una forma muy reducida, de modo que resultará imperceptible. El uso de los alfileres comunes de gancho es de la economía más falsa.
Si el cabello es naturalmente frágil y seco, conviene frotar el cuero cabelludo una vez por semana con aceite puro de jazmín. Esta regla debe adoptadse sistemáticamente, salvo el caso de que el cabello presente una buena dosis natural de grasa, y sea de color muy claro. En tal caso, puede darse una frotación de aceite de olivo tibio en el cuero cabelludo 24 horas antes de lavarse la cabeza.
—¿Evitará ese método el encanecimiento? — preguntó la joven. — Ayer encontré dos canas en mi cabello.
—El método preventivo es el masaje, que puede darse en el pericráneo con las yemas de los dedos durante diez minutos diariamente. Este ejercicio es de positivo valor. No sólo evitará el encanecimiento prematuro, sino también la calvicie, porque estimula las secreciones de aceites naturales en el pericráneo, que cuando son deficientes requiere una suave fricción para restaurarlas a su normal actividad.
—¿Qué opinión tiene usted sobre el uso de gorros?
—Debe evitarse, porque desarrolla más que el calor necesario e impide que la luz y el aire lleguen a las raíces del cabello, produciendo una condición insana del pericráneo. Por la misma razón, todas las noches el cabello deberá ser limpiado con un cepillo; y durante el sueño lo más conveniente es dejarlo suelto o tan flojo como sea posible. Tal vez en el cuidado del cabello, nada es más difícil que aprender a cepillarlo con perfección, es decir, en forma tan delicada que no se obtengan resultados contraproducentes. Con este método antes de acostarse y al levantarse se podrá conservar el cabello y estimular su desarrollo mejor que con cualquiera otro.
El empleo del peine es aconsejable, pero con medida. En realidad, no es posible prescindir de él. Pero no debe pasarse con violencia, sino muy suavemente.
El lavado es también importante. Deberán lavarse periódicamente una vez cada mes y medio. Hay que tomar precauciones para secarlo. Conviene tener presente que el pericráneo tiene que quedar completamente limpio, exento de toda impureza, de manera que es necesario enjugarlo repetidas veces para que desaparezca todo vestigio de jabón. Si no se hace esto, el cabello puede perder su brillo y flexibilidad.
El mejor método es el de partir la cabellera por la nuca y luego lavar el pericráneo. Hecho esto, se abre otra raya, separando en dos la cabellera y se jabona así, hasta que toda la cabeza haya sido lavada.
De ningún modo deben emplearse para secarlo medios artificiales, como el fuego, o la electricidad, o los secadores de aire caliente. Esto hace frágil el cabello y destruye su brillo.
Si el cabello es de textura abundante en grasa, puede aconsejarse el uso de jugo de limón en el pericráneo antes del lavado. En caso de que después de lavarse esté duro, podrá pasarse una pequeña cantidad de aceite puro fino con un cepillo suave.
No está demás advertir que el cabello tiene mejor apariencia cuando se lava en un día de sol, seco, con preferencia a un día húmedo.
—¿Y el tocado? — preguntó la joven.
—Cada mujer posee un arte propio, innato, que en el mejor período de su vida le dicta reglas no escritas para este ingenio natural. Pero hay dos cosas que anulan la gracia femenina en cuanto al tocado: el descuido y la extravagancia. Son los dos extremos. Cuando vemos una dama mal peinada, podemos estar seguros de que no se preocupa de su cabello o de que se ha procupado demasiado. Muchas jóvenes llevan hasta extremos ridículos la moda en el peinado, pudiendo comprenderse a primera vista que han pasado muchas horas ante el espejo antes de salir.
Cuando una mujer cuida con esmero de su cabello, como de cualquiera otro de los componentes de su belleza, y sabe aplicar su gracia instintiva en el peinado, entonces el cabello es un digno marco de su belleza. Mientras más simple y de apariencia más natural sea el peinado resultará tanto más distinguido.

⊙⊙⊙

El 20 del corriente, a las 6 de la tarde, será consagrado, en casa de la familia de la novia, el enlace de la señorita María Manuela Costa Torras con el ingeniero Abel R. Correa.
Actuarán como padrinos la señora Manuela Montenegro de Costa Torras, madre de la novia, y el señor Osvaldo Correa, hermano del novio.
En el acto civil serán testigos los señores Pedro E. Costa y Enrique Arrotea, por la señorita de Costa Torras, y Liborio Ponce e ingeniero Julio Vatin, por el ingeniero Correa.
Ambas ceremonias se efectuarán en la mayor intimidad, a causa del luto de los novios.
La nueva pareja se ausentará para Montevideo.

⊙⊙⊙

Las mujeres juzgadas, por algunas malas lenguas:
—El carácter de las mujeres es más ligero que débil. — **Champcenetz.**
—Aún en las más dolorosas situaciones de la vida, siempre queda algún espacio en los corazones femeninos para la lisonja y el amor. — **Marivaux.**
—Es un ser extraordinario aquella mujer que no siendo ni joven, ni bonita, ni espiritual, sabe agradar. — **P. J. Stahl.**
—Amistad: he ahí la gran palabra de las mujeres cuando inician o despiden al amor. — **Saint Beuve.**
—En la vida, como en la calle, una mujer debe apoyarse en un hombre algo mayor que ella. — **Alfonso Karr.**
—Si las mujeres pudieran ocultar tan fácilmente sus arrugas y sus canas como sus debilidades, concederían a las unas tan poca atención como a las otras. — **Saint Omer.**
—No brillan en el cielo tantas estrellas, ni surcan los mares tantos peces, como astucias tienen algunas mujeres. — **Codrus.**
—No hay paz donde la gallina alborota y calla el gallo. — **José María de Pereda.**
—Dios, en su divina providencia, no ha dotado de barba a las mujeres, porque no habrían sabido ni estarse quietas ni guardar silencio durante las afeitaran. — **Alejandro Dumas, padre.**
—Presto cansa la altanería de una mujer hermosa; nunca aburre la compañía, dulce y amable, de una mujer buena. — **Montaigne.**
—Una mujer bonita que elogia la belleza de otra es siempre sospechosa. Su loa obedece a una modestia afectada; al afán de crearse una reputación de franqueza o al amor propio herido. — **Doctor Mége.**
—Las coquetas se asemejan a ciertas frutas, hermosas pero sin sabor. — **J. Dupaty.**
—Con belleza, ningún infortunio existe del cual no pueda consolarse la mujer; si belleza, no hay felicidad que pueda satisfacerla. — **Saint Evremont.**
—La primera condición de las mujeres, según ellas mismas, es saber agradar, y para agradar a los hombres, ocurre frecuentemente que la belleza es un medio más infalible que la prudencia. — **Dufresny.**
—La fealdad de algunas mujeres aventaja a la belleza de otras, en que la belleza desaparece fatalmente, siendo la fealdad inmutable. — **Balzac.**

⊙⊙⊙

El 24 del corriente tendrá lugar en la mayor intimidad el enlace de la señorita Enriqueta Esther Terré con el señor Alfredo Suari.

⊙⊙⊙

Continúa enferma la señora María Salud Arana de Nazar Anchorena.
Restablecida la señora María Luisa Quirno de Alvear.
—Sigue mejor el señor Héctor Viel Temperley.
—Sigue mejor el doctor Aquiles Pirovano.

⊙⊙⊙

Han partido:
Para Mendoza el señor Alberto Shaw y familia.
—Para el Chaco los señores Jorge Catelín, José Peró, Casimiro De Bruyn y Marciano Cano.
—Para Mendoza el doctor Alejandro Gowland.
—Para La Merced en Norberto de la Riestra, los señores Marcos Achával Riglos y Eduardo Raybaud Roca.

⊙⊙⊙

Han llegado:
De Mar del Plata las señoras Delia Calvo de García, María Unzué de Alvear y Concepción Unzué de Casares.
—De Alta Gracia el señor Roberto Schindler y su señora Sara Martínez de Hoz.
—De Capitán Sarmiento la señora Elisa Funes de Juárez Celman y su hija Eloísa.
—De Ramos Mejía las señoras Magdalena Ramos Mejía de Elizalde y Mercedes Bunge de López y la señorita María Alejandrina Elizalde.

⊙⊙⊙

De La Plata:
Para fines del entrante mes se llevará a cabo en el domicilio de los esposos Pereyra Martínez Guido una interesante reunión social de la que participarán sus numerosas relaciones.
—Se ha fijado para el próximo diciembre la fecha de la boda de la señorita María Georgelina Correa, con el señor Domingo Daniel Ghiraldo.
—El secretario de la cámara de diputados ofreció anoche una comida al señor Rodolfo P. Sarrat con motivo de su reciente nombramiento.
La demostración asumió brillantes contornos.
—La señorita Raquel López Canelo obsequiará con un te a sus amigas íntimas el día 24 del corriente, conmemorando una fecha de familia.
—La empresa del aristocrático cine París nos ha comunicado la aparición en dicha sala del aplaudido dúo Negri-Apiani, lo cual se verificará a fines del corriente mes.
Estos artistas que forman un homogéneo conjunto siendo su repertorio cantos, couplés, bailes, etc., lo cual ejecutan con una gracia y habilidad admirables.
En la semana entrante debutará en este salón la tiple cómica Cándida García.
—En el teatro Olimpo sigue actuando con éxito la compañía Perdiguero. Anoche subieron a escena "Los chicos de la escuela" y "El señor Joaquín".
Hoy habrá varios estrenos.
—Se halla mejorada la señora Sara Lecot de Badi.
—Se encuentra enferma de cuidado la niñita Dora Roldán.
—Mejor la señora Luisa Tasara de Ratti.
—Continúa mejorando la señora María Hegoburo de Oyhanarte.
—Restablecido el señor Juan Davel.
—Ayer dejó de existir en esta ciudad el señor Cobaneras, antiguo y apreciable vecino.
—De la capital federal el doctor Adolfo Cortés y señora.
—Par Bahía Blanca el juez del crimen de esa localidad doctor Rogelio Singulani.
—Regresó de Castelli el señor Rodolfo Villa.

⊙⊙⊙

De Rosario:
A la suma de 11.865.05 pesos asciende el producto íntegro de la kermesse que últimamente se celebró en los salones del Banco de la provincia.
Como se sabe, dicha fiesta fué a beneficio de la escuela gratuita de la refinería, y presidía la comisión organizadora doña Angela Alegre de Acevedo Pedra.
—En la reunión sportiva que se efectuará mañana por la tarde en la plaza Jewell ofrecerá el té de práctica a la concurrencia, la señorita M. Nydia Ortiz.
—Ayer por la mañana fueron inhumados en el cementerio San Salvador los restos de la señora Nicolasa Choza de Puccio, dando lugar el acto a una imponente demostración que congregó a numerosas personas caracterizadas de nuestra sociedad, a la que la extinta se hallaba extensamente vinculada.
—En el panteón en que descansan los restos de don Romualdo Urtubey fué colocada ayer tarde una artística placa de bronce que dedican a su memoria los empleados de la casa Urtubey, Sagalés y Cía.
El acto revistió imponentes proporciones, pronunciándose sentidos discursos.
—El jueves 21 del corriente, en la capital federal, a las 5 de la tarde y en la mayor intimidad, será bendecida en casa de la novia la boda de la señorita Mercedes T. Cabral con el señor Guillermo Joost Llambí.
—Sigue mejorando la señora Mercedes Virasoro de Vila.
—Restablecido el señor Amadeo C. Lafroscia.
—En Buenos Aires encuéntrase enferma la señora María Elena Sarhy de Piccardo.
—Restablecida la señora Augusta Isabel Renny de Ferrando.
—Restablecida la señorita Teresa P. Basualdo.
—Restablecida la señora Graciana Larrieu de López.
—Regresa hoy de La Rioja el doctor Juan M. Cafferata.
—Hoy de la capital federal el doctor Guillermo A. Colombres.
—De Santa Fe el doctor David Stáffieri.
—De Buenos Aires el ingeniero Augusto Flondrois.
—De Santa Fe el señor Salvador Gallino.
—De Las Rosas la señora Carlota M. de Pestoni y su hija Matilde.
—Para la capital federal el señor José Bulló y su esposa Teresa Semino.
—De Buenos Aires el señor Miguel Ferrando.
—Del mismo punto el señor Jacinto Albanese.
—Para su establecimiento de campo el señor Ramón Lucero.
—De Arroyo Seco los señores Juan Carlos Casas y Fermín Lejarza (hijo).
—De Santa Fe el doctor Mario Goyenechea.
—Para fines de este mes regresará de Entre Ríos el doctor Bartolomé Vassallo.
—Son esperadas del Paraguay en estos días la señora Juana Bacigalupi de Marchiano y su señora hija Amanda.
—De Buenos Aires para La Falda el señor Carlos de Elía.
—De Córdoba para la capital federal el doctor Félix T. Garzón.

CRÓNICA RELIGIOSA

LAS FIESTAS MERCEDARIAS DEL 24

Los padres mercedarios, establecidos en el lejano barrio de las calles Gaona y Espinosa, continúan celebrando los actos preparatorios de la gran solemnidad del 24 del corriente, en honor de la Virgen de las Mercedes, generala del ejército argentino.
El doble aspecto, religioso y patriótico de la conmemoración, acrecienta su importancia y todo el vecindario sin reservas participa de la fiesta.
El superior de los mercedarios y cura de la parroquia, fray José H. Márquez, reune a su vez la unanimidad de los sufragios, por su espíritu progresista y su notorio don de gentes, lo cual contribuye también, muy eficazmente por cierto, a dar carácter universal a los actos que se realizan.
La del 24 es pues fiesta de un barrio entero, barrio que, dicho sea de paso, comenzó a formarse desde el día en que el padre Márquez echó los fundamentos de una residencia de religiosos mercedarios, en ese sitio entonces desierto.
A partir de esa fecha, la devoción a la Virgen de las Mercedes ya no fué monopolio exclusivo de la aristocrática feligresía de las calles Reconquista y Cangallo, en el riñón de la gran capital, sino que se difundió por más amplios horizontes y en un ambiente netamente popular.
Los actos preparatorios de la fiesta, a que nos hemos referido al principio, consisten en la novena que se reza desde el 14. La concurrencia es muy numerosa todos los días. Ocupan la cátedra los oradores cuya lista dimos ya a conocer.
El sábado 23, a las 3 p. m., habrá vísperas solemnes.
Domingo 24 — A las 8, misa de comunión general de las congregaciones de la parroquia: Cofradía de Mercedes, Hijas de María, Apostolado de la Oración, Hijos de San Pedro Nolasco, niños de primera comunión y demás fieles, por el Excmo. señor nuncio apostólico, monseñor Alberto Vasallo di Torregrossa. A las 10, misa solemne con sermón por el presbítero don Nicolás Fasolino y exposición.
A las 3 p. m., rosario y reserva del Santísimo. A las 3.30, procesión de Nuestra Santísima Madre de Mercedes (la histórica imagen, que por más de un siglo se le sacó triunfante en igual día por las calles de Tucumán), presidida por el padre prior de Santo Domingo, fray Reginaldo Roldán.
Recorrerá las calles Espinosa, Arengreen, Pujol y Gaona. Al regreso, sermón por el P. Pablo Ferreyra Puebla, rezo del mes de Mercedes y bendición.
Lunes 21 y martes 26 — A las 9.30, misa solemne, con sermón y exposición del Santísimo. A las 5, rosario, rezo del mes de Mercedes, bendición y reserva del Santísimo Sacramento.
En las misa, novenas y tres días de función ocupará ambos coros de la iglesia de "schola cantorum" San Pedro Nolasco bajo la dirección de su maestro señor Jacinto Martínez. Se cantarán motetes nuevos a la Santísima Virgen, entre ellos un grandioso "Tota Pulchra", que se repetirá tres noches y el día de la función. Prestará también su concurso dos noches el coro de jóvenes de Belgrano, bajo el mismo director.

SAN MIGUEL

En esta parroquia, Suipacha y Bartolomé Mitre, comenzará el 20 del corriente, a las 5.30 p. m., la novena solemne de San Miguel Arcángel. Se rezará el rosario, con las preces de costumbre y se dará la bendición con el Santísimo.
Han comenzado ayer por la tarde las clases de catecismo que se darán diariamente en la cripta del templo, para los niños y niñas que harán su primera comunión a fines del mes próximo. Monseñor de Andrea, que dirige las explicaciones, al terminar las clases de doctrina, todos los días, pronunciará una plática alusiva.

PEREGRINACION URUGUAYA

Informan de Montevideo que para la peregrinación que vendrá el 8 de octubre a visitar el santuario de Luján, se ha designado la siguiente comisión.
Presidente de honor, Iltmo. y Rvdmo. señor administrador apostólico, monseñor doctor don Ricardo Isasa; vicepresidente de honor, Rvdmo. señor vicario general, monseñor don Nicolás Luquese; presidente, doctor Antonio J. Rius; vicepresidente, doctor Vicente Ponce de León; secretario, don Avelino C. Brena; tesorero, don Carlos E. Druillet; vocales: R. P. Esteban de Rialto, doctor Jacinto Casaravilla, doctor Miguel Perea, doctor José Luis Mullin, doctor Víctor Escardó y Anaya, don Adolfo Isasa, don Juan N. Quagliotti y don Juan B. Bazzano.
Esta comisión se ocupa actualmente en los trabajos que le permitirán fijar el precio de ida y vuelta a Luján.

BASILICA DEL SOCORRO

Siguen las fiestas del Señor de los Milagros.
Miércoles 20: a las 10 a. m., oficiará el M. R. P. superior de los sacramentarios.
Jueves 21, octava del Señor de los Milagros. A las 10, pontificará el Iltmo. y Rvdmo. Juan Nepomuceno Terrero, obispo de La Plata y predicará del Señor de los Milagros el Iltmo. monseñor Julio Camperos, vicario general de la diócesis de Salta. A las 7.30 p. m., solemne bendición con el Santísimo y adoración de la lignum crucis.

ESPECTACULOS

TEATROS

ODEON. — Les deux canards.
COLISEO — Addio giovinezza (Adiós juventud).
OPERA. — El rey de la casa — El infierno.
POLITEAMA ARGENTINO—Todas las noches. Exito del film-ópera "The Fall of a Nation (La caída de una nación), original de Thomas Dixon, autor de "Birth of a Nation" Música del compositor yanqui Víctor Herbert
COMEDIA. — La corte de Faraón — Los vecinos — La pandereta — La declaración de guerra.
APOLO. — El reverso — El movimiento continuo.
ARGENTINO. — Botón de rosa — Don Pancho Varela.
SAN MARTIN. —Hoy: Variado programa.
NACIONAL. — Niñera joven se precisa— La fonda de la estación — La quinta de los reyes — Café-Concert.
BUENOS AIRES. — La copa de cristal — La túnica de fuego.
NUEVO — Concurso de belleza — (Estreno) "El Orden" de Villa Alegre — Quesería "El antiguo régimen" (Liquidación forzosa).
MAYO. — La buena sombra — La plebe — Buenos Aires en broma.
MARCONI. — Discurso de apertura por el doctor Juan Rolol, Yo parto; monólogo por el primer actor Andrés Barreta, Madre triestina; El barbero de Sevilla.
MODERNO. — Cambios naturales — El ilustre Recochez — La gran muñeca.
BATTAGLIA. — La Trianita— Los Fresquets, duetistas y reyes del tango — La macarenita — Linda Thelma — La Cuyanita— Marino, monologuista cómico de salón.
AVENIDA. — Las musas latinas —El arte de ser bonita — !Por la paz!
OLIMPO. — La sospecha.
VARIEDADES. — Los pícaros celos — El trébol — El último chulo.

VARIEDADES Y CIRCOS

CASINO (Maipú 336). — Compañía de variedades y atracciones. — Hoy variado programa. Exito de Chyo and Chyo, malabaristas y antipodistas; Lina Doll, Ivonne Dartilgy, Niña Real cantante francesa, Georgina, Powcel and Dorris ciclistas cómicos, Larola excéntrico y malabarista, Les Salvaggis, Pyjama Girls cantantes y bailarinas inglesas.—Entrada general, 1 $.
ROYAL THEATRE (Corrientes 835). — La señorita de los pantalones — El sitio de Pelicania — Escuela del amor.
ESMERALDA (Esmeralda 453). — Función todos los días, tarde y noche: Variado programa. Orquesta dirigida por el maestro E. Manfredi.
PARQUE JAPONES (Callao y Paseo de Julio. — Temporada de invierno— Abierto todos los domingos y feriados, de 2 de la tarde a 12 de la noche. Números de atracciones en el Teatro Romano.
PALAIS DE GLACE. — Patinaje sobre hielo. — Paseo de la Recoleta — Todos los días.
SKATING RINK L'AIGLON (Florida 143) — Patinaje sobre ruedas — Tres secciones diarias: mañana, tarde y noche.
EXCURSIONES. — Viajes de recreo a las islas del Delta, con el vapor Rivadavia, exclusivamente para excursiones.
SKATING RINK LAS ROSAS (Avenida Alvear y Bustamante). — Patinaje sobre ruedas. Tres secciones diarias: Mañana de 9 a 12, tarde de 3 a 6.30 y noche de 9 a 12. Días de moda: domingos y feriados de tarde, y martes y viernes de noche. Lecciones gratis. Grandes concursos. — Entrada 0.50 $.
PANORAMA DE LA BATALLA DE SALTA (Carlos Pellegrini y Corrientes). — Interesante vista panorámica que reproduce el histórico episodio de la Batalla de Salta, ejecutándose durante la exhibición el grandioso poema, sinfónico original del maestro Pavanelli. — Espectáculos por secciones desde las 10 a 12 m., de 2 a 6 y de 8 a 11 p. m., Entrada general, $ 0.50. Niños y militares, $ 0.25.

CINEMATOGRAFOS

PALACE THEATRE (Corrientes 757). — El día del juicio — La hija de Herodías.
SELECT (Suipacha 482). — Hoy función tarde y noche; Función a beneficio del Asilo de Nuestra Señora de Luján.
SPLENDID THEATRE (Santa Fe 1848)— El círculo rojo — El náufrago — Reliquia de la dicha — Noche Blanca.
EMPIRE THEATRE (Corrientes y Maipú) — La Falena, por la Borelli.
LAVALLE (Lavalle 921). — Hoy función tarde y noche: Fechorías de un tunante — Inspiración.
ELECTRIC PALACE (Lavalle 836).—Hoy La señorita Brown — El círculo rojo — Actualidades de la guerra.
PETIT PALACE (Libertad 376). — Hoy: El día del juicio — La hija de Herodías.
SMART PALACE (Corrientes 1279-1283) — El misterio del millón de dólares, 18 y 19 series — La aventurera del Bal Tabarín — Actualidad núm. 23.
IMPERIAL (Cangallo y Esmeralda). — Variado programa con estrenos.
CINE NUEVO (Cangallo y C. Pellegrini) Variado programa con estrenos.
TEATRO CINE PARIS. — Hoy: Variado programa con estrenos.
ETOILE PALACE (Corrientes 2859). — Variado programa con estrenos.
BIOGRAFO CENTRO SUD (Belgrano 1818) Variado programa con estrenos.
MAJESTIC THEATRE (Lavalle 869). — Variado programa con estrenos.
TEATRO CINE BOLIVAR (Bolívar 1032) — Inglaterra preparada — Bajo la cúpula del circo — Un divorcio — Max Linder ingenioso — Un idilio amoroso.
GENERAL BELGRANO (Cabildo 2166).— Pasión gitana — El rey de los periódicos — Actualidades de la guerra.
GRAN CINE RADIUM N.o 6 (Rivadavia 2970). — Variado programa.
THE AMERICAN PALACE (Córdoba y Callao) — Variado programa con estrenos.
BIJOU SALON (Pueyrredón 905). — Hoy: Variado programa con estrenos.
DON JUAN DE GARAY (Garay 2467).— Variado programa con estrenos.
REAL CINE (Esmeralda 429). — Hoy: Perdonad a los pecadores — La llama eterna — Juana Doré (por Sara Bernard) — El tesoro fantasma.
MIGNON PALACE (Juramento 2443). — La sombra de una deuda — El millón de dólares, series 12 y 13.
CINEMATOGRAFO CALLAO.—(Callao 27[illegible]) — Variado programa con estrenos.
CRYSTAL PALACE (Corrientes 1550). — Variado programa con estrenos.
CINE OPERA (Corrientes 846). — Hoy: Variado programa con estrenos.
DE LAS FAMILIAS (Cabildo y F. Lacroze) Variado programa con estrenos.
MUNDIAL PALACE (Belgrano 1200). — Variado programa con estrenos.
VELEZ SARSFIELD (Rivadavia 5243). — Variado programa con estrenos.
GRAN SALON ALMAGRO (Rivadavia 1888) Variado programa con estrenos.

ARTE Y TEATRO

CONCIERTOS

Schiuma-Sammartino—

En el salón Augusteo tuvo lugar ayer el concierto de obras de los distinguidos maestros Alfredo Schiuma y Luis Sammartino, discípulos respectivamente de don Luis Romaniello y don Constantino Gaito.

En la composición de sus obras respectivas, evidenciaron cualidades verdaderamente apreciables de gusto, inspiración y ciencia constructiva, así como un relieve personal asaz marcado, lo que los destaca preferentemente entre la ya numerosa falange de compositores de mérito con que contamos.

Bien ejecutados, además, por una orquesta nutrida y disciplinada, las diversas producciones de ambos músicos, fueron calurosamente aplaudidos por la concurrencia que asistió a la audición.

M. M. C.

GALERIA TEATRAL DE "LA EPOCA"

Mme. Jeanine - Zorelli de la compañía Guitry

INFORMACIONES

Odeón—

En función extraordinaria fuera de abono, la compañía Guitry estrenará esta noche la pieza en tres actos de Tristán Bernard, que lleva por título "Les deux canards" y que subirá a escena de acuerdo con el siguiente reparto:

Le client, Mr. Dorval; Honoré Flaché, Mr. Ducray; Amélie Flache, Mme. J. Boyer; Lucien Gélidon, Mr. Jean Joffre; Béjun, Mr. Lucien Guitry; Léontine Béjun, Mme. Marcelle Josset; Larnois, Mr. Prevost; Le baron de St. Amour, Mr. Armand Numes; Le commandant Mouflon, Mr. Oudart; Alfred, Mr. Serval; La Chevillette, Mr. Vanel; Mme. de Fifty, Mme. Dolley Monca; Mme. de Trémoussin, Mme. Deslys; Le Jardinier, Mr. D'Estienne; L'Opérateur, Mr. Breuillot; Le docteur, Mr. Lavres; Moreau, Mr. Valdor.

Guitry hará el rol de Béjun.

Opera—

La compañía cómica española que dirige el popular actor Juárez, pondrá en escena "El rey de la casa" y "El infierno".

Clausurará el espectáculo, como de costumbre, el acto de variedades a cargo de Inés Berutti, Lola Membrives y Rosario Vega.

San Martín—

La compañía ecuestre del American Circus viene obteniendo en este teatro buenos y merecidos éxitos, por la variedad e interés de sus programas.

—Muy en breve debutará el trío Canales, número de atracciones originales.

Avenida—

El viernes próximo, 22, tendrá lugar la gran función por la titulada "Compañía cómico-lírica de Estudiantes de Ingeniería", en conmemoración del "Día de los estudiantes".

Amenizará el interesante acto la banda de policía, que ha sido galantemente cedida.

El centro de estudiantes ha confeccionado para este festival el original y atrayente programa que a continuación transcribimos:

1.ª parte. — 1.° Con fonía por la orquesta.

2.° Pequeña lata de apertura.

3.° Escenas rusas (importadas), por la troupe Chemaka Tikoreskaia.

2.ª parte. — 4.° Gran acto de variedades (diferentes), cantos, danzas y espiches.

a) Jolie ninette (cantante francesa). b) Urraca Valencia, danzas clásicas; c) Fraülein Strampel, cantante tirolesa; d) Olé, olé, bailarina española; etc., etc., etc.

6.° Número sorpresa.

3.ª parte. — 7.° Batifondo por la orquesta; 8.° Gran estreno ???? de la opereta original en versos prosaicos, de Eduardo Motelimpizzo y música de nuestro director, cav. Zaverio Altobasso, en un solo acto y tres cuadros, titulada "El príncipe Bis".

—Hoy en función de gala en honor y beneficio del primer acto cómico Vicente Mauri, subirán a escena "Las musas latinas", "El arte de ser bonita" y "Por la paz".

Nacional—

La compañía Vittone dará hoy cuatro secciones con "La fonda de la estación", "Niñera joven se precisa", "La quinta de los reyes" y "Café concert".

—El viernes, 22, tendrá lugar el estreno de la revista porteña en un acto y 6 cuadros, en prosa y verso, original de Bayón Herrera y Schaefer Gallo, música del maestro Romani, titulada "Buenos Aires en cinta".

Mayo—

"La buena sombra", "La plebe" y "Buenos Aires en broma", informan el programa que representará esta noche la compañía Ligéro-Montero.

Mañana martes, estreno de "La Virgen de la Macarena".

—Jueves, reestreno "España al cielo", decorado nuevo de los pintores escenógrafos Cóli y Valls.

—Viernes, estreno de "Ay amor cómo nos pusiste".

—Próximamente "La mano que aprieta".

NOTAS POLICIALES

CASTIGOS BRUTALES

Un niño maltratado

La policía de la sección 8.a instruye un sumario con motivo de un suceso ocurrido anoche en el zaguán de la casa Belgrano núm. 2584 y del cual fué víctima el niño de 10 años Juan Miranda, al que maltrató en forma brutal el sujeto José González.

Lo curioso es el procedimiento adoptado por el comisario de la sección citada, quien no sólo ha tratado de ocultar el hecho, sino que no ha detenido al autor, dejándole en su domicilio.

El niño Miranda es huérfano y había sido entregado a González por un juez de menores.

El aludido individuo maltrataba continuamente al menor y anoche, por que el niño se hallaba en la puerta de la casa, cosa que le había prohibido González, éste, con un bastón con vara de hierro, apaleó brutalmente a la criatura.

El niño consiguió escaparse y corrió hasta el departamento de policía, donde se refugió.

La criatura llegó con el rostro cubierto de sangre y al ser reconocida por el médico que se hallaba de guardia, doctor Risso Domínguez, éste comprobó que presentaba una herida contusa en la cabeza y diversas lesiones y contusiones en el cuerpo.

El menor fué convenientemente curado por el citado facultativo y luego llevado a la comisaría 8.a, donde ha quedado alojado.

RIÑAS Y HERIDOS

Esta mañana, en una habitación de la casa San Martín 621, a raíz de una disputa se tomaron en pelea los sujetos Avelino Ortiz y Francisco Balsa.

Durante la lucha los individuos se aplicaron recíprocamente varios golpes de puño, resultando ambos con contusiones en el rostro.

Los dos sujetos han sido detenidos en la comisaría 1.a

—En la playa de pescadores que existe en la prolongación de la calle Brasil, esta madrugada, después de una discusión, se tomó en pelea Víctor Rosa con tres sujetos a los que no conocía. Uno de éstos le aplicó un golpe en la cabeza con una vara de hierro a Rosa causándole una herida leve.

Luego el agresor y sus compañeros huyeron.

La policía de la sección 22 intervino e hizo curar a la víctima en el consultorio central de la Asistencia Pública.

SIRVIENTA LADRONA

Doña Hortensia Torres de Lamas domiciliada San Eduardo 2540, ha denunciado en la comisaría 25 que una sirvienta que desapareció de la casa repentinamente, le hurtó diversas ropas que estima en 60 pesos.

La policía ha detenido a la acusada en una casa de la calle San Pedrito 43, secuestrándole las ropas hurtadas.

DETENCION DE DOS ESTAFADORES

Han sido detenidos en la comisaría 41 Tomás Juan Demaría y Angel Moreira, acusados por Santiago Fernández de ser los autores de una estafa de 40 pesos de que le hicieron víctima días pasados, valiéndose de un billete de lotería que tenía la numeración adulterada.

Los detenidos han sido puestos a disposición del juez de instrucción de turno.

ENTRE AMANTES

En la casa Martín García 250, donde se domicilian, tuvieron esta mañana un incidente Pastora Arzúa y su amante Manuel Casal.

Después de una violenta discusión, Casal le arrojó con un banco de madera a la mujer y ésta, con una escoba, le aplicó varios golpes al individuo.

Ambos resultaron con lesiones leves en la cabeza.

La policía de la sección 24 intervino y detuvo a los contrincantes.

Instrucción Pública

COLEGIO NACIONAL M. MORENO

El profesor G. Poirier Lalanne dará el martes 19 del corriente a las 8.30 de la noche, en este colegio, una conferencia para los alumnos del curso superior de francés, sobre el siguiente tema: "Origines et formation de la langue française".

COLEGIO NACIONAL DE BUENOS AIRES

El alumno de cuarto año de este colegio don Pablo Berrenechea dió ayer a las 3.30 de la tarde una conferencia ilustrada con proyecciones luminosas, desarrollando el tema: "Los males del alcoholismo".

Esta conferencia fué organizada por el centro de estudiantes del colegio.

ESCUELA NORMAL DE PROFESORES

Esta noche a las 9, en el salón de actos de esta escuela normal, el profesor doctor Enrique Mouchet dará una conferencia sobre: "Psicología del alcoholismo".

ASOCIACION NACIONAL DEL PROFESORADO

La comisión directiva de esta asociación se propone organizar una serie de conferencias sobre cuestiones relacionadas con la instrucción pública, las cuales estarán a cargo de especialistas.

Para las primeras se ha solicitado el concurso del profesor don Pablo Q. Pizzurno, que disertará el 25 del actual a las 5 de la tarde y versará sobre "Escuelas normales. Deficiencias graves de que adolece la organización de sus estudios y el régimen docente. Reformas necesarias".

COLECTIVIDADES EXTRANJERAS

CENTRO CASAL CATALA

Esta sociedad celebrará el 23 del corriente por la noche una función extraordinaria en los salones de la sociedad Mariano Moreno, Satiago del Este 1243, en honor del señor Baldomero Cunillé.

Se pondrán en escena dos obras teatrales, a las que seguirá un gran baile.

CENTRO RIOJANO ESPAÑOL

Conmemorando las tradicionales fiestas de San Mateo, el próximo sábado se efectuará una velada extraordinaria en los salones de la Casa Suiza.

Prestarán su concurso varios artistas españoles. Finalizará la fiesta con un baile familiar.

Cupones de DOS cts. en cada atado de 20 centavos.

Es difícil que vuelva Vd. á fumar cigarrillos de otras marcas después de haber probado EXITO ARGENTINO

Para que una marca de cigarrillos alcance una venta de casi un millón de atados dentro del mes de lanzarse á la venta, por algo ha de ser!

Es este el record de los cigarrillos EXITO ARGENTINO.

Es un gran record, sí, y es un gran cigarrillo. Compre un atado, saque un cigarrillo y fíjese en su tamaño. Observe Vd. cuán esmeradamente es elaborado, que parejo es y que compacto. Su presentación es indicativo de calidad.

Préndalo. Saboree Vd. su fragancia y aprecie el aroma del magnífico tabaco habano con que es elaborado. Notará Vd. cuán suave es al paladar y á la garganta.

AQUÍ FUÉ FLANDES

—¿Conocía Vd. Nieuport, Dixmude, Furnes? me pregunta mi guía.

Con algo de vergüenza le contesto que no. En tiempo de paz, cuando era posible venir a estas viejas tierras flamencas con almas apacibles de peregrinos artistas todos pasábamos por las márgens de Yser sin detenernos para acudir a la cita que el prestigio de Brujas, de Ipres y de Gante nos daban. Las ciudades pequeñas, quedábanse siempre para un día que no llegaba casi nunca. Y si de tarde en tarde, una acuarela desteñida de la Venda del Papagayo o de la Torre de los Templarios, o de la iglesia de San Walburge, sugerían nos el deseo de emprender un viaje hacia Furnes, hacia Nieuport, hacia Dixmude, algo más urgente, algo que se nos antojaba más importante, algún clásico itinerario italiano, alguna romería andaluza obligábanos pronto a olvidar nuestro pasajero capricho. Aquel desvío injusto, la tragedia actual nos lo hace llorar.

—¿No las conocía Vd? — murmura mi guía. Es lástima... Ya no podrá Vd verlas nunca...

Y evocando el recuerdo de la lucha titánica que comenzó hace dos años y que continúa áún, me habla enternecido e indignado de la lluvia de fuego que ha sepultado las venerables plazas silenciosas, los beaterios apacibles, las callejuelas de penumbra y de misterio, las casitas cinceladas como joyas.

—Hoy, termina, el Yser no es sino un espejo en el cual se miran fantasmas de ciudades...

Entre todas las epopeyas de esta guerra que a nosotros viéndola de cerca se nos antoja lenta, monótona y agurrida, pero que, en realidad, es un amontonamiento titánico de iliadas, la que más claramente aparece en un esplendor legendario es, sin duda, la defensa de Dixmude. Mientras la batalla del Marne, por ejemplo, no ha inspirado aun sino historias fragmentarias y trabajos técnicos, la hazaña de los fusileros marinos tiene ya su poema, su crónica y hasta su galería de cuadros. Hay que leer el libro de Charles Legoffic, para reconciliarnos, desde el punto de vista poético, con nuestra formidable tragedia. Hay que ver las aguas fuertes y las acuarelas de Víctor Gilsael para comprender la belleza de su escenario. Durante meses enteros, un puñado de héroes rubios venidos de las costas americanas defendían palmo a palmo contra el alúd de la invasión germánica estos puentes seculares estas nobles casas consistoriales, estos viejos templos poblados de madonas milagrosas. Y durante meses enteros no transcurrió un solo día sin que alguna hazaña inverosímil embelleciera la lucha.

—Hay que pasar, aunque sea necesario rellenar de cadáveres el río, decía el emperador alemán.

Y el río se llenaba de cadáveres; y la ciudad santa se convertía en collado de escombros humeantes; y la tierra temblaba sacudida por la tempestad de la metralla; y el cielo se iluminaba de relámpagos siniestros...

Y el enemigo no pasaba... El enemigo no logró nunca pasar. En la línea general de la "course a la mer", esta batalla no fué sino un episodio. Pero con un episodio como éste basta para embellecer, para ennoblecer, para santificar a un pueblo. No hay epopeya, en efecto, comparable a la que se desarrolló en las márgenes del Yser a fines de 1914.

—¿Y ese Yser famoso, ese Yser que ha llevado al mar tanta sangre como agua durante semanas y meses, se lo figuraba Vd. así? — me preguntaba mi guía enseñándome una estampa de Víctor Gilsoul.

—No, le contesto.

Y en efecto, estas aguas tranquilas, en una llanura muy verde, muy suave, no tienen nada de trágicas. Estas márgenes risueñas no parecen creadas para las luchas crueles, sino para dulces idilios. Estos horizontes marcados a lo lejos por ligeros campanarios, no hablan sino de paz aldeana...

Toda la región flamenca que el pintor de Dixmude evoca en sus cuadros tiene un aspecto apacible que no sugiere ideas de lucha y de heroísmo, sino de tranquila bienaventuranza campesina. Verdadera belleza, no hay que buscarla en ella. Sus mismas colinas hoy célebres por el papel que han desempeñado en la gran pelea, no son, en realidad, sino humildes ondulaciones en medio de la vasta llanura. La vista se extiende por todas partes, sin descubrir una línea pintoresca o majestuosa. Como en el mar, el horizonte aparece siempre ante nuestros ojos, limitando el panorama monótono con sus espejismos cambiantes. El cielo, el dulce cielo pálido, con su gracia humilde. Cada ramillete de álamos, cada huerto, cada bosque de conquista, es un paciente esfuerzo milenario. La enseñanza que se desprende de la llanura flamenca es una de las que más orgullo pueden inspirar a la humanidad. De un desierto que las aguas cubrían, los trabajadores de la gleba han hecho, poco a poco, con canales sabiamente distribuídos, con cuidados infinitos, una comarca rica y próspera. En el litoral actual, las aldeas ocupan terrenos que en otro tiempo pertenecían al Océano. Aquí mismo, en esta West-Flandre del interior, las tierras de "clyttes" son tan pantanosas que, según la expresión de Blanchard, "se necesitan prodigios de paciencia para cultivarlas". A principio del siglo XVIII, después del tratado de la Barrera, los ingenieros militares que estudiaron el país, dictaminaron que toda fortificación era superflua, puesto que ninguna caballería, ninguna infantería podría atravesar los caminos con mejor suerte que las tropas de Felipe Augusto.

Este río apacible, esta llanura idílica han sido y siguen siendo desde el principio de la guerra, los más terribles escenarios del gran drama. La ofensiva anglo-francesa que ahora se desarrolla en todo el frente del Norte, cubre nuevamente de cadáveres la tierra pantanosa y mancha una vez más de rojo la lenta linfa del Yser. Cada parte oficial nos habla de alguna aldea destruída, de alguna granja incendiada, lo poco que quedaba ya sucumbiendo así, poco a poco, en la tormenta de fuego. Los soldados que escriben a sus familias trazan cuadros angustiosos, en los cuales se ve que lo que las tropas de Jofre y sir Douglas Haig conquistan no son sino campos de ruinas, praderas desventradas, bosques asolados. El mito del caballo de Atila cuyas plantas secaban para siempre el terreno que hollaban, realízase en proporciones fabulosas gracias al poder destructor de la artillería moderna que ya no sólo convierte los campos en eriales y los pueblos en montones de ceniza, sino que, en su furor de cataclismo, llega a cambiar el aspecto geológico de las zonas que barre.

El "aquí fué Troya" de los griegos, lo repetirá mañana una voz dolorosa y cíclica, exclamando el día de la victoria "aquí fué Flandes".

E. Gómez Carrillo.

INFORMACIÓN GENERAL

CENTRO CATOLICO DE EMPLEADOS

En el local social de este centro, Ramón L. Falcón 2453, se llevará a cabo una conferencia el 20 del corriente a las 9 de la noche. Disertará el señor Julio Engo, sobre "Consideraciones de actualidad".

DIRECCION G. DE ESCUELAS DE LA PROVINCIA

Mañana se inaugurará la exposición de museos escolares. El acto tendrá lugar a las 2 p. m., en el local sito en la calle 7 esquina 46.

CLUB SINDICAL DE EMPLEADOS

Prosiguiendo la serie de actos culturales que se viene realizando en esta importante asociación, anúnciase una conferencia del señor Clemente Onelli, director del Jardín Zoológico de esta capital a realizarse el 23 del corriente, a las 9 p. m.

La disertación versará sobre el tema: "El empleado en la colmena humana", y ha despertado justificado interés entre los asociados.

Corriente eléctrica

PARA LUZ, FUERZA MOTRIZ,

VENTILACIÓN, CALEFACCIÓN, ETC.

Compañía Italo-Argentina de Electricidad

Precios y condiciones convenientes a todo consumidor.

Administración central

651 - CORRIENTES - 651

Teléfonos: Unión Telefónica 4790 a 4794 y 5780 (Avenida) Cooperativa Telefónica 2524 (Central)

LA FALENA

Grandiosa creación de la genial

LYDA BORELLI

Todas las noches en el

EMPIRE THEATRE

Corrientes y Maipú

Exclusividad de la CINEMATOGRAFICA SUD AMERICANA

CARRERAS DE CABALLOS

HIPODROMO ARGENTINO

LA REUNION DEL JUEVES

Impresiones generales

La pareja del stud Armón se impone en la carrera de vallas. No está clemente y en su ausencia es de esperarse que las cosas continúen bien encaminadas.

Dividendo aunque se encuentra bien preparado no nos parece enemigo de la pareja, sobre todo de Kiddy.

Mandarine no cumplió su compromiso del domingo, reservándose para esta ocasión, porque tiene una carrera completamente favorable, en la que con repetir su última performance y también mejor conducida, se impondrá seguramente al escaso lote de contrarias que lleva.

Cavell también estaba anotada en la carrera ganada por Bayal, pero como la anterior fué reservada para la prueba del jueves. Es la pensionista de Eduardo Elnen enemiga de Mandarine, suponiendo que repita sus ejercicios que son demasiado buenos y que han servido para demostrarnos, como lo hemos hecho conocer en su debida oportunidad, que su preparación no puede ser más concluyente para ganar una carrera de modestas perdedoras.

Al disputar la carrera ganada por Salvia, Cavell no respondió en ningún momento a sus trabajos.

Brecha tercera de Salvia puede mejorar su anterior performance. Los Old Man son siempre de temer cuando empiezan a largar carrera.

Bardo no se ha conducido mal al finalizar cuarto de S. V. P. y si disputa la carrera del jueves puede mejorar dicha performance, ya que entre sus contrarios no figuran Rey Moro y Bajel, que son los dos que en las últimas reuniones han andado más cerca del disco.

Sin embargo, no hay que forjarse mayores ilusiones con el hijo de Old Man; es delicado de manos y por dicha causa hay que llevarlo con contemplaciones en su training y en las carreras.

Secante no anda del todo mal; produce algunas partiditas admirables en las que siempre evidencia poseer mucha ligereza inicial. ¿Será un golpe?

Chapaco II, no confundir con el otro, que ya ha salido de perdedor, este es el potrillo que defendiendo los colores del stud La Posta, debutó, fué consagrado favorito... y finalizó rezagado.

Ahora parece que el hermano de Paul Pons se encuentra en posesión un estado perfecto para llevar a cabo su rentree y justificar aquel favoritismo, resarciendo las pérdidas que ocasionó con su fracaso.

Quedamos, pues, en que Chapaco II puede ganar.

Marken es también de los que pueden hacerse presente en el final. Ya hemos dicho que el hermano materno de Amsterdam, desde el día que debutó a la fecha, ha mejorado mucho su training. Agregaremos que el pensionista del stud Anaya ya no podrá ser crack, pero sí un buen caballo ganador.

El entraineur del stud Los Cardales ha manifestado que está haciendo verdaderas proezas encaminadas a que Deseada recupere parte de las energías que perdió como defensora del stud Don Gonzalo.

La pequeña hermana de Buchardo, de aspecto exterior, está muy linda, pero por motivos de su campaña anterior quizás esté acobardada...

Veremos como se conduce en el premio Remate del jueves; tiene una buena carrera.

Sisterly sería la mejor candidata del premio Remate, pero lleva muchos kilos que los puede sentir en el final. Salvado dicho obstáculo a la hija de Sargento habría que correr mucho para vencerla.

El mejor lance del premio Remate es La Almendra, porque no sólo se ha conducido bien en las carreras que lleva disputadas, si no que también tiene algunos ejercicios que son como para hacerse ilusiones.

Que Diaspa tiene notables trabajos, eso es cosa que nadie lo ignora en la cancha de Palermo. De acuerdo con la última carrera que produjo y con su origen que no es de los peores, puede aceptarse el pronóstico hecho por el compositor Hilario Almeira, de que Diaspa llegará a ser una buena ganadora.

Egalité pone a prueba sus ligerezas en los aprontes, pero en las carreras — ¡ay! — se olvida que es hermana de Siete y Medio.

Sin embargo, confiados en la competencia de Pío Jeán; esperamos ver ganando alguna carrerita a la hija de Greenan.

Tiene en el premio Piña una carrera bastante favorable la potranca Pacalea que en su breve campaña ha revelado algunas estimables bondades.

Recordaremos su debut bastante sugerente, y su última carrera donde finalizó segunda de Falerna... a varios cuerpos.

Pero como las enemigas no valen gran cosa o como no han hecho nada para creerlas superiores, es muy posible que en esta ocasión El Faro alumbre...

Todos los días se están corriendo fijas con la hija de Le Samaritain... Nos referimos a Bucólica II, potranca regular con ciertas ligerezas y nada más... Así en más de una ocasión estando cerca del triunfo le faltó corazón para luchar con sus rivales... Tal vez sea esta la ocasión propicia para el desquite, aunque no sería de extrañar que también le flaquearan las fuerzas cerca del triunfo.

Muñeira sorprendió a la cátedra al salir de perdedora, y nuevamente la hubiera sorprendido en su segunda presentación si no hubiera sufrido algunos contratiempos que facilitaron el triunfo de Mamita II.

Bien es cierto que luego corrió sin éxito ninguno en el clásico Olavarría, pero quien oye hablar al viejo Verduri sale casi convencido de que la hija de Buenos Aires vale tanto como su padre...

Marcelo Cruz que es ahora su nuevo entraineur, es más pesimista que el veterano Verduri y tiene sus dudas... las que también tenemos nosotros.

De acuerdo con sus últimas performances debe ser Salvación el favorito lógico de la sexta carrera.

Cayó dos veces vencido por Buril, pero esas dos derrotas le han valido mucho, puesto que llevaba largo tiempo alejado de las pistas.

Salvación es de un rico origen, y tarde o temprano ha de responder a él...

La presencia de Our Majesty en la sexta carrera, es cosa que la resolverán en el stud Amistad, de acuerdo con lo que indique Englánder, jockey que también tiene a su disposición la monta de Salvación.

El hijo de Your Majesty pasa por un buen momento y como ya se le han corregido las mañas que ponía en juego cada vez que disputaba una carrera, no hay nada más que recordar su última performance, venciendo a Buril, para darse exacta cuenta de lo que puede hacer si corre ei jueves.

Faucheur costó en su última presentación mucho dinero a los allegados al stud El Vasco... Faucheur tiene ejercicios bastante buenos.

¿Faucheur desquitará en esta ocasión esas pérdidas?... Estamos por creer que sí, pero es peligroso asegurarlo cuando se ha defeccionado una vez y su entraineur no da mayores esperanzas... También el golpe que recibió Juan Valla fué mayúsculo!... Faucheur por otra parte es un animal enfermo que no puede, por esa causa, resistir los rigores de un training severo.

En fin, una calamidad...

Bosch lleva costado un capital a los propietarios del stud Pajonal.

El hijo de Jardy no ha encontrado todavía la "horma de su zapato" en lo que a jockeys se refiere... pero confesemos que el que peor suerte ha tenido con él ha sido Lema.

Esperemos a este nuevo encuentro para decidir si merece Bosch la pena de ocuparse de él.

Floripar ganó una magistral carrera dirigido por el jockey Máximo Acosta, una semana después o sea el último domingo, volvió a presentarse en público, pero esta vez piloteado por Lema, y siendo favorito con 23.836 boletos... a pesar de los espolines de su jockey, finalizó con los no placé.

Después de la carrera aprovechamos el momento en que lo estaban desensillando a Floripar para ver el efecto que le habían producido los pinchazos... y le pudimos notar con gran sorpresa que tenía los "costillares" completamente intactos, llegando entonces a esta conclusión: o Lema ha llevado los espolines por pura ostentación o en su defecto ya no tiene fuerzas para hundirlos en el momento preciso...

Pichuleo haciendo su rentree produjo una gran carrera, pero se le cruzó en el camino Floripar que corrido por Acosta no podía perder...

En este nuevo encuentro el hijo de Pimental hará la disparada de práctica y si no hay quien lo persiga puede seguir su marcha triunfal hasta la meta...

Siempre que nuevamente no se lo impida Floripar, que por ayer haber defeccionado nos gusta más en este nuevo encuentro... Sospechamos algo...

Vicente López con 40 kilos es un gran candidato, y no precisamente por su último triunfo, sino que ya anteriormente puso en graves apuros a Bolín en una prueba semejante.

Contará el hijo de Jardy con gran opinión... y quién sabe si también con nuestra preferencia.

Lauzun debió ser el crack de su generación. Lo vemos con 43 kilos en la séptima carrera del jueves. Prueba evidente de que el tal crack se ha esfumado...

Si respondiera no a sus ejercicios ni a sus carreras anteriores, sino a las pretensiones de su entraineur no debía perder en esta oportunidad... Pero con pretensiones no se ganan carreras...

Eureka III a pesar de sus 59 kilos es una gran candidata, de acuerdo con aquella carrera en que se repartió con Matchbox el premio en 2'36".

El entraineur Caimi cree a su pupila capaz de esa hazaña y si nosotros creemos en el entraineur Caimi, hemos de creer también en Eureka III. Creamos...

Aluvión se reservó para esta oportunidad... Telmo Miguez tiene plena confianza en su pupilo, tal vez porque cuando no creyó en él lo sorprendió con una serie de triunfos bastante meritorios.

La "foca" tiene indudablemente grandes probabilidades y una excelente oportunidad para continuar la serie...

Repique reaparece con 53 kilos y en excelentes condiciones de preparación.

El pupilo del stud Abrojo con el fluído del stud Provincial puede aprovechar en los tramos finales el desfallecimiento menor de cualquiera do sus contrarios para reanudar su campaña con una victoria.

EL PREMIO CORONEL MIGUEL F. MARTINEZ

Comentarios

Han ratificado su inscripción en este premio los siguientes potrillos: Colenso, Tabolango, Changüí, Rosedal, Ascasubi, Saint Emilion, Embeleco, Satélite, Lord Derby, Preámbulo, Dareful, Gran Señor y Entretenido.

De estos cumplirán su compromiso, con las montas ya conocidas por compromisos anteriores, los siguientes inscriptos:

Colenso, Domingo Torterolo.
Tabolango, T. N. Fernández.
Changüí, X. X.
Rosedal, G. Ardouin.
Saint Emilion, D. Cardozo.
Satélite, X. X.
Lord Derby, dudoso.
Preámbulo, M. Lema.
Dareful, C. Fenucci.
Gran Señor, M. Acosta.
Entretenido, E. Saavedra.

En realidad el comentario no debe salir de dos competidores: Saint Emilion y Gran Señor, pues ambos han demostrado claramente el grado de superioridad que los destaca de sus restantes enemigos.

Entre ambos hay una seria e importante cuenta pendiente; y en esto principalmente reside el mayor interés de la carrera.

Según la mayoría de la opinión en el clásico Jockey Club con más suerte no hubiera logrado Vadarkblar arrebatarle el triunfo a Gran Señor; según los allegados al stud Don Gonzalo y al señor Cardoso Saint Emilion todavía no estaba acostumbrado a estas tendidas... Gran Señor con más suerte y Saint Emilion más hecho definirán situaciones en una lucha reñida y emocionante.

El hijo de Le Samaritain por su parte y contra la opinión de los técnicos demostró poseer altas y positivas calidades defendiendo en el Jockey Club con bríos insospechados su puesto de peligro.

Saint Emilion a la vez, desde el comienzo de su breve campaña, se señaló como un producto dotado de excepcionales bondades, mereciendo la preferencia del público que lo hizo favorito sin conocer una sola de sus performances, salvo alguno que otro de sus ejercicios privados.

Entre estos dos debe buscarse el triunfo que nosotros, por el momento, no nos atrevemos a vaticinárselo a ninguno, puesto que ambos nos merecen los mejores conceptos, viendo en los dos sino unas probabilidades exactamente iguales, muy parecidas en cambio...

Señalaremos como principal enemigo a Rosedal que ya llegó junto con ellos en el premio Jockey Club, y que con más suerte, sin los contratiempos que entonces le impidieron desempeñarse como su entraineur espera, hubiera puesto en serios apuros a los que finalizaron delante suyo.

Para el tercer puesto con muchas probabilidades se destacan Tabolango, Satélite y Preámbulo, salvo que el hijo de Old Man se revele en forma imprevista, aunque estamos seguros que mejorará en mucho su última performance donde cayó batido por culpa únicamente de su pésima dirección.

Colenso, Changüí y Entretenido, aproximadamente de iguales fuerzas, se disputarán el honor de volver al pesage junto con los vencedores, ocupando el cuarto puesto del marcador.

Y hacemos esta división, por puestos, debido a la chance que la lógica de sus anteriores performances asigna a cada uno de los competidores.

De todo lo cual sacamos en consecuencia que el clásico Miguel F. Martínez ha tomado un interés que no esperábamos, y que servirá para establecer categorías entre dos de los mejores potrillos de la generación actual: Gran Señor y Saint Emilion.

PICHULEO

Este tordillo tiene para el próximo jueves una carrera bastante favorable, en la cual a pesar del peso reducido que carga, será dirigido por el jockey Celestino Fenucci, quien se está rebajando especialmente para dispensar únicamente un kilo.

Pichuleo al hacer su rentree cayó batido por Floripar.

MACISTE

El oscuro del stud Alvear está lindísimo y creemos que es capaz de disputar cualquier carrera con éxito, pero el hijo de Old Man en la carrera que tiene para el domingo lleva un serio contrario en Saint Emilion, quien indudablemente lo vencerá, pero si el stud Don Gonzalo llega a optar por presentarlo en el clásico Miguel F. Martínez el encuentro de Maciste con Colenso, Lord Derby y Marco Polo será interesante.

El sábado último el medio hermano de Ibarreta hizo un ensayo de 800 metros, recorriendo la distancia en el recomendable tiempo de 46" 3|5.

AQUILON

Este tres años del stud Tricolor viene cumpliendo sus ejercicios con regularidad y anda bastante bien.

En su primer compromiso el hijo de Dieudonné será piloteado por el jockey Celestino Fenucci.

FRIPONA—FRATELLO

Estos dos pupilos del stud Círculo de Armas, anotados para el próximo domingo, cumplirán sus respectivos compromisos dirigidos por el jockey David Englander.

De acuerdo con sus últimos ejercicios, creemos que han de tener una brillante figuración, sobre todo Fripona que ha realizado algunos progresos.

LOS EXITOS

Sin comentarios

Ayer — "A medida que se aproxima la Gold Cup aumenta la expectativa que ha despertado el encuentro entre our best styer y su runner up Canora. Las opiniones están muy divididas y las dos rivales tienen partidarios entusiastas y decididos...

Como nosotros hemos sostenido que la célebre hija de Calepino no se hallará el día de la carrera en plena forma, "Varios Aficionados" nos preguntan si hoy mantenemos todavía esa opinión.

¡En todas sus partes! Hemos visto a Dijital en la pista en sus últimos ejercicios y la hemos notado dolorida de los vasos; que no afirma sus miembros con seguridad, con aquella energía y aquella elasticidad que caracterizan su acción. Para ser más claros, diremos, empleando un término criollo, que la hija de Calepino nos ha parecido algo "vichoca". Además, hay otro antecedente que nos ha hecho notar un competente entraineur: cuando se hallaba bien, en completa forma, Dijital, en sus cotejos con Calambour en 1.000 metros, batía siempre con toda holgura al hijo de Duarte y ahora no lo hace con la misma facilidad.

Mantenemos, pues, nuestra impresión, a pesar de que con la herradura redonda algo ha mejorado, y que en la prueba aquella en el stud, no demostrará al trote dolencia alguna. Esta Dijital no es aquella que el año anterior se impuso como el mejor race horse de fondo de nuestras pistas... y si no es realmente lo que era, su victoria está en peligro, porque Canora es una rival formidable...

Hoy — "La Copa de Oro se ha definido, y Dijital ha agregado un nuevo gajo de laurel a su corona. Se ha consagrado como el mejor race horse de fondo de nuestras pistas y ha inscripto su nombre entre los grandes productos de su sexo que ha producido el elevage nacional. La hija de Calepino ha demostrado ayer un temple y una calidad tan extraordinarios que no las tuvieron mayores, seguramente, ni Mouchette, ganadora tres veces del Pellegrini; ni Sibila, la famosa yegua del Iceache; ni Espirita, la mejor hija de Old Man. Se trata realmente de un producto sobresaliente que hace honor al elevage nacional y que posee realmente calidades y energías poco comunes. Su magnífica victoria de ayer ha sido decisiva, definitiva, indiscutible...

Nosotros tuvimos nuestras dudas porque en los últimos quince días no se había conducido muy bien, pero convencidos de su superioridad la indicamos como nuestra favorita seguros de que si producía su carrera debía imponerse una vez más".

Todo esto ha dicho el colega mejor informado sobre asuntos turfistas con 72 horas de intervalo.

¿No es verdad que el éxito es mayúsculo?

Los "Varios Aficionados" no saben que hacer, si seguir leyendo los disparates del colega o pegarse un tiro... Aconsejamos lo último, es una resolución más enérgica... y beneficiosa.

¿Con que "our best stayer", no?... Bueno, bueno, bueno...

PORTEÑA

Se nos ha informado que la hermana materna de la gran Mouchette, en su compromiso del domingo será dirigida por el jockey Arcuri.

Con esto vuelve la pupila del entraineur Bentancourt a recuperar su vieja monta, y el citado profesional a reanudar las relaciones públicas con el jockey que tantos y sonados triunfos le conquistó.

FARRUCO

Que el pupilo del stud Walter Scott anda mucho pudo el público comprobarlo en su última presentación donde cayó batido por causa de la mala dirección del jockey Englander.

Pero este profesional nos ha jurado sobre las tablas de Moisés usar de otra táctica en la nueva presentación de Farruco por lo que desde ya le aseguramos un fácil triunfo.

Amén.

KOTA—JUEZ DE RAYA

Estas dos celebridades, no todo lo popularizadas que merecen, dirigidas por Fenucci y Ardouin, respectivamente, cubrieron con buen resultado la partida reglamentaria.

Decimos buen resultado, como podíamos haber dicho todo lo contrario: el resorte del reloj se negó a funcionar cuando iniciaron la partida, quedándonos sin tiempo... Pero por el final puede sacarse en consecuencia que Dijital no tiene porque inquietarse... Estos no son rivales...

CONCURSO IDEALES

Han resultado favorecidos en el último concurso de los cigarrillos Ideales, los siguientes señores:

Francisco Alió, Tacuarí 471 (5); Félix Tisano, Cayena 1533 (5); Santiago Golano, Carlos Calvo 524 (5); Juan Ballalani, Vidal 1923 (5); A. Russo, Helguera 1523 (5); Juan Pardo, Jorge 2289, Barracas (5); Augusto Rivas, Jorge 2289, Barracas (5); Joaquín Pérez, Victoria 1742 (5); L. Fernández, Cnel. Salvadores 961 (5); Ricardo Susano, Cerrito 34 (5); Pedro Capalbo, Rivadavia 251, San Isidro, F. C. C. A. (5); Francisco Ruiz Soldado, Lista de Correos, capital (5); Eduardo Spun, Azcuénaga 206 (5); F. Palombo, Cayena 1533 (5); Armando Chilvarrouz, Carlos Calvo 242 (5); Antonio Farese, Beruti 4627, Palermo (5); A. Goberna, Díaz Vélez 3427 (6); Tano V., Estados Unidos 1360 (5); Pedro Giordano, Paraguay 1651 (5); Santiago P. Carpy, Asunción 3084 (5); Fausto Pérez, Cangallo 3548 (5); José Bueno, Sarandí 653 (5); Angel Julián, Rosario 876 (5); R. Campodónico, Provincias Unidas 881 (5); Carlos Rezzónico, Chile 1731 (5); Francisco Rodríguez, Cerrito 247 (5); R. Zacconi, Talcahuano 426 (5); M. Fernández, Pasco 1325 (5); Carlos Bolla, Méjico 2017 (5); R. Blune, Av. Mayo 769 (5); Camilo Estévez, Larrea 748 (5); Luis F. Rauzy, Balcarce 362 (5); Marcos López, Lobos 1477 (5); Faustino López, Lobos 1477 (5); Osvaldo Luoni, Peña 3001 (5); B. Delgado, Asunción 4479, Villa Devoto (6); José del Cerro, Canning 2680 (6); Carlos Fernández, Bolívar 553 (5); Antonio Gentilo, Pozos 279 (5); Isidro Laplassotte, Córdoba 1048 (5); Pascual Leone, Inclán 3453 (6); Antonio Adamo, Sarmiento 2358 (5); Roberto Cereijo, Don Cristóbal 262, departamento 2 (5); José A. Ortelli, Alvarez 2382 (5); Esteban Rodríguez, Salguero 1913 (5); A. Jame, Cangallo 1230 (5); Antonio Bruno, Saavedra 565 (5); Raúl C. Jorio, Solís 987 (5); José González, Rivadavia 3992 (5); Jacinto Busto, Montes de Oca 885, Barracas al Norte (5); Mira Mar, Estados Unidos 437, tercer piso (5); R. Gundin, Garay 3120 (5); R. S. Pevicenti, Ecuador 954 (5); Cipriano J. Villa, Aristóbulo del Valle 1634 (5); Tristán Bidegain, Colombres 348 (5); José Davaza, Santa Magdalena 354, Barracas (5); A. Castillo, Almagro 307 (5).

EMPLEADOS...

Una queja

En diversas ocasiones hemos salido a la palestra para defender los intereses de los empleados del hipódromo por quejas justísimas que ellos nos habían formulado.

Pero ahora hemos recibido varias quejas en contra de ellos y justo es que contra ellos nos volvamos, ya que nuestra imparcialidad y rectitud así lo exige.

Una dulce voz femenina, una mano suave, aterciopelada, unos ojos negros, una divina sonrisa en una boca divina... La poseedora de todos estos encantos nos formula la queja:

—"Señores, los empleados que expenden entradas al paddock en las ventanillas número 1 son bastante incorrectos... Atienden pésimamente, con un desgano irritante, con un desprecio por todo el que se acerca a ellos en demanda de una entrada, plata en mano, y sobre todo con un sistema desvergonzado de molestar al público pretextando que nunca tienen vuelto"...

Como damos crédito a esa persona y como por el interés colectivo de los empleados, es necesario que se haga una severa inspección, damos traslado de esa queja a quien corresponda.

RAFAEL RODRIGUEZ

No comentamos ayer debidamente el castigo que el comisariato impuso a este profesional por falta de espacio, no porque no creyéramos que revestía grande interés.

Las autoridades se hallan dispuestas a obrar con mano de hierro, sin consideración, en lo sucesivo, con todos aquellos profesionales, cuya foja de servicios presenta algunos lunares de importancia por la gravedad de las incorrecciones cometidas.

A los profesionales debe el cronista conocer íntimamente sin intimar con ellos, debe ser el observador inteligente que no pierde detalle aprovechando su buena ubicación...

Rafael Rodríguez es de los que mejor tenemos estudiado; como profesional posee algunas condiciones buenas, es un hábil piloto que haría carrera con más seriedad y si actuara en un ambiente más puro.

Desgraciadamente el gesto siempre serio del aprendiz Rodríguez no disimula totalmente el pilluelo reidor que lleva dentro, y que lo conduce por el camino más tortuoso, por una senda equivocada y perjudicial.

Una carta que recibimos animándonos a proseguir la campaña contra los jockeys aprendices que para mal de los buenos pilotos, se están imponiendo en una forma alarmante, dice que estos muchachos a expensas de sus rostros inocentes cometen las mayores fechorías y desvergüenzas...

R. Rodríguez no está en ese caso; ni su cara es inocente, ni sus obras son tan desconocidas como para que se le tolere nuevas faltas e incorrecciones.

Así lo entendió el comisariato cuando se comprobó como intencionalmente había molestado durante el transcurso de la cuarta carrera a Given Or piloteando a Gefe, el cual tampoco consiguió por esto mejor figuración.

El castigo que se le ha impuesto a este profesional servirá de escarmiento como todos los castigos; nuestra campaña contra esa moda que han impuesto algunos propietarios más comerciantes que sportsmen de preferir a los aprendices por los kilos de descargo que el reglamento les concede, es obra completamente aparte.

Este último es un caso grave que el día que los propietarios en su mayoría lo estudien detenidamente, se resolverá fácilmente con el triunfo de nuestra campaña.

Los castigos que impone el comisariato son simplemente obra de saneamiento siempre precisas en un ambiente tan infecto y corrompido.

EL JOCKEY ARDOUIN

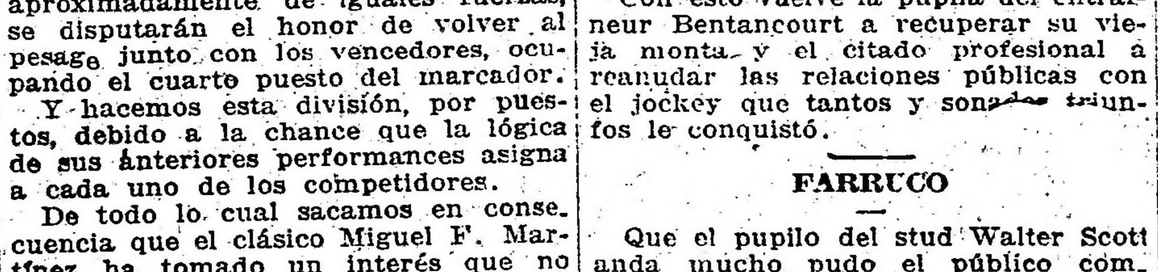
Para la reunión del jueves tiene este profesional comprometidas las montas de Bardo, Charming Hope y Lescaut, las cuales son bastante aceptables, pues en las distintas pruebas donde dichos animales se hallan inscriptos no hay enemigos de mayor consideración.

Un poco de fortuna y el jockey Ardouin estará en su día.

ASPIRANTE

Cardinalli lo montó; Cardinalli le ejercitó en 800 metros; y Cardinalli nos dijo finalmente que Aspirante seguía siendo el mismo "crack" de siempre...

Pero como estamos en tiempos que



Concurso Hípico de "La Epoca"

Llénese el cupón adjunto y mándese a LA EPOCA, Avenida de Mayo 769, sección "Concurso Hípico", antes de las 12 m. del día de carreras, para optar a los siguientes

PREMIOS

1.o Acertando 5 ganadores, 2 cajas de 20 atados c. u. de cigarrillos. **IDEALES**
2.o Acertando 6 ganadores, 3 cajas de 20 atados c. u. de cigarrillos **IDEALES**
3.o Acertando 7 ganadores, 5 cajas de 20 atados c. u. de cigarrillos **IDEALES**
4.o Acertando 8 ganadores, 10 cajas de 20 atados c. u. de cigarrillos **IDEALES**

En todos los casos debe indicarse el nombre del caballo y no del Stud.

Acertando varios cupones un mismo concurrente, se le deferirá solamente el premio mayor.

HIPODROMO ARGENTINO

Reunión del 21 de septiembre de 1916

1.a carrera ....
2.a carrera ....
3.a carrera ....
4.a carrera ....
5.a carrera ....
6.a carrera ....
7.a carrera ....
8.a carrera ....
Nombre ....
Domicilio ....

CONCURSO HIPICO

Todo lector de LA EPOCA puede tomar parte en este concurso con sólo llenar el correspondiente cupón adjuntando un cheque de los cigarrillos Intransigentes que contiene cada atado, el que debe ser remitido antes de las 12 de la mañana del domingo, indicando en el sobre "Concurso hípico".

Los premios son los siguientes:

1.o Dos caja de cigarrillos "Intransigentes" al que indique 5 ganadores.

2.o Cuatro cajas de cigarrillos "Intransigentes" y una docena de fotografías del interesado o de la persona que él indique, al que acierte 6 ganadores.

3.o Varios objetos valiosos, que elegirá el favorecido al que indique 7 ganadores.

4.o Un cronómetro de oro 18 quilates al que indique 8 ganadores, premil que como los anteriores, otorgarán los cigarrillos "Intransigentes".

En todos los casos debe indicarse el nombre del caballo y no el del stud.

El envío de las cartas es sin límite; el catedrático puede hacer todas las combinaciones que quiera, siempre que se ajuste a las reglas establecidas por este concurso.

Una misma persona no podrá optar a dos premios en una misma reunión, tomándosele en cuenta a los efectos de este concurso sólo a la carta que marque mejor punto.

CUPON DE LA EPOCA

Reunión del 24 de septiembre de 1916

1.a carrera ....
2.a carrera ....
3.a carrera ....
4.a carrera ....
5.a carrera ....
6.a carrera ....
7.a carrera ....
8.a carrera ....
Nombre ....
Domicilio ....

Todo cupón debe venir acompañado de un cheque de los cigarrillos Intransigentes que contiene cada atado.

Hasta ese duda de las bondades de Digital, quién sabe si el tal Aspirante no resultará en realidad el crack soñado...

Sabemos que hacemos mal con alimentar esperanzas de esta naturaleza... pero hay que decir algo...

PEQUEÑA ESTADISTICA

Caballerizas—

Tocache	$	186.687
Alvear Diego	„	121.643
Pedro Ecurie	„	120.000
Los Boseles	„	116.632
Don Gonzalo	„	112.201.25
Montiel	„	98.885
Zubiaurre J. B.	„	71.750
Yankee	„	69.585
Provincial	„	64.982.50
Arterolde	„	60.800
Trichlor	„	56.175
Amistad	„	51.525
El Aguila	„	50.095.—
Los Cardos	„	49.100
Pajoril	„	45.000
Mon Rêve	„	43.030.—
Patricio	„	41.900
Federal	„	41.875
Abrojo	„	41.500
Caseros	„	40.450
El Tilar	„	38.400
Carre	„	36.650
Indecis	„	35.424
Saavedra J. C.	„	32.550
Haras Chapadmalal	„	32.150
Little Stud	„	30.150.—

Caballos—

Digital	$	81.528
Vadarkblar	$	60.432.50
Canora	„	58.848
Gran Señor	„	45.085
Arenales	„	43.030
Faleno	„	41.900
Diakova	„	35.815
Campanazo	„	34.800
Mélik	„	34.100
Full Hand	„	32.125
Dándalo	„	32.095
Retiro	„	30.500
Aluvión	„	30.150
Cracker	„	29.075
Estribor	„	28.950
Pegaso	„	28.600
Fachinero	„	28.050
La Natita	„	26.734
Petite Chose	„	26.400
Perfidia	„	25.950
Tata Dios	„	25.540
Pas-si-Mal	„	25.312
Entretenido	„	24.500
Gringuilla	„	23.000
Guillermin	„	23.400
Kilinga	„	22.200
Given Or	„	21.550
Majestad	„	21.250
Banderaló	„	21.000
Trésor	„	20.900
Perjura	„	20.450
Polavieja	„	20.000
Palpalá	„	19.900
Siete y Medio	„	19.800
Farol	„	19.800
Estro	„	19.200
Nitrato	„	19.000

Padrillos—

Diamond Jubilee	$	267.287
Old Man	„	297.657
Greenan	„	157.950
Salut Wolf	„	139.140
Calepino	„	135.278
Le Samaritain	„	125.335
Cyllène	„	109.061
Jardy	„	107.950
Druid	„	94.032.50
Polar Star	„	85.540
Dieudonné	„	80.875
Your Majesty	„	79.550
Orange	„	74.900
Dusty Miller	„	70.120
Américo	„	70.100
Le Samaritain ex Leopard	„	69.350
Fulmen	„	66.750
Bridge of Canny	„	49.314
Saint Michan	„	39.415
Rosales	„	37.800
Orinoco	„	37.650
Val d'Or	„	36.074
Mehari	„	35.450
El Chacho	„	34.400
Galloway	„	32.450
Duarte	„	32.250

Jockeys—

Domingo Torterolo	68 carreras
Máximo Acosta	65 „
David Englander	63 „
Francisco Arcuri	56 „
Guido Benvenutti	30 „
Adolfo Quinteros	29 „
Eloy García	25 „
Alfredo Navarro	24 „
Manuel Lema	23 „
T. N. Fernández	20 „
Gabriel Ardouin	16 „
Rafael Rodríguez	15 „
A. Denna	15 „
Enrique Saavedra	15 „
Pedro Cichetti	14 „
Celestino Fenucci	10 „

EL JOCKEY ARCURI

Este simpático profesional, de moda por sus últimos sonados triunfos,

TOSCANOS AVANTI

correrá en la reunión del jueves a Precoz, Augusta y Pacalea.

La suerte que nuevamente ha empezado a sonreirle puede muy bien hacer que la serie de triunfos continúe. Son montas bastante aceptables en un programa mediocre.

PACALEA

La pupila del stud El Faro tiene para la reunión del jueves un compromiso bastante favorable, siempre que se desempeñe como en su último encuentro, lo cual es de presumir puesto que ha continuado desde entonces su training en perfectas condiciones.

Hoy el aprendiz Canessa la ejercitó en 800 metros con buen resultado.

Se nos informa que sería el jockey Arcuri el encargado de pilotearla en este nuevo encuentro.

CALENDARIO HIPICO

Mes de Septiembre

Día

19—Declaración de forfait en las pruebas ordinarias de la reunión del domingo 24 de septiembre.
20—Apertura de cartas para la reunión del jueves 28 de septiembre.
21—Reunión hípica.
22—Declaración de forfait en todas las pruebas de la reunión del jueves 28 de septiembre.
Ratificación del clásico Estados Unidos del Brasil.
Apertura de cartas para la reunión del domingo 1.o de octubre.
24—Premio Coronel Miguel F. Martínez.
26—Declaración de forfait en las pruebas ordinarias de la reunión del domingo 1.o de octubre.
27—Apertura de cartas para la reunión del jueves 5 de octubre.
28—Reunión hípica.
30—Declaración de forfait en todas las pruebas de la reunión del jueves 5 de octubre.
Ratificación del clásico Colombia.
Apertura de cartas para la reunión del domingo 8 de octubre.

HIPODROMO DE LA PLATA

En los handicaps de la reunión a verificarse el domingo próximo, han sido hechas las siguientes adjudicaciones de pesos.

Quinta carrera, premio Dijital, distancia 1.600 metros — Maraschino 60 kilos, Estándalo 59, Tribuna 56, Bonci, Meniano 55, Pichuleta 54, La Viuda, Siskin 51, Hídrico 49, Ardilla III 47, Huarmi, Cristalino 46, Piquet, Betso, Spingardi 54, Petain, Ogham, Juliano, Oruel, Saqueador, Patrulla, Oblea, Halagüeña, Tareta 43.

Octava carrera, premio Diamant, distancia 1.200 metros — Bonci 59 kilos, Periwinkle 53, Político 52, Marie Leczinska, Cebada 48, Ehontée, Petain, Ogham 47, Primauté 45, Za. farrancho IV 44, Seis de Octubre, Los Indios, Limeño, Herd, Estenia, Binette 43.

HIPODROMO DE ROSARIO

Programa de entradas para la reunión a efectuarse el 1.o de octubre de 1916:

Primera carrera, premio Turista (1908) — Para todo caballo que no haya ganado más de $ 2.000. Peso: 50 kilos. Recargo de 1 kilo por cada $ 200 ganados. Premios: $ 1.000 al 1.o 100 al 2.o y 50 al 3.o. Entrada $ 15. Distancia 1.200 metros.

Segunda carrera, premio Ascot (1909) — Para todo caballo ganador entre $ 2.000 y $ 8.000. Peso: 42 kilos. Recargo de 1 kilo por cada $ 500 ganados. Premio: $ 1.000 al 1.o, 100 al 2.o y 50 al 3.o. Entrada $ 15. Distancia 1.900 metros.

Tercera carrera, premio Diablo II (1913) — Para productos de 3 años que teniendo dos meses de residencia inmediata en este hipódromo no hayan ganado. Peso: 56 kilos. Premios: $ 1.500 al 1.o, 100 al 2.o y 50 al 3.o. Entrada $ 20. Distancia 1.600 metros.

Cuarta carrera, premio Farrista (1914) — Handicap para todo caballo. Premio: $ 1.000 al 1.o, 100 al 2.o y 50 al 3.o. Entrada $ 15. Distancia 1.300 metros.

Quinta carrera, premio Remate — Para todo caballo que no haya ganado Premio a Venderse. Peso por edad. Base $ 4.000. Descargo de 1 kilo por cada $ 500 menos de la base. Del excedente sobre la misma, mitad al 2.o y mitad al Fondo de Socorro de Cuidadores y Jockeys. Premios: $ 1.000 al 1.o, 100 al 2.o y 50 al 3.o. Entrada $ 15. Distancia 1.100 metros.

Sexta carrera, premio Corrientes — (Donado por el Jockey Club de Buenos Aires) — Para productos nacidos desde el 1.o de agosto de 1913. Peso: 54 y 52 kilos. Recargo de 3 kilos a los ganadores de un clásico y de 5 kilos a los ganadores de dos o más clásicos. (Excluídos los ganadores de los premios: Centenario, Independencia, Gran Polla de Productores y Jockey Club Rosario). Premios: $ 3.000 al 1.o, 500 al 2.o y 250 al 3.o. (Clásica cerrada). Entrada $ 30. Distancia 2.200 metros.

Séptima carrera, premio Mi Nene (1915) — Handicap para todo caballo de 4 años y más edad ganador. Premios: $ 1.500 al 1.o, 100 al 2.o y 50 al 3.o. Entrada $ 20. Distancia 2.500 metros.

Apertura de cartas: sábado 23 de septiembre a las 6 p. m.

Asignación de pesos: lunes 25 de septiembre.

Declaración de forfait: martes 26 de septiembre de 1916 a las 6 p. m.

Declaración de forfait del premio Corrientes: sábado 23 de septiembre a las 6 p. m.

Asignación de pesos del premio Santa Fe, lunes 25 de septiembre.

FOOTBALL

ASOCIACIÓN ARGENTINA DE FOOTBALL

PORTEÑOS v. ROSARINOS

Copa Culacciati—

Reunióse anoche la comisión de selección a objeto de elegir el equipo que representará a la Asociación Argentina de Football en el match que el domingo próximo se realizará en el Rosario por la Copa Culacciati, con un team representativo del football rosarino.

El cuadro de la Asociación Argentina de Football irá así constituído:

C. Isola; J. D. Bromn y A. Chiappe; Matozzi, F. Olazar y R. Pepe; Z. Canavery, A. Ohaco, M. Hiller, J. Hospital y J. N. Perinetti.

Suplentes: C. Pearson, C. García y C. Aguilar.

Los señores Ageló y Gouchón irán como delegados de la A. A. de Football.

PARTIDOS PARA EL DOMINGO

Se ha modificado el programa de partidos de primera división para el próximo domingo, en la siguiente forma: Desempate de la copa de competencia: Columbian v. Independiente; Campeonato, San Lorenzo de Almagro v. Boca Juniors; Huracán v. Platense; F. C. Oeste v. San Isidro.

Estas modificaciones son extensivas a las divisiones intermedias de los mismos clubs.

DEPORTES VARIOS

AUTOMOVILISMO

AUTOMOVIL CLUB ARGENTINO

Llévose a cabo el domingo la anunciada excursión a la ciudad de Chascomús, con la participación de un buen núcleo de socios. El paseo se realizó sin incidencias, regresando los excursionistas a Buenos Aires al finalizar la tarde.

Esta excursión tenía valor en la clasificación del Premio Anual de Turismo.

—Se ha dispuesto que la Copa Richardson sea disputada el 15 de octubre próximo en el hipódromo de San Martín, durante el festival que realizará ese día la sociedad Unión y Caridad de San Martín. La carrera es libre para todo competidor piloteando coches con motor de más de cuatro litros de cilindrada. El recorrido total es de 100 kilómetros, 45 vueltas de pista y fracción.

Los señores Arturo S. Gibbs y William P. Rhaods han ofrecido al A. C. A. una medalla de oro para que sea entregada a todo aquel competidor que durante la carrera por la Copa Richardson logre, en la hora, superar la distancia establecida por el malogrado Mario Filippihi, recordman del Campeonato de la Hora y detentor de la Copa Challenge Roth, prueba disputada el año pasado bajo la organización del A. C. A. Este ofrecimiento de los señores Gibbs y Rhoads agrega un nuevo aliciente a la ya interesante prueba.

Las inscripciones se reciben diariamente en el local del A. C. A., Rodríguez Peña 178, de 5 a 7 p. m.

—Esta Copa, donada por el tesorero del Automóvil Club, señor José Antonio Castaño, será disputada el 22 de octubre próximo en el trayecto del Premio Invierno, pero dando dos vueltas al circuito con la limitación para la primera vuelta, del recorrido entre Castelar y Rodríguez.

La prueba será disputada en las dos categorías habilitados para el Premio Invierno, es decir, una para coches hasta 3 1|2 litros de cilindrada y otra para coches de más de 3 1|2 litros de cilindrada o de fuerza libre.

Asimismo para esta prueba se reciben inscripciones desde la fecha y a las mismas horas que para la Copa Richardson.

—Probablemente el domingo 12 de noviembre próximo será disputada la tercera prueba del Campeonato Anual del Kilómetro, organizado por este club para disputar el chalenge permanente donado por don Narciso Agüero.

En la secretaría se dan informes a quien los solicite. Los señores José A. Castaño y Roberto Dupuy de Lome y Moreno han sido encargados por la comisión para llevar a cabo los primeros trabajos de organización de este interesante certamen de velocidad.

PELOTA

CLUB DE GIMNASIA Y ESGRIMA

En la cancha de este club se jugaron anoche los partidos de pelota anunciados por el campeonato internacional de pelota a sare por la copa Piccardo.

En el primer partido la pareja de Laurak Bat venció a la de San Isidro por 6 tantos en 50 y a continuación la pareja del Laurak Bat vencía a la del Sportivo Barracas, por cinco tantos.

Los partidos anunciados para esta noche son los siguientes: a las 9.15, Club de Gimnasia y Esgrima v. Club Floresta, representados por Roberto Ezcurra y Luis F. de Loyola y doctor Ricardo J. Curutchet y Ricardo Burgos.

Alas 10.15 jugaron Centro Banco Francés v. Laurak Bat representados por Pedro Clogaray y Graciano Peyrefongue y Vicente del Río y Cándido Amorós.

Constituirán el jurado los señores R. Rodríguez Egaña, J. Arregui y T. Seco.

CLUB DE PELOTA Y ESGRIMA

Acaba esta institución deportiva de elegir su nueva comisión directiva, que ha quedado así constituída:

Presidente, señor Jacobo E. Parker; vice, señor Carlos Martín; secretario, doctor Ezequiel S. de Olasso; tesorero, señor Santiago H. Rocca; vocales: ingeniero J. Sarby, señor Nereo Crovetto, señor F. Albisú, doctor Julio Menditegui, teniente coronel E. Reybaud, señor C. Juárez.

El señor Jacobo E. Parker que desempeñará la presidencia del club, es un conocido y excelente sportsman que, a no dudarlo, bien secundado por los demás miembros de la comisión, dará a dicha institución un notable impulso que hablará muy en favor de su caballeresca e intelectual persona.

La nueva comisión directiva ha resuelto permitir el ingreso de nuevos socios, cuyo número hasta la fecha había sido muy limitado.

CLUB CICLISTA GIRO D'ITALIA

Este club ha organizado para le 1.o de octubre próximo una carrera ciclista en el recorrido Núñez-Tigre-Núñez, en un total aproximado de 45.000 metros.

Esta carrera es libre para cualquier categoría y las inscripciones se reciben en el local Independencia 1934, hasta el 30 del corriente.

CICLISMO

SPORT CLUB JORGE NEWBERY

Se realizó la anunciada carrera ciclista en el trayecto Congreso-Morón-Caballito, organizada por esta institución.

A las .45 se dió la señal de partida, participando los siguientes aficionados: Vicente Bernasconi, Agustín Fosatti, Carlos Foy, Pedro Phordoy, Ramón Ferrín, F. L. Masenzano, Francisco Vázquez y Luis Camerón.

Bernasconi embaló de salida, mas Phordoy lo atacó, sacando una ventaja de cerca 50 metros, mientras el pelotón venía agrupado.

No hubo cambio alguno hasta llegar a Morón, donde pasó Fosatti, siguiendo Phordoy mientras el pelotón quedaba algo retrasado.

A la altura de Lacarra y Rivadavia, el corredor Phordoy sufrió una caída sin consecuencias, que no le impidió continuar la marcha, aunque con unos 200 metros de atraso. A esta altura de la carrera los corredores Vázquez y Masezano intentaron una escapada que no dió resultado, por cuanto atacaron Bernasconi y Fosatti, no habiendo otras incidencias hasta 300 metros antes de la raya, donde Phordoy que pudo descontar la ventaja, embaló fuertemente, ganando la carrera por una distancia de cerca 20 metros.

Por el segundo puesto lucharon Masenzano y Vázquez, ganándole el primero por media máquina.

El resultado final fué el siguiente: 1.o Phordoy, 1.41'35"; 2.o F. L. Masenzano, 1.41'35" 4|5; 3.o F. Vázquez, 1.41'37".

Actuó la siguiente comisión de carreras: Jueces de largada, Luis Pérez y R. Marini; cronometrista, José Entrecas; jueces de llegada, D. Vaccaro y A. Tanturi; controles fijos: C. Foy, P. Bregante, A. Parducci y N. Marini; volantes, César Batisechi, C. Savarese, A. Gaudino, J. Spina; fiscalizadores de firmas en Morón, M. Pérez y F. Entrecasa.

En representación del Club Motocilista Nacional actuó como control volante el señor Mariano Delafuente.

REMO

NACIONAL ROWING CLUB

Esta institución náutica de reciente creación cuenta ya con varias embarcaciones construídas en sus talleres, estando en la actualidad empeñada la comisión directiva en los trabajos preliminares para la habilitación del local del club, a fin de que sus socios puedan en los comienzos del

COLOMBOFILA

SOCIEDAD NICOLAS AVELLANEDA

El domingo disputóse el premio Estímulo en el trayecto Escobar-Avellaneda, con un recorrido de 56 kilómetros, concursó exclusivo únicamente para palomares perdedores, con el resultado siguiente:

1.os (Puesta) palomares Teniente Origone, de Juan Iramont, y Notradamus, de Luis Lambruschini, hora de llegada, 8.3'35"2; 3.o palomar Hipólito Irigoyen, de Juan Scotti, a las 8.5'55"; 4.o palomar Icaro, de Bartolomé Vidal, a las 8.9'52"; 5.o palomar Leandro N. Alem, de Francisco Canzanella, a las 8.10'25".

El próximo noviembre practicar el remo, deporte que tantos adeptos tiene en nuestro país.

VARIAS

CLUB EMPLEADOS DE COMPAÑIAS DE SEGUROS

En la última sesión de la comisión directiva de esta institución social y deportiva han sido llenadas las vacantes producidas por las renuncias de algunos de sus miembros, quedando ahora constituída en la siguiente forma:

Presidente, Adolfo Sánchez; vicepresidente, A. Johnston; secretario, Raúl Justo; prosecretario, Alfredo Barra; tesorero, S. A. Bacarese; protesorero, Enrique Martínez; vocales: Luis D. Calvinho, Rodolfo Sardá, Antonio J. Farina y Alfredo Vázquez.

Esta comisión ha sido dividida en subcomisiones, las que tendrán a su cargo los asuntos que a ellas se relacionen: Deportes, S. A. Bacarese y E. Martínez; conferencias, L. D. Calvinho y A. Barra; Bolsa de trabajo, A. Sánchez, A. Johnston y A. Vázquez; Boletín, biblioteca y festivales, R. Sardán, A. J. Farina y R. Justo.

Las sesiones de la comisión directiva se realizarán los días viernes a las 9 p. m. de cada semana en el local del Moto Club Argentino, calle Corrientes 965.

AVIACION

VUELOS EN EL AERODROMO MILITAR

Exhibciones aéreas en el Azul. — Ascensión del "Teniente Agneta"

Grande actividad reinó esta mañana en la Escuela Militar de Aviación de El Palomar. Numerosos fueron los vuelos realizados por los pilotos instructores de los alumnos del curso inaugurado ayer, tenientes primeros Pedro Zanni y Alberto González Albarracín, llevando a aquéllos como pasajeros, impartiéndoles las primeras lecciones prácticas de aviación que sin duda alguna, serán acertadamente aprovechadas por los nuevos adeptos al vuelo mecánico, por cuanto han acudido al aeródromo militar con enorme entusiasmo y singular interés.

En salidas sucesivas, el teniente Zanni, llevó en calidad de pasajeros en biplano Farman 50 H. P. a sus alumnos, subteniente Enrique Ruiz, alférez Guillermo Protzel, del ejército peruano; capitanes Pareja, Alarcón y subteniente Vázquez, de Bolivia y a los oficiales de nuestro ejército, tenientes Rosasco, Candelaria, Yodice, Parravicini, Mantovani, Matienzo, Campero, Varela, Udry, Martínez de Alegría y Wells.

Por su parte el teniente González Albarracín, efectuó numerosos vuelos acompañado por sus alumnos, sargentos López, Sinuja, Ferrari, Albornoz, Moretti, Fernández, L. Romero, L. Barrufaldi, Sabato, E. Romero, Méndez y cabos de la Cuesta, Conti, Rodríguez, Goggi, A. Barrufaldi y Espagne.

Además, los oficiales extranjeros y de nuestro país asistieron a las clases reglamentarias que reciben de los profesores nombrados al efecto.

Vuelos de Cattaneo en el Azul—

El conocido piloto aviador italiano, Bartolomé Cattaneo, inició hace pocos días una nueva jira aérea con su monoplano Blériot 50 H. P., tipo "looping the loop", llevando como secretario de "tournée" al piloto Enrique A. Roger.

Para mañana festejando el aniversario patrio de Italia, se han preparado numerosos festejos a realizarse en el Azul, entre los cuales, como número sobresaliente, figuran los vuelos de alta acrobacia aérea que efectuará el aludido piloto, quien después de una prolongada inactividad, vuelve a realizar sus acostumbrados vuelos.

Ascensión del "Teniente Agneta"

Con el fin de rendir examen para obtener el brévet de piloto aeronauta, el subteniente uruguayo Esteban Cristi partirá esta tarde en el globo "Teniente Agneta", de la usina de gas de Bernal.

Como exigen los reglamentos, el subteniente Cristi, realizará dos ascensiones, una diurna y otra nocturna, en el mismo día. Una vez que haya obtenido su diploma de conductor de esférico, el aludido piloto efectuará las pruebas necesarias para hacerse acreedor al brévet superior militar.

Exportación de carnes

El frigorífico "La Blanca", ha cargado en el vapor "Brodfield" 1500 reses de carnero y 6834 cuartos de vacunos congelados con destino a Europa.

DE LA PLATA

GASTOS DE LA POLICIA

Ha sido bien recibido por la opinión, el decreto del poder ejecutivo dictado ayer por intermedio del ministro de gobierno, exigiendo a la jefatura de policía la autorización correspondiente del ministerio para todo gasto que demanden los servicios que le están encomendados.

Por la resolución de referencia se exige también la rendición de cuentas, en forma detallada, de todos los gastos autorizados y, además, se autoriza a la jefatura de policía a invertir hasta la suma de 7.000 pesos mensuales en el pago de viáticos y traslados de empleados y agentes en comisión de servicios ordinarios y extraordinarios.

Este decreto, que está fundado en acertadas consideraciones, viene a cortar un abuso por mucho tiempo tolerado y tardíamente reprimido, cual es la verdadera independencia de que ha gozado hasta la fecha la repartición policial, independencia que le ha permitido regular sus gastos sin ninguna clase de fiscalización ni control, y a cuyo amparo se han cometido numerosos deslices...

CARCEL DE MENORES

Realizó ayer una visita a la cárcel de menores el ministro de gobierno, y en ella pudo comprobar lo que a diario denuncia la prensa, esto es, el hacinamiento de los pequeños delincuentes y la falta de recursos de todo género con que lucha el establecimiento.

Como resultado de esta visita, el ministro ha ordenado la entrega de ropas para cubrir las desnudeces de los menores y anuncia su propósito de procurar la ampliación de los talleres de la cárcel.

COMPAÑIA COMERCIAL

Tuvo lugar ayer la reunión preliminar de vecinos, de que ya hemos informado, con el objeto de echar las bases para la constitución de una gran compañía comercial.

En esta asamblea preliminar, a la que concurrieron numerosas personas, se tomaron en cuenta pedidos de acciones por valor de 100.000 pesos, sin contar los 75.000 pesos que aportará el señor Scaravaglio, cuyo establecimiento en la Ensenada constituye la base de la futura compañía.

Se ha resuelto celebrar la asamblea constitutiva el jueves 28, a las 2 de la tarde.

MUSEOS ESCOLARES

El director de escuelas ha invitado al magisterio y a los representantes de la prensa a la inauguración de la exposición de museos escolares, que tendrá lugar mañana a las 2 de la tarde, en el local de la calle 7 y 46.

JEFE DE POLICIA

No se ha designado aún el jefe de la repartición policial, pero se sabe que el ánimo del señor Ugarte oscila entre estos dos candidatos: don Facundo Quiroga, ex senador provincial y el actual senador Atilio Viale.

Folletín de LA EPOCA (2)

Agricultura científica

CUESTIONES DE GENETICA

Por el ingeniero agrónomo JUAN YAMANDI

Los resultados son absolutamente iguales si se hace el bastardimiento recíproco, o mejor dicho, si la raza que a la primera bastardación ha servido como madre, sirve, como padre, en la segunda bastardación. Vamos a ver como se comportarán ahora estos bastardos en la segunda generación. En principio es necesario conocer las letras empleadas como símbolos en el análisis de los bastardos, introducida en esta materia por el profesor William Bateson de Cambridge. Las plantas o animales padres se designan con una P., siendo esa letra la inicial de la palabra "paternal" y se señala al lado, con una cifra el grado de parentesco, en esta forma:

P1=Padres de los híbridos.
P2=Abuelos.
P3=Bisabuelos, etc.

Los bastardos se designan con una F., que es la letra inicial de la palabra "filial", señalándose, igualmente, con cifras, su grado de descendencia. En esta forma:

F1=La primera generación de los híbridos.
F2=La segunda generación de los híbridos.
F3=La tercera generación de los híbridos, etc.

Si tenemos el cuidado de evitar cualquier fecundación extraña, cuando híbridos de la primera generación se autofecundizan, las semillas de estos híbridos darán en la segunda generación (F2) una descendencia variable. Así que en el caso de hacer el bastardamiento entre las dos variedades las plantas F2 serán blancas y rojas. En el caso del bastardamiento dentro de las clases de trigo, vamos a observar en F2 trigos con barba y sin barba, y por fin, en el caso del cruzamiento de las dos clases de gallinas de Andalucía, F2, obtendremos gallinas negras, gallinas pintadas y gallinas de plumas celestes.

Este distinto aspecto de los híbridos en la segunda generación era hace mucho tiempo conocida bajo el nombre de Naudin.—"Variación desordenada". La explicación de ella la ha encontrado Mendel, quien, siguiendo la descendencia de cada individuo, observó que por ejemplo, en el caso de la arveja F2, el híbrido se componía de ¼ de individuo con carácter recicivo y ¾ de individuo con carácter dominante. Es decir, que el 25 por ciento daban las flores de color blanco y el 75 por ciento flores de color rojo.

El mismo caso observó Correns, como también el profesor Bauer, en el bastardamiento dentro de las dos clases de la especie "boca de león". Este último descompuso las plantas de F2 en ¼ con flor de color marfilino, ¼ de color rolor rojo y la mitad restante de color rojo pálido o claro. Pero en el ejemplo de bastardamiento entre las dos clases de gallinas de Andalucía, el profesor Batsson ha encontrado que la segunda generación de híbridos se componía de una cuarta parte de gallinas negras, otra cuarta parte de pintadas y la otra mitad de plumas de color celeste.

¿Cómo se explican estos fenómenos?

La hipótesis que ha emitido Mendel es la siguiente: las plantas híbridas no forman células sexuales de hibridación, sino células puras. Los caracteres de las plantas que han servido como padres quedan reunidos, pero no fecundados. Así que si representamos con D el carácter dominante (por ejemplo el color rojo de la flor de la arveja) y con R el carácter recisivo (el color blanco de la flor de la otra variedad) entonces el híbrido de la primera generación podrá ser representado por D x R o sea DR. Si una planta de esta DR debe producir por ejemplo 1.000 óvulos o granos de polen, eso no hacen 1.000 óvulos o granos de polen de carácter DR, sino 500 gramos de polen D y 500 gramos de polen R.

Verificaremos la hipótesis de Mendel, asimismo, con los ejemplos de los cuales nos hemos servido hasta ahora. Cunado hemos bastardeado dos variedades de arveja, de las caules una constante en el color rojo de la flor y otra constante en el color blanco, pudimos observar que el bastardo de la primera generación florecía en rojo. Admitiendo de la hipótesis de Mendel, las células sexuales de este bastardo son de dos clases: la mitad de los granos de polen representan el carácter de uno de los padres, y la otra mitad al otro padre. La mitad de los óvulos representan la mitad de los caracteres de uno de los padres y la otra mitad los caracteres de otro padre. Representado con R el color rojo y con A el color blanco, el carácter de esas células se puede expresar en la siguiente forma:

50 % de los granos de polen son de carácter R.

50 % de los granos de polen son de carácter A.

50 % de los óvulos son de carácter R.

50 % de los óvulos son de carácter A.

Cada una de las dos clases de óvulos, tanto de carácter R, como la de carácter A puede ser fecundada y del polen R y del polen A. Las células sexuales de los híbridos de F1 no se pueden combinar entre sí sino en los siguientes cuatro modos:

Polen R x óvulo R = individuos RR los cuales florecen rojos.

Polen R x óvulo A = individuos RA los cuales florecen lo mismo rojo.

Polen A x óvulo A = individuos AR el carácter A es recisivo.

Polen A x óvulo A = individuos AA los cuales florecen blanco.

Los bastardos que resultan de la combinación de algunos gametos (células-sexuales) de la misma forma se llaman homozigotes; aquellos que toman principio (llevan nacimiento) de la unión de gametas distintas, se llaman "heterozigotes". En el caso de más arriba, los bastardos RR y AA son homozigotes; en cuanto a RA y AR son heterozigotes. Es fácil de ver cuando estos últimos florecen, lo mismo que los rojos los individuos de F2 se componen de ¾ RR, RA y AR con carácter dominante y ¼ con carácter recisivo.

Si después del ejemplo de Bauer designamos con F la célula sexual (gameta) de la especie "boca de león" con la flor roja y con f la célula sexual de la raza con la flor del color marfilino, de acuerdo con lo explicado más arriba, las gametas de los bastardos P1 no se puede combinar entre sí más que en los cuatro siguientes modos:

Polen F x óvulo F = individuos FF (rojo).

Polen F x óvulo f = individuos Ff (rojo pálido).

Polen f x óvulo F = individuos fF (rojo pálido).

Polen f x óvulo f = individuos ff (marfilino).

(Continuará).

MUNDO COMERCIAL

BOLSA DE COMERCIO

Primera rueda

Cédula Hipotecaria Argentina de 6 o|o, ...guna emisión, al contado: 2500 a 97.60 ...000 a 97.70; 10.000 a 97.80; 18.000 a ...90; 10.000 a 98; total, 43.500.

Id. para Septiembre 30: 19.000 a 97.80 ...000 a 97.90; total, 29.000.

Id. para fin de mes: 35.000 a 97.90.

Id. para octubre 31: 10.000 a 97.60.

Cédulas nacionales de la serie K, al contado: 7000 a 88.

Id. de la serie H, al contado: 5000 a 104.

Id. para septiembre 20: 1000 a 104.

Id. serie J, al contado: 8000 a 95.50.

Id. para septiembre 20: 19.000 a 95.50

Bonos Hipotecarios del Banco de la Provincia de Buenos Aires, de 6 o|o, al contado: 10.000 a 93.

Deuda Pública Interna de Santiago del Estero de 8 o|o, para septiembre 20: ...100 a 70.

Bonos Municipales de Pavimentación (cupón semestral), al contado: 13.800 a 74.50; 10.000 a 74.60; 10.100 a 74.50; total, 33.900.

Deuda Interna Consolidada de la Provincia de Buenos Aires de 6 o|o, 3.a serie, al contado: 10.000 a 77.50; 2000 a 78; total 12.000.

Certificados municipales de 7 o|o, al contado: 3000 a 93; 2500 a 93.10; total, 5500.

Obligaciones del Banco de la Provincia de Buenos Aires de 5 o|o, al contado: 3500 a 69; 10.000 a 69.80; total, 13.500.

Empréstito Interno de Conversión de 2 1|2 o|o, serie B, para septiembre 20: 30.000 a 31.

La Franco Argentina (seguros), al contado: 20 a 130.

Banco de Galicia, al contado: 150 a 72; 210 a 72.50; total, 360.

Certificados 80 o|o del Banco El Hogar Argentino, al contado: 15 a 168.

The Guatraché (oro) al contado: 300 a 2.

Id. para fin de mes: 1000 a 2.

MERCADO DE VACUNOS

(Liniers)

Se iniciaron hoy las operaciones en este mercado con plaza animada, pues el interés y competencia subsiste en las transacciones con marcada preferencia en los lotes de ganado criollo, novillos cuarterones tipo frigorífico y haciendas buenas de consumo, para las cuales, el mercado mantuvo en la mañana de hoy precios favorables. Para cerdos, los precios continúan sin variación.

La entrada del día fué de 5807 animales, clasificados en la forma siguiente: novillos 3760, vacas 1624, terneros 191 y bueyes 232. Porcinos entraron 1147.

Los precios corrientes de la mañana fueron los siguientes:

Bueyes para frigorífico de pesos 215 a 220; bueyes para consumo, de 100 a 210; novillos mestizos especiales para frigorífico, de 210 a 235; id. especiales id., de 182 a 205; novillos m. gordos, de 159 a 178; novillos de consumo, de 83 a 155; vacas de consumo, de 50 a 168; novillitos de consumo, de 50 a 140; vaquillonas de consumo, de 45 a 132; terneros de consumo, de 21 a 90.

Para cerdos los precios variaron entre pesos 0.28 a 0.36 1|2.

VENTAS DE HOY

Bargo Lascurain y Etchegaray—
17 novillitos m. gordos San Antonio, pesos 120; 8 novillos carne gorda id., 155.

Alonso y Blaquier—
30 novillos m. gordos Villegas, pesos 175; 9 novillos gordos id. 162; 5 bueyes especiales Lincoln, 210; 1 buey gordo id. 170; 3 bueyes id. id. 175; 2 novillos m. gordos id. 180; 7 sovillos carne gorda id. 150; 10 novillos gordos id. 160; 2 vacas m. gordas id. 135; 10 vacas gordas id. 130.

Anasagasti Juan—
17 vacas carne gorda Mar Chiquita, pesos 117; 4 vacas b. carne id. 88; 1 vaca id. id. 83.

Accame, Bellini y Cía.—
90 novillos especiales C. Tejedor, pesos 188; 10 vacas carne gorda Bragado, 115; 3 novillos b. carne id. 102; 1 toro m. gordo id. 180; 5 bueyes especiales id. 215; 1 vaca b. carne id. 70.

Arzeno Hnos. Fto. B.—
15 novillos gordoh Santa Fe, pesos 165; 2 novillos carne gorda id. 130; 1 novillo buena carne id. 120; 3 vacas especiales id. 150; 5 vacas c. gorda id. 120.

Bellocq e Hita—
8 novillos gordos Magdalena, pesos 160; 3 novillos c. gorda id. 135; 3 torunos c. gorda id. 135; 2 vacas m. gordas id. 2 vacas c. gorda id. 98; 2 vacas carne gorda id. 110; 16 terneros buenos id 55.

Bourdier Fernando (hijo)—
103 novillos carne gord aC. Sere, pesos 159.

Bracht y Cía.—
1 vaca buena carne Santa Fe, pesos 83; 5 vaquillosas id. id. 67; 1 toro id. id. 120; 3 vaquillonas c. gorda id. 98; 1 novillito flaco id. 59.50; 1 vaca gorda id. 121.50; 1 vaca gorda Euderson, 130.50; 1 vaquillona m. especial id. 139.50; 5 bueyes c. gorda id. 151; 5 bueyes id. d. 151.50; 7 novillitos gordos id. 111; 11 novillitos carne gorda id. 104.50.

Córdoba e hijo Pedro—
17 novillos carne gorda Bolívar, pesos 122; 8 novillos carne gorda id. 150; 3 bueyes id. id. 160; 6 vacas gordas id. 132; 12 terneros especiales Suipacha, 86; 5 terneros m. especiales id. 90; 2 vacas gordas id. 130; 5 novillitos especiales id 130.

Crotto Hermanos—
1 toro carne gorda Pehuajó, pesos 140; 1 toro id. id. 140; 13 vacas m. especiales id. 155; 1 vaca carne gorda id. 107.

Chapar y Cía.—
36 novillos gordos oLbería, pesos 160; 15 novillitos m. especiales id. 140; 12 vacas especiales id. 148; 7 vaquillonas id. id. 124; 63 vacas m. gordas Pampa, 140.

Cascallares, Cendoya y Cía.—
9 terneros buenos Mercedes, pesos 55; 8 terneros m. gordos id. 75; 1 buey c. gorda id. 155; 5 vaquillonas carne gorda id. 89; 1 toro flaco id. 95.

Cooperativa de Hacendados—
18 novillos especiales Rivadaiva, pesos 190; 3 novillos id. id. Maipú, 190; 17 vacas id. id. 145; 4 vacas c. gorda id. 105; 13 terneros buenos Monte, 54.

Curutchet Juan—
1 buey m. gordo Lincoln, pesos 190; 4 toros id. id. 180; 2 novillos carne g. id. 145; 3 toros c. gorda id. 140; 44 vaquillonas especiales V. Tuerto, 132.

Costa y Fayanás—
36 vacas especiales C. Tejedor, pesos 145; 6 novillos c. gorda id. 135; 2 vacas c. gorda id. 100; 2 novillitos flacos id. 50; 6 vacas id. id. 50; 3 terneros mamones id. 30; 22 vacas c. gorda Córdoba, 116; 22 vacas c. gorda id. 104.

Cucullu Felipe L.—
24 novillos carne gorda Santa Fe, pesos 125; 1 ternero regular id. 47; 1 toro c. gordo id. 135; 30 novillos b. carne id. 110; 33 novillos id. id. 108; 30 novillos id. id. 114; 14 novillos c. gorda 9 de Julio, 148; 1 vaca especial id. 150.

Crespo y Rodríguez—
7 novillos carne gorda Mataderos, pesos 145; 3 novillos c. gorda id. 123; 6 bueyes gordos id. 170; 3 vacas m. gordas id. 138; 3 vacas c. gorda id 117; 2 terneros especiales id. 84; 8 novillos gordos Bolívar, 160; 1 vaca especial id. 150; 3 terneros id. id. 84; 4 terneros gordos id. 70; 3 terneros buenos id 50; 12 novillitos c. gorda Navarro, 105.

Delfino Hermanos—
20 novillos m. especiales Rojas, pesos 230.

Díaz y Cía. Jacinto—
6 vacas m. gordas Suipacha, pesos 144; 1 vaca c. gorda id. 135; 3 vacas carne gorda id. 100; 2 novillos m. gordos id. 170; 2 novillos c. gorda id. 130.

Devoto y Cía. Tomás—
28 novillos especiales Bragado, pesos 190; 3 novillitos m. especiales id. 153; 12 vaquillonas gordas id. 112; 36 novillos especiales Rivadavia, 188; 1 novillito m. especial Lincoln, 145; 3 vacas c. gorda id. 97; 2 vacas especiales id. 148; 18 novillos gordos G. Pintos, 165; 3 vaquillonas excepcionales T. Lauquen, 152; 4 vacas m. especiales id. 155; 8 vacas gordas id. 130; 2 vaquillonas m. especiales id. 132; 16 vaquillonas c. gorda Suipacha, 90; 3 vaquislonas id. Córdoba, 90; 9 novillitos m. gordos id. 123; 9 novillitos m. gordos di. 123; 4 terneros buenos id. 66; 8 vacas c. gorda C. Tejedor, 109; 7 vacas c. gorda id. 00.

Elordy y Cía. Juan—
50 novillos especiales Las Heras, pesos 206.

Etcheverry y Cía. José—
20 vacas m. gordas Caseros, pesos 140.

Guillón y Cía. Rodolfo—
10 bueyes especiales Salazar, pesos 215

Goñi e hijos Ignacio—
59 novillos especiales Lobería, pesos 209; 7 novillos m. gordos id. 170.

González y Bascarán—
1 toro especial Trongé, pesos 190; 3 novillitos especiales id. 205; 4 novillitos m. especiales id. 150; 3 vacas m. gordas id. 135; 2 vacas c. gorda id. 112.

Gioja y Etchart—
90 novillos c. gorda Salto, pesos 155; 26 novillos c. gorda C. de Areco, 125; 5 novillos gordos Caseros, 160; 4 novillos c. gorda id. 140; 1 toro m. gordo id. 183.

Kenny y Cía. Eugenio—
2 vacas especiales Suipacha, pesos 140; 3 vacas m. especiales id. 168; 6 novillos especiales id. 196; 19 nvoillos id. id. 191

Lanús Florencio q Ado E.—
20 novillos m. gordos Madariaga, pesos 192; 3 vacas especiales id. Balcarce, 150; 17 vacas m. gordus id. 140.

Lalor Juan—
5 novillitos especiales Bolívar, pesos 126.50; 5 vaquillonas c. gorda id. 100.50; 4 vaquillonas id. id. buena carne 82; 4 terneros especiales id. 86; 2 vaquillonas gorda sid. 116; 5 novillitos c. gorda id. 80.50; 20 novillos carne gorda id. 153.50; 8 vacas especiales id. 146; 18 novillos buena carne Entre Ríos, 100; 24 novillos id. id. 110; 23 nvoillos c. gorda id. 140; 4 novillos c. gorda id. 127.50; 11 novillitos id. id. 86.50; 3 toros m. gordos id. 175; 20 novillos criollos flacos Santa Fe, 86; 6 novillos id. id. 83; 19 novillos gordos G. Pintos, 169; 20 novillos carne gorda Córdoba, 140; 3 vaquillonas id. di. 92; 16 novillos b. carne C. Casares, 116; 6 novillos flacos id. 85; 5 novillos c. gorda 25 de Mayo, 140; 17 novillos gordos id. 162; 17 novillos especailes id. 195; 8 vacas m. gordas Mercedes, 140.50; 2 bueyes carne gorda id. 144; 8 novillos b. carne id. 113; 6 vaquillonas c. gorda id. 94; 4 vacas b. carne id. 70; 4 vacas id. id. 76; 2 vaquillonas id. id. 71; 2 bueyes gordos id. 166; 7 vacas especiales Villegas, 148.50; 2 vacas gordas id. 132; 20 novillos especiales id. 195; 32 novillos id. 9 de julio, 213; 13 novillos id. il. 190; 2 bueyes carne gorda id. 130; 18 novillos gordos Lincoln, 162; 50 novillos m. gordos G. Pintos, 176; 11 vacas id. Pergamino, 139.50.

Lanusse Pedro y Antonio—
2 terneros mamones Matanza, pesos 27; 2 bueyes c. gorda id. 166; 2 bueyes m. especiales id. 220; 2 bueyes especiales id. 193; 1 vaca c. gorda id. 100; 1 vac abuena carne id. 80; 7 vacas especiales Córdoba, 149; 11 vacas m. especiales id. 160.50; 15 vacas especiales id. 150; 6 terneros buenos B. Mitre, 63.50; 1 ternero mamón id. 21; 3 vacas buena carne idc 71; 3 bueyes gordos Mendoza, 179; 22 vacas gordas id. Mar Chiquita, 131; 32 novillos especiales Santa Fe, 199; 22 novillos carne gorda id. Guaminí, 159.

Lynch y Cía. Leandro—
64 vacas gordas Mar Chiquita a pesos 127; 5 id c. gorda id a 100; 20 id gordas Madariaga a 125.

Lizarralde Hnos.—
10 novillos muy especiales Bolívar a pesos 215.

Martínez de Hoz Hnos.—
2 novilos c. gorda Necochea a pesos 132; 12 vacas gordas id a 125; una id c. gorda id a 100; 5 vaquillonas id id a 97; 2 novillitos id id a 95; 2 terneros buenos id a 55; 3 id regulares id a 30.

Maraspin y Cía. Andrés—
51 novillos m. especiales Pehuajó a pesos 235.

Mantels y Cía. Andrés—
6 bueyes m. gordas Pehuajó a pesos 190; un toro c. gorda id a 150.

Mihura Hnos.—
149 novillos m. especiales Victoria a pesos 220; 192 id c. gorda id a 132; 38 id m. gordos Calderón a 180; 20 id id id a 173; 43 id b. carne Gualeguay a 120.

Nogueras y Avalos—
2 novillos flacos C. Tejedor a pesos 87; 2 vacas m. gordas id a 140; 18 novillos b. carne id a 118.

Ojan y Cía. Fco.—
44 novillos m. gordos Santa Fe a pesos 178.

Patrón Costas y Peró—
5 vaquillonas especiales Córdoba a pesos 125; 4 vacas gordas id a 125; 10 novillos b. carne id a 107; 4 vaquillonas id id a 77; 3 terneros gordos id a 75.

Palacios Hnos.—
20 novillos m. gordos 9 de Julio a pesos 175.

Puiggros y Cía.—
1 vacas gordas Sunchales a pesos 130; 5 vaquillonas c. gorda id a 95; 23 novillos flacos id a 100; 2 vacas c. gorda id a 82.

Peña y Cía. Julio L.—
70 novillitos m. especiales V. Tuerto a pesos 146; 37 vacas c. gorda C. Casares a pesos 98.

Rulin Cesario Uubiaurre y Cía.—
Un toro c. gorda S. Ignacio a pesos 137; 5 novillos gordos id a 164; 12 vacas m. gordas id a 143; 18 vacas gordas id a 132.

Salaberry y Bercetche—
24 novillitos m. especiales T. Lauquen a pesos 143; 22 id m. gordos id a 117; 10 id g. y c. gorda id a 105; 22 id gordos a 115.50; 2 vacas m. gordas id a 135; un buey id Bragado a 190.50; uno id flaco id a 98; 8 id c. gorda id a 140; 21 novillitos g. y c. gorda id a 107; 12 id gordos id a 116.50; 7 id c. gorda id a 88.50; 22 id m. gordos Luján a 120; 22 id gordos id a 110; 24 id c. gorda id a 98; 22 id b. carne id a 78; 10 vacas c. gorda Maipú a 93.50; 14 id g. y c. gorda id a 112.50; 12 id id id a 112; 4 id muy gordas id a 142; un ternero gordo San Antonio de Areco a 70; 2 id especiales id a 83.50; 2 vaquillonas gordas id a 116; un becerro mamón id a 30; una vaca gorda id a 134; un buey flaco id a 80; 10 novillitos c. gorda Cañuelas a 98; 10 vacas gordas id a 123; 4 id c. gorda id a 99.50; 8 id especiales id a 145; 54 novillos id Caseros a 193; 72 id id 9 de Julio a 199.50; 17 id muy gordas G. Pintos a 174; uno id especial id a 211; 10 id id Balcarce a 200.

Schoo y Cía. Alejandro—
9 bueyes especiales B. Mitre a pesos 192; 9 novillos gordos id a 168; 11 id g. y c. gorda id a 150; 11 id c. gorda id a 120; 2 vaquillonas b. carne id a 135; 2 vaquillonas b. carne id a 72; 4 id flacas id a 38.

Rodger y Cía. Gmo. H.—
2 vacas m. gordas G. Pinto a pesos 135.50; 2 novillos c. gorda id a 138; 3 vacas g. y c. gorda id a 118.50; 8 bueyes m. gordos id a 193; 4 id gordos id a 170; 20 terneros buenos Villegas a 2; 19 id id id a 6; 54 novillos muy gordos id a 176; 34 id gordos id a 164.

Santamarina e hijos—
90 novillos especiales Pampa a pesos 203; 54 id id G. Pintos a 197; 45 id id B. Mitre a 200; 72 id id id a 197; 23 vacas m. gordas Córdoba a 145; 2 vaquillonas gordas id a 110.

Terrarosa e hijos Juan—
100 novillos especiales Monte a pesos 200.

Unzué Alzaga y Cía.—
8 novillos c. gorda B. Mitre a pesos 140; 8 novillitos gordos id a 116; 7 id c. gorda id a 90.

Thompson y Cía. Enrique A.—
44 novillos especiales Colón a pesos 210.

Videla Hnos. y Cía.—
11 novillitos gordos Santa Fe a pesos 110; 2 vaquillonas b. carne id a 75; 5 id g. y c. gorda id a 100; 9 novillos c. gorda id a 120; 13 bueyes m. gordos id a 185; 2 id id id a 100.

Velaz y Cía. Angel—
54 novillitos g. y c. gorda Santa Fe a pesos 106; 28 vacas criollas b. carne id a 85; un toro g. y c. gorda id a 155; 7 terneros buenos id a 55; 2 toritos flacos id a 60; 8 vaquillonas b. carne id a 80; 53 novillos criollos b. carne id a 118; 51 id id id a 108; 3 novillitos c. gorda 25 de Mayo a 85; 34 novillos especiales Lincoln a 210; 38 id id Pampa a 195; un buey gordo Navarro a 170; uno id c. gorda Santa Fe a 140; 5 terneros regulares id a 45; 5 vacas c. gorda id a 100; 5 id m. especiales Navarro a 160; uno id b. carne id a 75; 24 bueyes gordos y c. gorda Santa Fe a 155; 2 toros id id a 155; 2 novillitos id id a 110; 3 vacas b. carne id a 85; 2 bueyes g. y carne gorda id a 155; 20 novillos criollos b. carne id a 110; 5 vacas id id a 85.

VENTA DE CERDOS

Bargo Lascurain y Etchegaray—
28 cerdos especiales Viamonte a pesas 0.35 kilo.

Apheca y Cía. Juan—
63 cerdos especiales T. Lauquen a pesos 0.34 kilo.

Unzué Alzaga y Cía.—
20 cerdos buenos C. Tejedor a pesos 0.32 kilo.

Coopeartiva de Hacendados—
20 cerdos buenos Rivadavia a pesos 0.33 kilo.

Salaberry y Bercetche—
20 cerdos buenos 245 de Mayo a pesos 0.33 kilo; 20 id regulares id a 0.30; 20 id especiales Córdoba a 0.34.

Bruno y Cía.—
50 cerdos buenos C. Tejedor a pesos 0.31 kilo.

Palau y Cía. Sebastián—
9 cerdos especiales Bolívar a pesos 0.33 1|2 kilo; 20 id regulares id a 0.30.

Alonso y Blaquier—
51 cerdos buenos Viamonte a pesos 0.33 kilo.

De Lellis y Fagés Hnos.—
5 cerdos especia les Bolívar a pesos 0.35 kilo; 23 cedos buenos Matanza a 0.33; 41 id especiales S. Pedro a 0.35.

Alvarez José Luis—
50 cerdos m. especiales Lavalle a pesos 0.36 1|2.

Lanusse Pedro y Antonio—
17 cerdos buenos Matanza a pesos 0.33 kilo; 49 id id Córdoba a 0.32; 43 id id id a 0.33 1|2.

Peña y Cía. Julio L.—
13 cerdos regulares Córdoba a pesos 0.30 kilo; 20 id id Lincoln a 0.29; 27 id id Córdoba a 0.28.

Cucullu Felipe L.—
44 cerdos especiales Vaimonte a pesos 0.35 kilo.

MERCADO DE LANARES

(Tablada)

Con plaza animada se efectuaron hoy las ventas en este mercado, rigiendo para las diferentes categorías los precios altos de la semana anterior.

A excepción de los corderos por los cuales no hay mayormente interés, las demás categorías encuentran una rápida colocación y en condiciones sumamente favorables.

La entrada del día fué de 6694 animales, habiéndose vendido durante la mañana 7409 cabezas, repartidas en esta forma: La Plata Cold 709, Las Palmas 489 Compañía Sansineua 1689, La Blanca 80, Argentino Central 762, Armour 148, Zárate 462 y 3070 para los matarifes locales.

Los precios corrientes fueron hoy los siguientes:

Capones para frigorífico, de pesos 15 a 23.30; íd. para matadero, de 23.90 a ; ovejas para matadero, de 11.50 a 25.60; borregos para matadero, de 9.30 a 11.60 íd. para frigorífico, de 12 a 17; corderos para frigorífico, de 7.60 a 12; íd. para matadero, de 3 a 7.10.

VENTAS DE HOY

Arzeno Hnos. Fto. B.—
58 capones Frigorífico Villegas, pesos 21; 53 borregos id. id. 18; 60 corderos matadero id. 7.

Podestá y Cía.—
74 corderos matadero Cerrito, pesos 7 10; 128 corderos id id. 5.50.

Veazley Manuel y Rodolfo—
157 capones matadero Madariaga, pesos 27.50.

Guillón y Cía. Rodolfo—
100 ovejas matadero M. de Hoz, pesos 23.50; 15 ovejas id. id. 18.50.

La Ganadera S. A.—
154 borregos matadero H. Vegá, pesos 11.60.

Méndez y Cía. Jorge M.—
81 ovejas peladas matadero S. Agustín pesos 11.

Cccullu Felipe L.—
133 capone Frigorífico Azcuénaga, pesos 16.50; 69 capones id. id. S. Severo, 21.30.

Anasagasti Juan—
59 capones Frigorífico N. Ruca, pesos 20.50; 33 borregos matadero id. 11.20.

Palacios Hermanos—
242 capones matadero Entre Ríos, pesos 18.50; 32 borregos Frigorífico id. 17.

Ruben, Cesario, Zubiaurre—
30 corderos matadero Ausonia, pesos 6.80; 44 corderos id. id. 5.10; 10 borregos id. id. 9.30; 122 ovejas id. id. 12; 21 corderos id. Arrecifes, 4.50; 15 borregos id. id. 12; 36 ovejas id. id. 15.50.

Dodds y D. D. Ramsay—
84 capones Frigorífico Macedo, pesos 22.70; 91 ovejas matadero id. 17.50.

Belcoq e Hita—
148 capones Frigorífico Realicó, pesos 15.70; 53 ovejas id. id. 16.50.

Lanús Florencio y A. E.—
84 capones Frigorífico Balcarce, pesos 26; 40 capones id. id. 23.30; 72 capones id. R. Otero, 23; 17 ovejas matadero id. 22.30.

Abello y Cía. S.—
10 ovejas matadero Elordy, pesos 23.70; 36 ovejas id. id. 18.30; 22 capones Frigorífico id. 19.60; 32 borregos id. id. 14.60; 25 corderos matadero id. 8; 75 corderos id. id. 6.70.

Iraizoz Suc. de Martín—
75 capones matadero Bosch, pesos 25. 147 capones Frigorífico id. 22.30; 20 ovejas matadero id. 19.30.

Ojea T. H.—
29 capones Frigorífico Viota, pesos 19; 21 borregos id. id. 17; 41 corderos id. id. 6.50; 60 corderos id. id. 5.50.

Patrón C. y Peró—
95 borregos matadero Pigué, pesos 11.50.

Salaberry y Bercetche—
90 capones Frigorífico R. Otero, pesos 21.50; 64 ovejas matadero San Agustín, 20; 20 borregos id. id. 17.70; 31 ovejas id. Azcuénaga, 11.50; 24 corderos id 5.50 94 ovejas id. id. A. Scco, 8.30; 116 corderos id. id. 4.

Lalor Juan—
179 corderos matadero San Agustín, pesos 3; 84 capones Frigorífico Pinos, 23.90; 89 ovejas matadero Entre Ríos, 14; 30 borregos id. id. 11; 21 corderos id. Muquione, 7.80; 89 corderos id. id. 6; 40 ovejas matadero E. Costa, 13.50; 34 corderos id. id. 9; 37 ovejas id. id. Escobar, 13.40; 14 corderos matader oid. 7.80

Tabacco Hnos.—
34 capones Frigorífico Casey, pesos 17.20; 114 borregos matadero id. 13.

Devoto y Cía. Tomás—
16 capones Frigorífico Manantiales, pesos 15; 34 ovejas matadero id. 13; 157 corderos id. id. 6; 12 corderos id. id. 5; 51 corderos Frigorífico 9.

Schoo y Cía. Alejandro—
224 capones Frigorífico Ardeguas, pesos 27.

Linch y Cía. L.—
10 capones matadero Geradias, pesos 25.60; 36 borregos Frigorífico id. 21.30; 85 capones id. id. Pintos, 24; 18 capones matadero id. 25.60; 17 ovejas matadero id. 25.60.

Mattieu Cía.—
139 capones Frigorífico Gorostiaga, pesos 14.40.

Gioja y Etchart—
14 capones Frigorífico Entre Ríos, pesos 16; 28 borregos matadero id. 10.10; 100 ovejas id. id. 13.

Rodger y Cía. Guillermo H.—
11 capones matadero Drabble, pesos 28 59 borregos Frigorífico id. 21.50.

D'Hers y Cía. Francisco—
70 corderos matadero San Eduardo, pesos 7.60; 125 corderos id. id. 6.50.

Lanusse P. y Antonio—
129 capones matadero Guaminí, pesos 28; 23 capones id. id. 24.50; 207 capones id. Pirovano 17; 10 capones matadero id., 11.50; 81 capones Frigorífico Invernada, 25.60; 50 borregos id. id. 21.50 30 ovejas matadero id. M. Quinto, 22; 54 ovejas id. id. 19; 16 ovejas id. id. 17; 65 corderos Frigorífico Las Toscas, 1; 15 borregos matdaero id. 17; 300 capones Frigorífico M. Cazón, 23; 36 capones id. id. 19; 107 borregos id. id. 16.

ADUANA

RECAUDACION

La aduana de la capital recaudó desde el 1.o de enero hasta la fecha, por derechos de importación, almacenaje, eslingaje, sellos y adicionales, $ 73.698,798.65 curso legal.

Diferencia a favor del corriente año pesos 9.543.449.65 curso legal.

MARITIMAS

MAREA Y VIENTO

Desde las 6 hasta las 9 a. m. de hoy, según el semáforo del Riachuelo:
6 a. m., 20 pies, 8 pulgadas; viento E. S. E.
7 a. m., 21 pies; viento E. S. E.
8 a. m., 21 pies, 4 pulgadas; viento E. S. E.
9 a. m., 21 pies, 8 pulgadas; viento E. S. E.

VAPORES ESPERADOS

Británico Elstree Grange, de Punta Arenas, en lastre.
Italiano Monte Bianco, de Génova con carga.
Británico Highland Pride, de Londres con pasajeros y carga.
Argentino Ministro Ezcurra, de C. Rivadavia con carga.
Británico Eudiet, de Liverpool con carga.
Id. Fowergate, de Calcuta, con carga.
Norteamericoano Ansabla de Montevideo en lastre.
Británico Dorie, de la rada en lastre.
Barca noruega Sorksel, de la rada con carbón.

VAPORES A SALIR

Griego Niritos, para San Vicente con carga.
Británico Henry R. James, para Bristol con carga.
Id. Highland Rover, para La Plata a completar.
Brasileño Corcovado, para San Vicente con carga.
Griego Odysseus, para San Vicente con carga.
Fragata noruega Stinfinder, para la rada con carga.

VAPORES DE LOS RIOS

Llegaron: Ciudad de Montevideo, de Montevideo.
Golondrina, de Gualeguaychú.
Salen: Formosa, para Asunción y escalas, salió a las 10 a. m.
Helios, para Salto y escalas, salió a las 3 p. m.
Ciudad de Montevideo, para Montevideo sale a las 10 p. m.

LINEA DE LA COSTA SUD

Argentino, para Punta Arenas y escalas, salió el 8, llegó a San Julián.
Pellegrini, llegó a San Antonio el 13.
Presidente Quintana, para C. Rivadavia y escalas, salió el 14.
Presidente Mitre, en ésta.
Camarones, en viaje para ésta, llegó a Santa Cruz.
Unión en ésta, sale el 21 para Bahía Blanca.
Libertad, de Paranaguá para ésta, salió el 17.
Atlántico, en ésta, saldrá el 23 para Punta Arenas y escalas.

LINEA DEL BRASIL

Roma, de Paranaguá para ésta, salió el 17.
Porvenir, de Santos para Paranaguá, salió ayer, llega hoy.
Brasil, en ésta.
Toro, en ésta, saldrá el 21 para Porto Alegre y escalas.
Independencia, salió el 15 de Rosario para Santos.
Benjamín, de Paranaguá para Rosario sale hoy.
Juanita, en ésta.
Pomona, en ésta, saldrá el 21 para Paranaguá y Antonina.
Perú, en Rosario.
Vaquillona, en Porto Alegre.

POSICION DE LOS VAPORES DE PASAJEROS — DE LA MALA REAL INGLESA.

Araguaya, en Liverpool.
Amazón, salió el 14 de ésta.
Demerara, salió el 5 de La Plata.
Desna, en Liverpool.
Darro, en Liverpool.

CASA VACCARO

ESTABLECIDA EN EL AÑO 1883

Para el cambio general de moneda y la compra y venta de acciones y títulos de renta nacionales, provinciales y extranjeros. Es la casa más recomendada de la República.

SEVERO VACCARO

Av. de Mayo 346 -- Buenos Aires

Deseado, salió el 25 de Liverpool para ésta, el 15 de Río de Janeiro.
Drina, salió el 11 de La Plata.

SUD ATLANTICA

Moinho Fluminense, de Cardiff para ésta, salió el 13.

DE LOS TRANSPORTES MARITIMOS

Pampa, en Marsella.

DE LA TRASATLANTICA ESPAÑOLA

León XIII, en Bilbao.
P. de Satrústegui, salió el 15 de Río de Janeiro para ésta.
Reina Victoria Eugenia, salió el 4 para ésta, esperado el 22.
Infanta Isabel de Borbón, salió el 2 de septiembre para Barcelona.

DEL LLOYD SABAUDO

Tomaso di Savoia, en Génova.
P. di Udine, de ésta para Génova, pasó el 7 por Santos.

DE LA LIGURE BRASILIANA

Garibaldi, saldrá el 12 de octubre de Génova para ésta.
Cavour, de Génova para ésta, salió el 16.

DEL LLOYD ITALIANO

Indiana, en Génova.
Cordova, en Génova.
Luisiana, en Génova.
Ravenna, salió el 16 de ésta.

DE LA VELOCE

Savoia, en Génova.

DE LAMPORT Y HOLT

Byron, saldrá el 21 de La Plata.
Vasari, en Nueva York.
Vauban, salió el 9 de Nueva Yor para ésta.
Vestris, salió el 7 de La Plata.
Verdi, en Nueva York.
Voltaire, salió el 2? de Nueva York para ésta, el 15 de Santos, esperado el 20.

DE LA NELSON LINE

Highland Piper, salió el 30 de La Plata para Londres.
Highland Rover, saldrá el 20 de La Plata.
Highland Pride, salió el 24 de Londres esperado hoy.
Highland Loch, salió el 20 de Londres para ésta.
Highland Laddie, en Londres.
Highland Corrie, en Londres.
Highland Scot, salió el 7 de La Plata.
Highland Gleen, salió el 14 para ésta.

DE LA LINEA PINILLOS

Catalina, en Barcelona.
Balmes, en ésta, sale hoy.
Valbanera, saldrá el 20 de ésta.
Cádiz, salió el 28 de Santos para Barcelona.

DEL LLOYD REAL HOLANDES

Frisia, de ésta para Amsterdhm, pasó el 6 por Fernando Noronha.
Hollandia, salió el 13 de Amsterdam.
Zeelandia, en ésta, saldrá el 22.
Gelria, en Amsterdam.

DE LA SUD ATLANTIQUE

Sequana, salió el 4 de ésta, de Río de Janeiro el 11.
Garonna, en Burdeos.
Samara, salió el 2 de Burdeos para ésta, el 14 de Dakar.
Liger, salió el 13 de ésta.
Amiral Latouche Treville, salió el 19 para ésta, llegó el 13 a Río de Janeiro, esperado el 21.
Amiral Nielly, en Burdeos.
Italie, salió el 6 de Marsella, el 15 de Dakar.

ENTRADAS Y SALIDAS DE BUQUES DE ULTRAMAR HABIDAS EN EL PUERTO DE LA CAPITAL DESDE LAS 8 A. M. DE AYER HASTA LAS 8 A. M. DE HOY:

Británico Burgunday, de Liverpool, en el dique 3 con carga.
Id. Hypatia, de Durban, en el dique 2 con carga.
Id. Paraná, de La Plata, en la dársena norte a completar.
Italiano Speranza, de Rosario en la dársena norte a completar.
Barca italiana Nostra Signora della Misericordia, de la rada, en el Riachcelo con carga.
Británico Llandrindod, para San Vicente con carga.
Id. Paraná, para Africa del Este con carga.

MOVIMIENTO HABIDO EN EL PUERTO DE LA CAPITAL EL DIA DE AYER

Descargaron en dársenas y diques, 13 vapores; Riachuelo, 9 vapores.
Cargaron en dársenas y diques, 15 vapores; Riachuelo, 14 vapores.

GIROS OTORGADOS HOY

Pueyrredón, dique 1, sección 1.a a descargar, 1 día.
Santa Fe, dique 1, parte Este a embarcar, 2 días.
Valbanera, dársena norte, sección 1.a a cargar, 3 días.
Speranza, dársena norte, sección 6.a a cargar, 3 días.
Toro, dique 3, parte Este, Elevadores a cargar, 4 días.
E. S. Jones, dock sud, a embarcar, 6 días.
Antioco Accame, dársena norte, fondeado a embarcar, 3 días.
Brasil, dique 3, elevadores a cargar, 3 días.
N. Villeta, Boca, sección removido a cargar, 6 días.
Amable María, Boca, sección removido a cargar, 3 días.
P. Sociedad, Boca, sección removido a cargar, 3 días.
Pretoria, dique 2, parte Este a cargar, 7 días.
Río de Janeiro, dique 4, parte Este, Plazoleta a cargar, 4 días.
Pampa, dique 1, sección 4.a a cargar, 5 días.
Uosable, dock sud, a embarcar, 8 días.
Dorie, dique 2, elevadores a cargar, 7 días.
Piña C., dique 2, parte Este a cargar, 4 días.

VAPORES CON CORRESPONDENCIA A SALIR

Día 20: Highland Rover, llevará correspondencia para Dinamarca, Rusia, Suecia, Noruega y Gran Bretaña, a las 8 a. m. con alcance hasta las 7 p. m.

Día 21: Byron, llevará correspondencia para Brasil, Venezuela, Antillas, Cuba, México, Japón y Norte América, a las 8 a. m. sin alcance.

Día 22: Zeelandia, llevará correspondencia para Brasil, Suiza, Grecia, Bélgica, Egipto, Italia, Francia, España, Gran Bretaña, Portugal, Dinamarca, Rusia, Suecia, Noruega y Holanda, a las 2 p. m. sin alcance.

PRESUPUESTO GRATIS
CIUDAD O CAMPAÑA
— EMPRESARIO PINTOR —
Juan J. Guerra
San Salvador, 3869
BUENOS AIRES

Banco Francés del Río de la Plata

RECONQUISTA 157

Administración de Propiedades

Esta oficina se ocupa muy especialmente de la administración de propiedades, cobra los alquileres o arriendos, alquila las casas y paga los impuestos por cuenta de los propietarios. Cobra las pensiones y las rentas, enviando su importe a los interesados.

Se ocupa también de la colocación de dinero en HIPOTECA por cuenta de sus clientes, y de la cobranza de los intereses hipotecarios. 688

CONVOCATORIAS

LA IMPERIAL. — CONVOCATORIA. — Se convoca a los señores accionistas a la asamblea general ordinaria y extraordinaria, para el día 28 de septiembre de 1916, a las 4 de la tarde, en las oficinas calle Cangallo número 770, para tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA

a) Lectura de la memoria y consideración del balance y cuenta de ganancias y pérdidas, presentados por el directorio e informados por el síndico.
b) Resolución sobre la propuesta de eliminar el saldo pasivo de la cuenta de ganancias y pérdidas mediante suscripción opcional de capital por los actuales accionistas.
c) Elección de dos accionistas como escrutadores y para firmar el acta de la asamblea en unión con las demás personas expresadas en el estatuto.

Nota: — Los señores accionistas deben depositar sus acciones en las cajas de la Compañía, tres días antes, por lo menos del fijado para la asamblea. — Carlos A. Tornquist, presidente. 1|694vSt.20

SOCIEDAD ANONIMA "AREA". — De acuerdo con lo que dispone el art. 6 de sus Estatutos, el Directorio de esta Sociedad ha resuelto sean rematadas por los martilleros públicos G. Barbosa y Cía., en el local social, Corrientes 2151, el día 21 del corriente, a las 9 y 30 p. m., los certificados de acción números 133 y 150, suscriptos por los señores J. Brisson Anderson y E. Vernieres, respectivamente. Informes en las oficinas de la Sociedad Anónima "Area", Corrientes 2151, de 2 a 5 p. m. 1|750 v. Set. 21.

BANCOS

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA. — Buenos Aires, Bartolomé Mitre 39. — Barracas al Norte, Montes de Oca 701. — Once, Pueyrredón 301. — Santa Fe 2122. — Bernardo de Irigoyen 1138. — Boca, Almirante Brown 1159.

Abona por año	Papel	Oro
Por depósitos en cuenta c.	sin int.	sin int.
Id. a la vista, con libreta.	sin int.	sin int.
Id. id. a plazo fijo de 3 meses	3 o|o	1 o|o
Id. id. a plazo de 6 meses.	3 1|2 o|o	1 o|o
Por depósitos en Caja de Ahorros hasta 10.000 $ papel, después de 60 días.	$ ..	sin int.
Cobra por año		
Por adelantos en c. cte.	8 o|o	8 o|o

Depósitos en Caja de Ahorros se reciben en las siguientes sucursales: Once de Septiembre, calle Santa Fe, calle Bernardo de Irigoyen, Boca y Barracas.

Buenos Aires, abril 1.o de 1916. — James Dey, Barry Scott gerentes.

BANCO FRANCES DEL RIO DE LA PLATA. — Reconquista 157, Buenos Aires. — Sucursales: Rosario de Santa Fe y Bahía Blanca. Corresponsal en París, Banque Argentine et Francais, 85, Boulevard Haussman 85.

Abona por año, oro sellado y curso legal:		
Por depósitos en cuenta corriente	1 o|o	1 o|o
Id. id. a plazo fijo de 30 días	1 1|2 „	1 1|2 „
Id. id. a plazo fijo de 60 días	2 1|2 „	2 1|2 „
Id. id. a plazo fijo de 90 días	3 1|2 „	3 1|2 „
Id. id. a mayor plazo	convencional.	
Id. id. en la Caja de Ahorro, después de 60 días	4 o|o	o|o
Cobra:		
Por adelantos en cuenta corriente	8 o|o	9 o|o

Descuentos de pagarés y letras convencional.

Todas las operaciones bancarias. Emisión de giros y cartas de crédito. Transferencias telegráficas.

Títulos. Cobranzas de cupones y valores. Administración de propiedades. Colocaciones hipotecarias por cuenta de tercero.

Servicio especial de giros postales franceses y remesas de fondos a los movilizados. — La Dirección.

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA. — Casa matriz en Buenos Aires, Reconquista número 200.

Capital subscripto	$	100.000.000.— m|p
Capital realizado	„	98.011.690.— „
Fondo de reserva	„	47.915.662.12 „
Prima a cobrar	„	1.192.986.— „

Sucursales:

En el exterior: Barcelona, Bilbao, Coruña, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, Montevideo, con una agencia, París, Río de Janeiro, Sao Paulo, Santos, San Sebastián, Valencia y Vigo.

En el interior: Adolfo Alsina, Bahía Blanca, Balcarce, Bartolomé Mitre, Concordia, Córdoba, Dolores, La Plata, Lincoln, Lomas de Zamora, Mar del Plata, Mendoza, Mercedes, (Buenos Aires), Mercedes, (San Luis), 9 de Julio, Pergamino, Pehuajó, Posadas, Rivadavia, Rosario con una agencia, Rafaela, Salliqueló, Salta, San Juan, San Nicolás, Santa Fe, Santiago del Estero, San Pedro, Tres Arroyos, Tucumán y Villaguay.

Agencias en la capital:

Número 1, Pueyrredón 185; núm. 2, Almirante Brown 1423; núm. 3, Vieytes 2000; número 4, Cabildo 2027; núm. 5, Santa Fe 2201; núm. 6, Corrientes 3200; núm. 7, Entre Ríos 1145; núm. 8, Rivadavia 6902; núm. 10, Bernardo de Irigoyen 1600; núm. 11; Caseros 2965; núm. 12, Charcas 1357; núm. 15, Bernardo de Irigoyen 364; núm. 16, Reconquista y Paseo de Julio.

Corresponsales directos en todos los países.

Abona por depósitos en moneda legal		
En cuenta corriente	1	o|o
A 30 días	1 1|2	„
A 60 días	2 1|2	„
A 90 días	3 1|2	„
A 6 meses	4	„
A mayor plazo		convenc.
Depósitos a premio con libreta desde 10 $ moneda nacional hasta 10.000 $ después de 60 días	4	o|o
Cobra:		
En cuenta corriente	9	o|o
Descuentos generales		convenc.

El Banco se ocupa de toda clase de operaciones bancarias en general. — Buenos Aires, junio 30 de 1916. — Elías D. Arambarri, gerente general.

REMATES

Adolfo Bullrich y Cía.

LINCOLN DE SHEPHERD. — 25 carneros Lincoln escogidos en las más conocidas cabañas inglesas e importados por el señor Joseph Shepherd, se rematarán

El miércoles 20 de septiembre, a las 2.30 p. m., en nuestra casa, San Martín 254. Oportunamente catálogos.

Comisión a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich y Cía.
1|707-v. sep. 19

SHORTHORN DE "SAN JOSE", de Wirsch. — 15 toros Shorthorn de pedigree, de buenas corrientes de sangre, procedentes de la cabaña "San José", en Roberto Cano (F. C. C. A.), del señor Bernardo Wirsch, se rematarán

El miércoles 20 de septiembre, a las 2.30 de la tarde, en nuestra casa, San Martín 254.

Solicítese catálogo. Comisión, 6 o|o a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich y Cía. 1|708-v. sep. 19

SHORTHORN IMPORTADO. Cinco toros Shorthorn de buenas procedencias, importados por los señores Waldron y Wood, se rematarán

El Jueves 21 de septiembre, a las 2.30 p. m., en nuestra casa, San Martín 254, previa exhibición. Solicítense catálogos.

Comisión a cargo de los compradores — Adolfo Bullrich y Cía.
1|724 v St 20

SHORTHORN IMPORTADO POR Loader. Cinco toros Shorthorn procedentes de acreditadas cabañas del Reino Unido, importados por los señores Samuel T. Loador y Cía. se rematarán

El Jueves 21 de septiembre, a las 2.30 p. m., en nuestro patio San Martín 254.

Comisión a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich y Cía.
1|725 v St 20

LINCOLN DE MILLER. — Un buen lote de 20 carneros Lincoln, seleccionados en acreditadas cabañas inglesas e importados por el señor Federico Miller, se rematará

El jueves 21 de septiembre, a las 2.30 p. m., en nuestra casa, San Martín 254. Comisión a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich y Cía.
1|741-v. sep. 20

SHORTHORN DE RAWES. — UN buen lote de 10 toros Shorthorn, de sangres Augusta, Golden, Drop, Butterfly, Pearl, Jessamine y otras, importados por los señores J. e I. Rawes. Se incluyó en el lote el toro Betchley Snowstorm, medio hermano de Betchley Promise, reservando de campeón en el reciente internacional de Palermo, vendido en 50.000 $ m|n. Se rematarán

El viernes 22 de septiembre, a las 2.30 p. m., en nuestra casa, San Martín 254. Comisión a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich y Cía.
1|742-v. sep. 21

Casares Hnos. y Diehl

SHORTHORN, DE CAMPBELL. — Selecto conjunto de 12 toros Shorthorn, incluso el Campeón de Perth en 1916 y ganador de la copa Maclennan en la misma exposición, importados de Inglaterra por el señor Jorge Campbell.

Se rematarán

El miércoles 20 de septiembre, a las 2|30 de la tarde, en nuestra casa, Sarmiento 357, donde se hallarán en exhibición oportunamente.

Comisión 6 o|o a cargo de los compradores.—Casares Hnos. y Diehl.
1|676v.Sep.19

2000 VACUNOS, EN CARLOS CASAres, F. C. O.—Haciendas de muy buena clase y estado, incluso novillos, vacas con y sin cría y vaquillonas, en nuestro remate especial haciendas en Carlos Casares, F. C. O., en las instalaciones de los señores Luro Hnos., cedidas galantemente por los señores Rodolfo Guillon y Cía.

El Miércoles 27 de septiembre, a las 12 m., con las haciendas a la vista y debidamente clasificadas en lotes apropiados.

Comisión 2 o|o al vendedor y 2 o|o al comprador en haciendas generales, 3 o|o de cada parte en yeguarizos y reproductores.

Otros informes y pedidos de local en nuestra casa central, Sarmiento 357, Buenos Aires, o al señor Jorge Sinta en dicha localidad.

Próximamente detalles completos y horario de trenes.—Casares Hnos. y Diehl. 1|675v.Sep.23

JUDICIAL. — TERRENO EN MAR del Plata. — Situado en el partido de General Pueyrredón, ciudad de Mar del Plata, cuya fracción es parte de la chacra número 333 y está formada por los lotes 1, 2 y 3 de la manzana B, mide 25.98 metros de frente al noroeste, lindando calle en medio con parte de la manzana A. 43.30 metros al noroeste lindando con el lote 4; 51.96 metros al sudeste lindando con los lotes 6, 7 y 8, todos de la manzana B; 17.32 metros al sudoeste lindando calle en medio con parte de la chacra 325; y 25.98 metros en cada uno de sus otros costados noroeste y sudoeste lindando con los lotes 1 y 2.

BASE DE VENTA, $ 16.436 m|n

El miércoles 27 de septiembre, a las 4 p. m. en su local de ventas, Sarmiento 357, por orden del señor juez de primera instancia en lo comercial de la capital de la república, doctor Alberto Estrada, secretaría del doctor Alberto F. Jordán, en los autos caratulados Sociedad Anónima Molinos Harineros y Elevadores de Granos contra Pablo Parodi.

El que resulte comprador deberá entregar en el acto del remate el 8 o|o de seña a cuenta del precio y el 2 o|o de nuestra comisión.

Otros informes y planos en nuestra casa, Sarmiento 357. — Casares Hermanos y Diehl. 1|702-v. sep. 27

S. Domingo Barrau

MARTILLERO

JUDICIAL EN CARLOS CASARES.— Propiedad edificada en parte del Solar núm. 4 de la manzana núm. 49. Mide 20 mts. de frente al SE. por 40 de fondo, más otra fracción que forma martillo en el ángulo N. de dicho solar, lo que hace una superficie total de 937 mts. Consta de siete habitaciones, galpón, w. c., etc.

BASE, 9.656.25 $ m|n

El día 28 de setiembre de 1916, a las 3 de la tarde, en mi escritorio, orden del señor juez de primera instancia, doctor Balarino, Juicio Sociedad Argentina de Edificación contra don Bernardo Honik y Sra. autos por la secretaría del doctor Olmos. Títulos perfectos. A cuenta de precio, 8 por ciento. Comisión, 2 o|o, al comprador. Informes, en mi escritorio. — Manuel C. Olmos. 1|692 v. Set. 28

Alfredo G. Pasalaqua

JUDICIAL — MUEBLES — EL 25 DE SEPtiembre a las 3 p. m. en Callao 924. Un juego de cuero para escritorio, 3 piezas; 2 bibliotecas roble, y un aparador y mesa de trinchar de nogal, flamantes. Comisión 10 o|o. Seña a satisfacción.

EDICTO JUDICIAL

Por disposición del señor juez de comercio doctor Félix Martín y Herrera, se hace saber por ocho publicaciones en el "Boletín Judicial" y LA EPOCA, que ha sido autorizado el martillero Alfredo G. Pasalagua para vender los bienes embargados en el juicio José F. Fernández c| A. E. Bottini.

Buenos Aires, julio 12 de 1916. — Agustín Matienzo, secretario. Palacio de Justicia. 1|731 v. Set. 24.

CAPURRO & CALZADA

JUDICIAL. — ISLA EN EL IBIcuy. (Entre Ríos). — Departamento de Gualeguaychú, compuesta de 693 hectáreas, 43 centiárcas, con frente al río Uruguay, es un buen campo de isla, tiene arboledas, 1 población de 4 habitaciones de hierro y otras mejoras.

Base: 2|3 partes de su tasación, $ 8000 m|n.

EDICTO JUDICIAL

Por disposición del señor juez de comercio de la capital de la república, Dr. Tristán M. Avellaneda, se hace saber por el término de veinte días, que en el juicio seguido por Eduardo Vórel contra la sociedad The International Land and Development Company por cobro ejecutivo de pesos que tramita por la secretaría del autorizante, han sido designados los martilleros señores Capurro y Calzada, para que vendan en público remate una fracción de terreno de isla, ubicada en el departamento de Gualeguaychú distrito de Ceybas, provincia de Entre Ríos, designada en el plano respectivo con el núm. 6 de la sección 7.a de las islas del Ibicuy, compuesta su extensión total de 693 hectáreas, 43 centiáreas, lindando al norte con el lote núm. 5, por el este con el arroyo Mosquito, por medio con el lote núm. 5 y río Uruguay, por el sudoeste con el núm. 7 y por el Oeste, con el núm. 8. La venta se efectuará el miércoles 4 de octubre a las 3 p. m. en el local de los martilleros San Martín 60, Capital Federal, con la base de las 2|3 partes de su tasación o sean 8000 $ m|n. Se exigirá del comprador, el 8 por ciento a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión.—Buenos Aires, setiembre 4 de 1916. —Arturo Navarro, secretario.
1|712 v. oct. 3

Fodestá, Serodino y Cía.

JUDICIAL. — A DOS CUADRAS DEL Bulevard Cabildo; 2.528 v. 66 centivaras cuadradas, divididas en 4 lotes, calle Maure, entre Villanueva y 11 de Septiembre, de acuerdo al siguiente

EDICTO JUDICIAL

Por disposición del Señor Juez de 1.a Instancia en lo Civil, Doctor Martín Herrera, en el juicio que por cobro de crédito hipotecario sigue la Compañía "Caja de Crédito Hipotecario" en el Exp. 7766, cuyos autos tramitan por ante la Secretaría del Doctor Matienzo, se hace saber por el término de quince días en los diarios Boletín Judicial y LA EPOCA, que han sido designados los martilleros señores Podestá, Serodino y Cía para que procedan a la venta en pública subasta el

Viernes 29 de septiembre, a las 3 de la tarde, en su local Avenida de Mayo 686.

Cuatro lotes de terrenos designados en el plano especial con los números 13, 14, 15 y 16 de la manzana C., miden más o menos cada uno 10 m. 40 ctms. de frente por 45 m. 60 de fondo.

Tasación $ 17.00 los 075 decímetros cuadrados. Base 2|3 partes $ 11.32 los 075 decímetros cuadrados.

Linda por el frente con la calle Maure, por el contra-frente al N.O. con terrenos de la sucesión Tornquist, por el S.O. con el lote 17 y por el N.E. con el lote 12 de la misma manzana. Quedan autorizados los martilleros para percibir del que resulte comprador el 8 o|o de seña a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión. Por más datos a la Secretaría del autorizante, Palacio de Justicia, o a su local Avenida de Mayo 686. 1|717 v. set29

GUERRICO & WILLIAMS

JUDICIAL. — HACIENDAS EN Santiago del Estero. Todas las que existen en el establecimiento. Tenene, a 20 cuadras más o menos de la estación Isca Yacu, F. C. C. N. en número de ochocientas más o menos, comprendidas vacas, terneros, terneras y toros de todo tamaño y edad Se venderán también los cueros vacunos, grandes y chicos, debiendo el comprador recibir todos lo que encuentre, creyéndose será ciento treinta más o menos, haciéndose la venta a tanto el cuero, cualquiera que fuera el estado en que se encuentren, sin responsabilidad para los vendedores. La venta de las haciendas se ajustará estrictamente a las condiciones siguientes: Se rematarán todas las haciendas existentes en el establecimiento Tenene, que pertenezcan a la sucesión, en número de ochocientas más o menos, vendiéndose a tanto la cabeza de ganado vacuno, obligándose el comprador a recibir toda la que haya chica o grande, en la forma y medida que se le vaya entregando, contramarcada junto al palenque de la aguada principal de Tenene. El plazo para el recibo y la entrega será de tres meses, debiendo el comprador comenzar a recibir a los cinco días de la aprobación del remate, bajo apercibimiento de rescindirse la venta a su costa y pagar los gastos del nuevo remate. Se hace constar que la hacienda es chúcara y que se entregará a medida que se vaya tomando, debiendo el comprador poner los peones necesarios para el recibo y retiro de la hacienda sin interrupción. A medida que se reciba la hacienda se irá pagando su precio en dinero efectivo al Albacea o al encargado que éste deje facultado al efecto, y si pasara el número de ochocientas se abonará también el 4 por ciento de comisión que sobre ese excedente, le corresponde a los martilleros Los martilleros quedan facultados para exigir el ocho por ciento de seña y el cuatro por ciento de comisión en el acto del remate, aunque sea un heredero el comprador. Los vendedores no incurren en responsabilidad si no hubiera ochocientos animales y los martilleros devolverán en este caso la seña y comisión correspondientes. La venta se realizará en la capital federal.

El miércoles 27 de septiembre, a las 3, en nuestra casa, Bartolomé Mitre 757, Buenos Aires, por orden del señor juez doctor Roberto Bunge, secretaría Echegaray, en los autos caratulados Toledo v. sucesión Achával, debiendo todo comprador, según lo anotado más arriba, entregar el 8 por ciento de seña y 4 por ciento de comisión. Las haciendas pueden visitarse, teniendo el encargado del establecimiento orden de permitir la revisación a todo interesado. Más datos, a Bartolomé Mitre 757. — Guerrico y Williams. 1|672 v. Set. 26

JUDICIAL. — PROPIEDAD QUErandies 4244, entre Rawson y Pringles; edificada en terreno que mide según títulos 7m06 (8v15) de frente, 14m70 (16v98) en el contrafrente, 33m93 (39v18) en el costado E y 35m50 (41v) en el del O; habiendo más terreno, según la tasación. Su edificio consta de sala, 3 piezas, cocina, patio y dependencias. Tasación, $ 13.802.50. Base, 2|3 partes pesos 9.201.67.

El miércoles 27 de septiembre, a las 3, en nuestra casa B. Mitre 757. Orden del señor juez doctor Jerónimo Balarino, secretaría del doctor Horacio H. Dobranich, en los autos del juicio seguido por doña Rosa Revello de Devoto contra el concurso de don José F. Bonini y don Severio Juan Bonini. Exigiremos 8 o|o de seña y 2 o|o de comisión. — Guerrico y Williams.

1|701-v. sep. 27

Rodolfo Guillón y Cía.

LIQUIDACIONES DE HACIENDAS Y REMATES-FERIAS. SUCURSALES EN PEHUAJÓ, TRENQUE LAUQUEN, CARLOS CASARES Y R. SALAZAR. EXPOSICIONES EN 9 DE JULIO. CASA CENTRAL, SUIPACHA 137.

NUESTROS REMATES POR ORden de fechas:

Septiembre. Miércoles 20: Haciendas en R. Salazar. 3.800 vacunos Durham y Hereford.

Septiembre. Domingo 24: Liquidación de haciendas del establecimiento "Nazar Huancú", en Berutti, F. C. O., 4.000 vacunos.

Septiembre. Jueves 28: Liquidación de haciendas en General Alvear, F. C. S., 3.500 novillos y vacas.

Octubre. Domingo 1.°: Exposición en 9 de julio. Reproductores con y sin pedigree. Concurso de ganado gordo y haciendas de cría e invernada.

Octubre. Domingo 15: 4.a exposición ganadera en Pehuajó. Ganado gordo, hacienda de cría y novillos de invernada, 4.000 vacunos.

Octubre. Domingo 29: 3.a exposición ganadera en Trenque Lauquen. Haciendas de cría e invernada. Concurso de ganado gordo, 4.000 vacunos.
1|630-v. sep. 29.

EN R. SALAZAR

(Cía. GENERAL)

3.800 vacunos Durham y Hereford

Liquidación de las haciendas del establecimiento "El Médano", que realizaremos para comodidad de los compradores en nuestro local "Atahualpa" sobre las estaciones Salazar Cía. Gral. y Mouras F. C. Rosario al P. B.: corriendo el día del remate un tren especial por vía Rosario a P. B. que combinará en estación Passo con el F. C. Oeste y que llegará al mismo local de ventas.

El miércoles 20 de septiembre, a las 12 m., con las haciendas a la vista, debidamente clasificadas en lotes, seleccionadas por pelos y edades y de acuerdo al detalle siguiente:

100 novillos de 3 años, alta mestización, gordos.
2000 novillos de 2 1|2 años, alta mestización, carne gorda.
100 novillos de 2 años, mestizos, generales.
300 novillos de 2 años, buena clase, buen estado.
300 novillos de 1 1|2 años, alta mestización, dos marcas.
250 novillos de 1 año, alta mestización, 1 marca.
500 terneros al cumplir un año, mochos, marca líquida.
100 novillos de 3 y 4 años, mestizos Hereford, de buena clase.
200 vacas gordas, en lotes.
130 vacas y vaquillonas mestizas Hereford, de buena clase, servidas y en parición.
200 vaquillonas de 1 año, alta mestización, marca líquida.
400 terneras al cumplir un año, alta mestización, marca líquida.

Una manada mestiza Hacienda, compuesta de 35 piezas, incluyo un padrillo de pedigree.

Comisión, 4 o|o, a cargo de los compradores.

TRENES: Once - Passo - Mouras. — Para comodidad de los concurrentes de la Capital y de los que deseen efectuar el viaje por F. C. O. hemos establecido las comodidades siguientes. Salida de Once el martes 19 a las 9 p. m.; por tren nocturno general que pasa por Mercedes a las 11.06 p. m.; Chivilcoy 12.20 a. m., Bragado 1.34 a. m., 9 de Julio 2.52 a. m., Casares 4. 11 a. m., Pehuajó 5.33 a. m., y llega a Passo a las 6.43 a. m., donde los pasajeros deberán trasladarse haciendo uso de los carruajes de nuestra casa, para tomar el tren especial que esperará la concurrencia en el puente del F. C. Rosario a Puerto Belgrano que dista corta distancia de la estación Passo y cuyo tren especial hará el recorrido hasta nuestro propio local de ventas regresando a la noche para que los pasajeros puedan efectuar igual trasbordo y tomar el nocturno que pasa por estación Passo a las 9.48 p. m. y llega a Once el Jueves a las 7.5 a. m.

Tren Especial a Mouras, Miércoles 20, ida, Pte F. C. Rosario a P. B. sale 7 a. m., Cap. Castro 7.10 a. m., La Cotorra 7.25 a. m., La Carreta 7. 45 a. m., Mouras llega a las 8.15 a. m.; vuelta, Mouras sale 8.— p. m., La Carreta 8.20 p. m., La Cotorra 8.40 p. m., Cap. Castro 9.— p. m., Puente 9.10 p. m.

Buenos Aires-Salazar. — Los concurrentes de la Capital que efectúen el viaje por la Comp. Gral. Bs. As., deberán tomar el tren que sale de estación Buenos Aires el martes 19 a las 8 p. m., llegando a Salazar el miércoles 20 a las 7.47 a. m., donde quedarán los coches dormitorios, para regresar por el nocturno que sale de Salazar el mismo día a las 8.38 p. m. y llegar a estación Buenos Aires el jueves 21 a las 8.5 a. m.

Más datos en nuestros escritorios en R. Salazar, en nuestras sucursales o en Buenos Aires, Suipacha 137.— Rodolfo Gillón y Cía. 1|689 v s19

EN GENERAL ALVEAR

(F. C. S.)

3500 novillos y vacas 3500

Liquidación de haciendas que realizaremos por cuenta y orden de los principales establecimientos de la zona que son de la más alta mestización Durham incluso vacas y vaquillonas, especiales para cría y novillos y novillitos de tipo definnido, marca líquida de cada remitente. En el local de ventas próximo a la estación General Alvear, ferrocarril Sur.

El jueves 28 de septiembre, a la 1.30 p. m., con las haciendas a la vista perfectamente clasificadas en lotes por sus condiciones de clase, edades y estado, venderemos de acuerdo con el detalle siguiente:

200 novillos de 3 años, alta mestización, una marca.
300 novillos de 3 años, buena clase y buen estado, marca líquida.
400 novillos de 2 1|2 y 3 años, alta mestización, dos marcas.
250 novillos de 2 y 3 años, buena clase y buen estado.
200 novillos de 2 y 3 años, alta mestización, tres marcas.
100 novillos de 2 años, especiales en clase, marca líquida.
250 novillos de 2 años, buena clase y estado.
200 novillos de 1 1|2 y 2 años, alta mestización, en su mayoría mochos.
100 novillitos gran clase, mochos, marca líquida.
500 novillitos a cumplir un año, alta mestización, mochos, marca líquida.
250 vacas inclusive 50 terneros, buena clase y buen estado.
200 vaquillonas de 3 años, alta mestización, servidas y en parición, en su mayora marca de don Domingo Aguerre.
200 vaquillonas de 2 y 2 1|2 años, alta mestización, marca líquida.
100 vacunos generales al corte.

Un automóvil Cadillac, 45|50 H. P., en buen estado.

Estas haciendas son procedentes de los establecimientos "La Francia", de Crotto; "San Vicente" de Orella; "Los Ombúes", de Wallace; "La Josefa", de Reyes; "El Destino", de Pereda; "Tacuarí", de Estrugamou; "La Florida", de Irigoyen; "Los Leones", de Castro; "Santo Domingo", de Lubó; "San Luis", de Lesquerre; "El Camino", de Menéndez, y "La Ema", de Hermán.

Trenes. — Para comodidad de los concurrentes de la capital hemos establecido el horario de trenes siguiente: Salida de plaza Constitución el miércoles 27 a las 6.38 p. m. por vía Olavarría y quedando los coches-dormitorios en la estación Olavarría para acoplarse al tren especial que saldrá de Olavarría el jueves 28 a las 7 a. m. y llegará a General Alvear a las 9 a. m., parando en las estaciones intermedias, para subir pasajeros; ese tren regresará una vez terminado el remate, saliendo de General Alvear a las 7 p. m. y parando en las estaciones intermedias para llegar a la estación Olavarría a las 9.30 p. m. y acoplar los coches-dormitorios al nocturno que pasa por Olavarría a las 2.08 a. m. y llega a plaza Constitución el viernes 29 a las 9.20 a. m.

Otras comodidades ferroviarias detallaremos próximamente.

Comisión, 4 o|o a cargo de los comradores. Más datos en General Alvarado a don José M. Villaverde, en nuestras sucursales o en Buenos Aires, Suipacha 137. — Rodolfo Guillón y Cía.
1|633-v. sep. 27.

CARLOS MERLINI

Escritorio San Martín 142, U. T. 2288 Av.

JUDICIAL. — CASA CALLE GODOY Cruz 2351 al 57, entre Paraguay y Guatemala, situada en el lote 7 de la manzana 12 del plano que sirvió para la venta. Tasada en $ 13.699.54 cuya tasación debe servir de base para la venta.

El domingo 1.o de octubre, a las 3 p. m., en la misma propiedad, donde estará mi bandera, procederé a vender esta propiedad de acuerdo al siguiente edicto:

Por disposición del Señor Juez de Primera Instancia en lo Civil de la Capital de la República Dr. Gerónimo Balarino, secretaría del autorizante, se hace saber por el término de quince días que en el juicio seguido por Doña Demetria Sardina de Vásquez contra Pedro Mollis y sus hijos sobre cobro ejecutivo de pesos ha sido nombrado martillero el señor Carlos Merlino, para que proceda a la venta el día y hora que designe, previa publicación de avisos por el término de quince días en los diarios el Boletín Judicial y LA EPOCA, del siguiente inmueble: Casa calle Godoy Cruz 2351 al 57, entre Paraguay y Guatemala, situado en el lote 7 de la manzana 12, cuyo terreno mide 8.66 m. de frente al N.O. sobre la calle Godoy Cruz, por 43.30 m. de fondo al S.E. o sean 374 metros 978 milímetros cuadrados. Linda por el frente con la calle Godoy Cruz, por fondo con el lote 22, por el N.E. con el lote 8 y por el S.O. con el lote 6. El edificio está compuesto de un salón de negocio a la calle que lleva el n.o 2351 que tiene comunicación con el resto del edificio que tiene entrada por el n.o 2357 y, seis piezas de material, cocina, w. c. y un galponcito, un patio cubierto con dos claraboyas.

La venta de este inmueble debe realizarse sobre la base de la tasación o sean $ 13.699.54 m|n. (Trece mil seiscientos noventa y nueve pesos con cincuenta y cuatro centavos moneda nacional de curso legal), debiendo el martillero exigir a todo comprador el 8 o|o en calidad de seña y a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión. — Buenos Aires, agosto 31 de 1916. — Dr. Julio E. Padilla. 1|727-v-set. 51

Salaberry & Bercetche

Defensa 188, Buenos Aires
Córdoba 951, Rosario

2.o remate-feria en nuestras instalaciones de

LEZAMA (F. C. S.)

El domingo 24 de septiembre

A LAS 11 A. M.

Por informes y pedidos de local dirigirse a nuestra casa central o a nuestro encargado Sr. Andrés M. Llanos en Chascomús. Comisión 2 o|o a cargo del comprador y 2 o|o a cargo del vendedor. 1|649v23S.

ADOLFO CALVETE

JUDICIAL, SIN BASE. — TERREnos en La Plata y casa y terrenos en Avellaneda. Por disposición del señor juez en lo civil doctor Juan Carlos Lagos y como perteneciente al concurso civil de don Alejandro Fernández y doña Sofía Casares de Fernández, remataré en mis escritorios calle Cangallo 442. El sábado 30 de septiembre, a las 3 p. m., los siguientes bienes, a saber: 1.o, 2 lotes ubicados en la ciudad de La Plata, manzana Y, sección 7.a del ejido de la ciudad de La Plata, calle 45 y 23 compuestos por estar unidos de 25 metros 356 milímetros de frente al N. O. por 34.84 metros de fondo, designados con los números 1 y 19. Superficie total: 880.66 metros cuadrados. Este terreno esquina está cercado de alambre. Sin base y al mejor postor. 2.o, Casa en Avellaneda, bien situada, calle Mitre N.os 3453 y 3455 antes N.os 3197 y 3199, con edificio de sala, 2 dormitorios, zaguán de entrada, cocina, w. c., algibe y tranvía eléctrico al frente que va de Buenos Aires a Quilmes. El terreno mide 8.66 metros de frente al Este por 43.30 metros de fondo (10x50 varas).

La cocina y w. c. de madera, los techos de fierro canaleta, patio y vereda de ladrillos, etc. Sin base y al mejor postor. 3.o, Terreno en el Partido de Avellaneda lote N.o 2, dividido en 3 lotes iguales de 24.80 metros de frente al N. O., por 62.15 metros de fondo cada uno. Linderos: al frente calle Sin Nombre, por medio con Juan Garbarino y otros; al N. E., con Honorio Stoppani y al S. O. con la sucesión de Carlos Lacalle. Este terreno está situado en la calle que va al cementerio y la calle Echenagucia y es conocido por ser lindero a la renombrada casa "El Tropezón". Sin base y al mejor postor. Exigiré 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o por mi comisión, en efectivo. Pídanse planos y detalles completos en mis escritorios, Cangallo 442 y en los Tribunales, secretaría del doctor Barraquero (6.o piso). — Adolfo Calvete. 1|730-v-30 set.

AYARRAGARAY SCHINDLER GOWLAND

EN LA BARRANCOSA, F. C. S.

(Partido de Saladillo)

5.000 novillos 5.000
1.500 vacas 1.500

El jueves 21 de septiembre de 1916

a la 1 de la tarde sobre la misma estación.

DETALLE

2.000 novillos de 3 años, mochos, 1 marca, gran clase y estado.
1.000 novillos de 2 1|2 a 3 años, mochos, 1 marca, gran clase.
1.500 novillos de 2 años, mochos especiales en clase, 1 marca.
500 novillos de 1 año, Durham, buena clase, 1 marca.
200 terneros machos y hembras, 1 marca, muy buena clase.
300 vacas secas, gran clase y estado, servidas, 1 marca.
800 vacas secas, Durham, buen estado y clase.
100 vacas muy buen estado con 100 terneros al pie
8 toros Durham, de 4 a 5 años, buen servicio.
20 toros Durham, de 3 años, especiales en clase.

Recomendamos muy especialmente a los señores invernadores este gran remate en el cual encontrarán hacienda de gran clase, todos los lotes de 1 marca, procedentes en su totalidad de grandes establecimientos, no habiendo ninguna consignación que sea de acopio.

La estación La Barrancosa está situada en el partido de Saladillo, o sea en el centro de la Provincia, equidistante de las invernadas del Norte, Sur Oeste y de la región de los alfalfares.

Estas haciendas se venderán en lotes de 200 cabezas con opción, son en su totalidad de alta mestización.

Comisión 2 o|o al comprador y 2 o|o al vendedor.

HORARIO DE TRENES.—Salida de Constitución a las 7.40 a. m., pudiendo regresar en el mismo día del remate por tren especial.

Para comodidad de los señores interesados, quedará en la estación La Barrancosa un vagón restaurant.

Por informes a nuestro escritorio Lavalle 757, Buenos Aires.
1|679 v sept. 20

RAUL A. CARRANZA

JUDICIAL — TERRENO CALLE Zattria entre Picheuta y Riglos, lote número 10 de la manzana C del plano especial agregado al folio 646 vuelta del registro del escribano señor Andrés V. Ramella, compuesto de 10.39 metros de frente al Norte por 74 metros de fondo en el costado Oeste y 69.60 metros en el costado Este con un contrafrente al sud de 11.25 metros.

Tasación $ 10.000 m|n. Base de venta las 2|3 partes con la retasa del 25 o|o o sean $ 5.000 m|n.

El domingo 1.o de octubre, a las 5.30 p. m., remataré este terreno por orden del señor juez civil doctor Uladislao Padilla y como perteneciente a la sucesión de don Juan Bautista Arrasqueta. A cuenta de precio 8 o|o. Comisión 2 o|o. Datos, Tribunales, secretaría del doctor J. C. Fox, 6.o piso, o en mi escritorio, San Martín 195. — Raúl A. Carranza.
1|134 v s 30

Banco Hipotecario Nacional

CAPITAL

POR EJECUCION JUDICIAL. Casa calle Rivadavia N.° 7723, entre las de Cuenca y Campana. N.° H. 33284. Serie L.

El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el MIERCOLES 27 DE SEPTIEMBRE DE 1916, A LAS 2 P. M., una casa ubicada en la calle Rivadavia N.° 7723 con edificio compuesto de 4 habitaciones, baño, pieza de servicio, cocina, etc.; y terreno que mide: 9 metros 526 milímetros de frente al S. por 43.30 metros de fondo.

BASE DE VENTA, $ 11.500

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 9.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 8.163 con 049 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional.

Aviso iniciado en LA EPOCA el 6 de septiembre de 1916.
1|657-v. sep. 20.

CAPITAL

CASA CALLE JACHAL NUMERO 1730|32, entre las de Manuel Artigas y Zoqueira. N.° H.° 19919. 1.a serie segunda ley 9155.

El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el MIERCOLES 27 DE SEPTIEMBRE DE 1916, A LAS 2.30 P. M., una casa ubicada en la calle Jachal, números 1730|32, con edificio compuesto de tres habitaciones, cocina, etc. y entrada para carro por el N.° 1730; y terreno que mide 8.66 metros de frente al S. O., por 36.67 metros de fondo, o lo poco más o menos que resulte dentro de sus linderos.

BASE DE VENTA, $ 3.100

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 2.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 1.935 con 316 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional.

Aviso iniciado en LA EPOCA el 6 de septiembre de 1916.
1|658-v. sep. 20

SUCURSAL SAN LUIS

POR EJECUCION JUDICIAL.—CASA en la ciudad de San Luis. Préstamo N.° H.° 35|3584, serie C. H. A. 6 o|o de 13.000 $. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de San Luis, establecida en la calle San Martín N.o 494 el día SABADO VEINTITRES DE SETIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LAS TRES DE LA TARDE, una casa ubicada en la ciudad de San Luis, calle Colón entre las de Belgrano y Ayacucho, en terreno que mide 27.40 metros de frente por 42.75 metros de fondo, lindando: al norte, con doña Aurora Barbeito de Léport, al sur, derechos de la testamentaría de Elías Tornú, hoy Camila Tornú de Zamboni; al este, con la calle Colón y al oeste, con doña Rosa Giorello de Beretta, hoy su sucesión. El edificio consta de dos plantas. La planta alta tiene cuatro habitaciones principales y la baja ocho habitaciones y demás dependencias.

BASE DE VENTA, $ 14.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de 13.000, que reconoce la propiedad, reducida hoy a 11.984 $, con 844 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 por ciento y comisión 1 por ciento que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional (25 de Mayo N.o 245, capital federal) o a su sucursal en San Luis.

Aviso iniciado en LA EPOCA el 9 de septiembre de 1916
1|670 v Set. 23

SUCURSAL LA PLATA

CHALET Y DEMAS DEPENDENcias en el partido de General Sarmiento. Préstamo N.o H.o 2139|14323, serie C. H. A. 6 o|o de $ 24.000.

El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de La Plata, establecida en la calle 51, N.o 529 el día LUNES VEINTE Y CINCO DE SEPTIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS A LAS TRES DE LA TARDE, una fracción de terreno con todo lo en él edificado y adherido al suelo ubicado en el partido de General Sarmiento, paraje denominado Bella Vista, próximo a la estación del mismo nombre del F. C. B. A. P., compuesto según títulos de 14.065 metros 45 centímetros cuadrados y según planilla del tasador, ubicada en la calle Moreno entre Billinghurts y sin nombre, fracción que forma parte de la manzana Q, designada en el plano de esas tierras con los números 1 y 2, los cuales se encuentran unidos y tienen los siguientes linderos: por el S. O. la manzana L.; por el N. O. la R.; por el N. E. la E. los tres rumbos, calle en medio y por el S. E. la otra mitad de la manzana O, vendida a la señorita Inés Santa María.

BASE DE VENTA $ 33.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 24.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 22.780 con 907 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional (25 de Mayo número 245, capital federal) o a su sucursal en La Plata.

Aviso iniciado en LA EPOCA el 11 de septiembre de 1916.
1|681 v set 25

SUCURSAL LA PLATA

POR EJECUCION JUDICIAL — Tres chacras en el partido de Pehuajó, con superficie de 221 hectáreas 25 áreas. Préstamo N.o H.o 3390|22096, serie L, de $ 6000.

El Banco Hipotecario Nacional re-

...en el local de su sucursal en la ciudad de La Plata, establecida en la calle 51 N.o 529 el día LUNES VEINTICINCO DE SEPTIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS SEIS A LA UNA DE LA TARDE, los terrenos de chacra con las poblaciones y mejoras en ellas existentes, ubicadas en el partido de Pehuajó, jurisdicción de la provincia de Buenos Aires, con la denominación, superficie y linderos siguientes: Chacra N.o 27, letra A. — Compuesta de una superficie de 84 hectáreas, 50 áreas, lindando: por el N. O. con la chacra N.o 4, letra B.; al N. E. con la N.o 26 letra A.; al S. E., con la N.o 27, letra B. y al S. O. con la N.o 28, letra A. Chacra N.o 71, media letra A. — Compuesta de 52 hectáreas, 25 áreas; lindando: al N. O., con el resto de la misma chacra; al N. E. con la N.o [illegible]; al S. E. con la 71 B. y al S. O. con la N.o 70 A. Y la chacra N.o 83, letra B. — Compuesta de 84 hectáreas, 50 áreas; lindando: al N. O., con la chacra N.o 83, letra A.; al N. E. con la N.o 82, letra B.; al S. E., con la N.o 98, letra A. y al S. O., con la N.o 84 letra B. Las tres chacras deslindadas forman en conjunto una superficie total de 221 hectáreas, 25 áreas.

BASE DE VENTA $ 12.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 6000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 5.895 con 294 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional (25 de Mayo N.o 245, capital federal) o a su sucursal en La Plata.

Aviso iniciado en LA EPOCA el 11 de septiembre de 1916. 1|682-v-set. 25

SUCURSAL LA PLATA

CAMPO EN EL PARTIDO DE PATAGONES, con superficie de 1.282 hectáreas 79 áreas. Préstamo No. Ho. 1095|5483, serie C. H. A. 6 o|o de $ 14.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de La Plata, establecida en la calle 51 número 529, el día **MARTES VEINTE Y SEIS DE SEPTIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LAS DOS DE LA TARDE**, un lote de campo ubicado en la sección quinta del partido de Patagones, Bahía San Blas, jurisdicción de la provincia de Buenos Aires, parte de la estancia denominada "Tres Bonetes" y parte del lote número 75, que designa el plano demostrativo que cita su título con cuanto en él se encuentre adherido al suelo, designado como lote número 41 en el plano que firmado por el ingeniero Octavio S. Pico, se encuentra agregado al expediente de préstamo, compuesto de una superficie de 1282 hectáreas, 79 áreas; lindando: al S. O. y N. O. con campo de don Teodoro Serantes; al N. E. con el lote 40 y al S. E. con el lote [illegible].

BASE DE VENTA: $ 21.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 14.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 12.906 con 755 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional (25 de Mayo 245, capital federal) o a su sucursal en La Plata.

Aviso iniciado en LA EPOCA el 12 de septiembre de 1916. 1|696 v s 26

SUCURSAL LA PLATA

CAMPO EN EL PARTIDO DE PATAGONES, con superficie de 1.257 hectáreas, 54 áreas. Préstamo No. Ho. 1094|5482, serie C. H. A. 6 o|o de $ 14.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de La Plata, establecida en la calle 51 número 529, el día **MARTES VEINTE Y SEIS DE SEPTIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LA UNA DE LA TARDE**, un lote de campo ubicado en la sección quinta del partido de Patagones, Bahía San Blas, jurisdicción de la provincia de Buenos Aires, que es parte de la estancia denominada "Tres Bonetes" y parte del lote número 75 que designa el plano demostrativo que cita su título, con cuanto en él se encuentra adherido al suelo, designado como lote número 40 en el plano que firmado por el ingeniero Octavio S. Pico, se encuentra agregado al expediente de préstamo, compuesto de una superficie de 1257 hectáreas, 54 áreas; lindando: al N. O. con campo de Teodoro Serantes; al N. E. con parte del lote 39; al S. E. con parte del lote 43 y al S. O. con el lote 41.

BASE DE VENTA: $ 21.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 14.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 12.906 con 755 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional (25 de Mayo 245, capital federal) o a su sucursal en La Plata.

Aviso iniciado en LA EPOCA el 12 de septiembre de 1916. 1|697 v s 26

SUCURSAL SALTA

POR EJECUCION JUDICIAL — CAMPO EN el departamento San Carlos, con superficie de 751 hectáreas, 38 áreas y 30 centiáreas más o menos. Préstamo N.o H.o 261|16490, serie H. de $ 23.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de Salta, establecida en la calle Alsina N.o 16 a 18, el día **MIERCOLES VEINTE Y SIETE DE SEPTIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LAS DOS DE LA TARDE**, una finca denominada "Angastaco", ubicada en el departamento San Carlos, jurisdicción de la provincia de Salta, con superficie de 751 hectáreas, 38 áreas y 30 centiáreas, más o menos; lindando al norte, con el río Angastaco; al este, con terrenos de doña Gregoria A. de López; al sur, con la obra del estanque y herederos de don Juan de la Cruz Quipildor y al oeste, con propiedad de doña María A. de Rivero, terrenos de la Capilla y otros. La propiedad contiene un establecimiento vinícola con bodegas, lagares, depósitos y buena casa para familia. Tiene terrenos cultivados con alfalfares y aptos para maíz, trigo y otros cereales. Los viñedos frutales ocupan una superficie de 18 a 20 hectáreas, próximamente y está sobre encatrados de alambre, sostenidos por sólidos postes de algarrobo. Los alfalfares tienen una extensión más o menos de 50 hectáreas, divididos en ocho potreros. Posee agua propia para la irrigación de las plantaciones y cultivos. El resto del terreno es de pastoreo. Los interesados pueden visitar la propiedad, pues el Banco no se responsabiliza de la exactitud de los datos consignados ni del estado de conservación en que se encuentren los adelantos que se indican.

BASE DE VENTA $ 23.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 23.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 16.060 con 781 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional (25 de Mayo N.o 245, capital federal) o a su sucursal en Salta. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 13 de septiembre de 1916. 1|704 v. Set. 27.

SUCURSAL LA PLATA

DOS MANZANAS DE TERRENO EN LA ciudad de Bahía Blanca. Préstamo N.o H.o 2982|32763 serie L de $ 12.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de La Plata, establecida en la calle 51 número 529, el día **MIERCOLES VEINTE Y SIETE DE SEPTIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LAS DOS DE LA TARDE**, dos manzanas de terreno con todo lo en ellas edificado y adherido al suelo, situadas en la ciudad de Bahía Blanca, jurisdicción de la provincia de Buenos Aires, designadas en el plano que expresa su título, con los números 54 y 58, ambas de la chacra 229. La manzana número 54, se compone de 125,09 metros, en los costados, N. E. y S. O., por 115,57 metros, en los del S. E. y N. O.; lindando: por el N. E. con la manzana 48; por el N. O. con la manzana 53; por el S. O. con la 58 y por el S. E. con la chacra 89, todos calles en medio. La manzana número 58 se compone de 125,09 metros en los costados N. E. y S. O. por 108,88 metros, en los del N. O. y S. E. lindando: por el N. E. con la manzana 54; por el N. O. con la 57; por el S. O. con la 62 y por el S. E. con la chacra 89, todos calle en medio. Forman entre ambas, una superficie total de 27.451 metros, 15 decímetros cuadrados.

BASE DE VENTA $ 17.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 12.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 10.884 con 065 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional (25 de Mayo N.o 245, capital federal) o a su sucursal en La Plata. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 13 de septiembre de 1916. 1|703 v. Set. 27.

SUCURSAL LA PLATA

CHACRA EN EL PARTIDO DE GENERAL Villegas, con superficie de 39 hectáreas, 69 áreas. Préstamo N.o H.o 1076|5404, serie C. H. A. de $ 4.400. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de La Plata, establecida en la calle 51 número 529, el día **MIERCOLES VEINTE Y SIETE DE SEPTIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LA UNA DE LA TARDE**, la chacra número 126, con sus poblaciones, alambrados y cuanto se encuentra adherido al suelo, situada en el partido de General Villegas, jurisdicción de la provincia de Buenos Aires, compuesta de una superficie de 39 hectáreas, 69 áreas; lindando: al N. O. con la chacra 111; al S. E. con la 142; al N. E. con la 127 y al S. O. con la 125.

BASE DE VENTA $ 7.300

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 4.400 que reconoce la propiedad, reducida hoy a pesos 4.024 con 101 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional (25 de Mayo N.o 245, capital federal) o a su sucursal en La Plata. Aviso iniciado en LA EPOCA el 13 de septiembre de 1916. 1|705 v. Set. 27.

SUCURSAL LA PLATA

FRACCION DE CAMPO EN EL PARTIDO de Chivilcoy con superficie de 627 hectáreas, 49 áreas y 17 centiáreas. Préstamo N.o H.o 2083|13695, serie C. H. A. 6 o|o, de pesos 100.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de La Plata, establecida en la calle 51 número 529, el día **JUEVES VEINTE Y OCHO DE SEPTIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LA UNA DE LA TARDE**, una fracción de campo, ubicada en el cuartel 10 del partido de Chivilcoy, jurisdicción de la provincia de Buenos Aires, compuesta de 627 hectáreas, 49 áreas, 17 centiáreas, lindando: al N. E. con campo de doña María E. Gorostiaga de Lynch; al S. E. con herederos de don Guillermo Solveyra; al S. O. con Eduardo M. Pérez y al N. O. con herederos de don Pablo Gorostiaga.

BASE DE VENTA $ 141.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 100.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 94.920 con 447 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma, hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional (25 de Mayo N.o 245, capital federal) o a su sucursal en La Plata. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 14 de septiembre de 1916. 1|714 v. Set. 28.

CAPITAL

POR EJECUCION JUDICIAL. — CASA Calle San Juan números 3357|59, entre las de Loria y Liniers. N.o H.o 1742, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **VIERNES 29 DE SEPTIEMBRE DE 1916, A LA 1 P. M.**, una casa ubicada en la calle San Juan números 3357|59, con edificio compuesto de salón para negocio por el número 3359, y zaguán por el número 3357, tres habitaciones, comedor, dos piezas, dos cocinas, etc., y en altos dos piezas de servicio y terreno que mide: 8.66 metros de frente al S., por 33.88 metros de fondo.

BASE DE VENTA $ 14.700

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 12.500 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 11.432 con 105 milésimos, y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 15 de septiembre de 1916. 1|719 v.Set.29.

CAPITAL

CASA CALLE TUPAC-AMARU N.o 1122, ENtre las de Deseado y San Julián. N.o H.o 10797, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **LUNES 2 DE OCTUBRE DE 1916, A LAS 12.30 P. M.**, una casa ubicada en la calle Tupac-Amaru número 1122, con edificio compuesto de dos habitaciones, cocina, baño, etc.; y terreno que mide 8.34 metros de frente al N. E.; 8.40 metros en el contrafrente al S. O.; 34.15 metros de fondo, en el costado S. E. y 38.30 metros en el del N. O.

BASE DE VENTA $ 2.700

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 2.200 que reconoce la propiedad, reducida hoy a pesos 2.073, con 897 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes, ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA el 18 de septiembre de 1916. 1|736 v. Oct. 2.

CAPITAL

POR EJECUCION JUDICIAL. — CASA CAlle Zamudio N.o 1069, entre las de Franklin y Neuquen. N.o H.o 13880, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **LUNES 2 DE OCTUBRE DE 1916, A LAS 2.30 P. M.**, una casa ubicada en la calle Zamudio N.o 1069 (antes número 933), con edificio compuesto de sala, dos habitaciones, cocina, w. c. etc.; y terreno que mide: 8.66 metros de frente al O.; 38.75 metros de fondo en el costado S.; 37.97 metros en el del N., y 8.66 metros en el contrafrente al E.

BASE DE VENTA $ 6.500

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 5.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a pesos 4.746 con 022 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes, ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA el 18 de septiembre de 1916. 1|735 v. Oct. 2.

CAPITAL

PETIT HOTEL, CALLE MALABIA NUMEros 2735|39, entre las de Berutti y Juncal. N.o H.o 10828, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **MARTES 3 DE OCTUBRE DE 1916, A LA 1 P. M.**, un petit hotel ubicado en la calle Malabia números 2735|37|39, con edificio compuesto de subsuelo, planta baja y alta, con la siguiente distribución: Subsuelo entrada del servicio por el número 2735, y por el número 2739 entrada para automóviles, tres habitaciones, garage, cocina, etc. Planta baja, con entrada por el número 2737, consta de escritorio y sala al frente, vestíbulo, hall, comedor, toilette fumoir, una habitación y escalera que da al jardín del fondo. Planta alta, compuesta de vestíbulo, 6 habitaciones, dos baños, office, etc. Terreno mide: 9.56 metros de frente al N. O. por 45.25 metros de fondo en el costado S. O.; 42.85 metros en el del N. E., doblando en este punto hacia el N. E. tiene un martillo a su favor con una longitud de 8.66 metros, y desde este punto se extiende hacia el S. E., por el costado N. E. con una longitud de 2.15 metros hasta tocar la pared medianera de cerco del fondo y finalmente en este punto dobla hacia el S. O., cerrando así la figura con un contrafrente igual a 17.56 metros por su costado S. E.

BASE DE VENTA $ 36.500

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 30.000, que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 28.280 con 418 milésimos y abonará en dinero efectivo el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o, y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8173 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 19 de septiembre de 1916. 1|747 v. Oct. 3.

Automóviles y carruajes para paseo
SERVICIOS FUNEBRES
IRIBARNE y Cía.
Casa central: TACUARI 344
TELEFONOS: U. Telef. 446 y 1512
Libertad—Coop. 652 Central
NO CONFUNDIR

AVISOS FUNEBRES

† LUISA CANTILO DE GELLY.— (q. e. p. d.) — Falleció el 20 de septiembre de 1915, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal. — La familia invita a sus relaciones a las misas que por el eterno descanso de su alma se rezarán en la iglesia de San Miguel, el miércoles 20 del corriente, a las 11 a. m.

† MARIA V. DE DOYHANART. — (q. e. p. d.) — Falleció el 3 de septiembre de 1916, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal. — Su hija, Graciana Doyhanart de Neira; su hijo político, Nicolás L. Neira; sus nietos, José Raúl y María Cristina Neira, invitan a sus relaciones a las misas que por su alma se celebrarán el miércoles 20 del corriente a las 10 a. m. en la iglesia de San Juan, Piedras y Alsina.

† ENRIQUE J. ROBATTO. — (q. e. p. d.) — Falleció el 20 de septiembre de 1915. — Su esposa, María Luisa Arini de Robatto; sus hijitos, Lía, Esther, Enrique y María Luisa; sus hermanos y hermanos políticos, sus sobrinos, sobrinos políticos y demás deudos, invitan a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la iglesia de San Miguel, el miércoles 20 de septiembre a las 10 a. m. —Favor que agradecerán. — El duelo se despedirá por tarjeta.

† RAMON VARELA. — (q. e. p. d.) — Falleció el 21 de agosto de 1916, confortado con los auxilios de la santa religión. — Su esposa, Esperanza Castro Varela; sus hijos, Darío, María Lidia, Ana María, Dardo y Ramón Varela; su madre política, Antonia D. de Pérez; sus hermanos políticos, sobrinos y demás deudos, invitan a sus relaciones a asistir a la misa que por el eterno descanso de su alma se celebrará en La Plata en la iglesia de Nuestra Señora de los Dolores (catedral), mañana miércoles 20, a las 10 a. m. — El duelo se despedirá por tarjeta.

† MARIANA VERGEZ DE CABALE. — (q. e. p. d.) — Falleció el 20 de agosto de 1916. — Su esposo, Pedro Cabale; sus hijos, Martín, Mariana, Justina y Pedro Cabale; su señora madre, María P. de Vergez; sus hermanos, Bautista, Pedro y Juana (ausentes) y María Vergez de Haramboure (presente); sus hermanos políticos (presentes y ausentes), sobrinos, primos y demás deudos, ruegan a sus relaciones quieran acompañarlos al funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la basílica de San José de Flores, el miércoles 20 del corriente, a las 10 a. m. Favor que agradecerán.—El duelo se despedirá por tarjeta.

PROPIETARIOS
Vean: "El Boletín de Alquileres"
diario-guía de la mañana de información general sobre alquileres
por radio y orden de calles.
Servicio de información a domicilio
Tarifa extra-económica
Profusa distribución en la Capital y pueblos circunvecinos.
Dirección y Administración 830 Sarmiento 830 — Informes personalmente o por carta

WHISKY
BUCHANAN

LICITACIONES

MINISTERIO DEL INTERIOR

AVISO

Llámase a licitación pública para contratar, por el término de tres años, la concesión para la publicación de avisos en el Boletín que edita la Dirección General de Territorios Nacionales, la que tendrá lugar el día 25 de septiembre próximo, a las tres de la tarde, en el despacho de la mencionada dirección. Por datos y referencias, ocurrir a la secretaría de la misma. Buenos Aires, agosto 21 de 1916. — Y. Ruiz Moreno.
1|571-v. sep. 25

MINISTERIO DEL INTERIOR

DIRECCION GENERAL DE CORREOS Y TELEGRAFOS

Llámase a licitación pública por el término de treinta días para la provisión de libros de fábrica destinados al servicio de las oficinas de correos y telégrafos durante el ejercicio de 1917. Por el pliego de condiciones y detalles, ocurrir a la dirección administrativa de correos y telégrafos, de 11 a. m. a 7 p. m., calle Corrientes número 416 (segundo piso) en cuyo local se recibirán y abrirán públicamente las propuestas el 16 de octubre próximo venidero, a las 9 a. m.

Buenos Aires, 16 de septiembre de 1916. — M. Carlés, jefe de la dirección administrativa. — Es copia: Alfredo Espeche, oficial mayor.
1|737-v. oct. 16

Ministerio de Obras Públicas

DIRECCION GENERAL DE OBRAS HIDRAULICAS

Llámase a licitación pública hasta el día 9 de octubre próximo a las 3 de la tarde, para la provisión de varios escritorios, bibliotecas, sillones, sillas, mesas, archivos seccionales, etc. de roble cuarteado, norteamericano, de acuerdo con el detalle y diseños respectivos.

Los interesados podrán obtener el pliego de condiciones y demás documentos que servirán de base a esta licitación, en la inspección general de máquinas y materiales, casa de gobierno, tercer piso.

Las propuestas serán abiertas el día y hora citados, en la dirección general de obras hidráulicas, por el escribano general de gobierno y en presencia de los interesados que concurran. — Septiembre 9 de 1916.
1|674 v. Oct. 9

EDICTOS JUDICIALES

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor don César A. Campos, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don MANUEL ZOLEZI o ZOLEZZI, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimeinto de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, septiembre 16 de 1916. — Gabriel Fernández, secretario.
1|744 v. Oct. 18.

Por disposición del señor juez de comercio de esta capital, doctor Tristán M. Avellaneda, se hace saber por el auto de quiebra siguiente. — Buenos Aires, enero 29 de constituído el domicilio indicado. Atento a 1916. — Autos y Vistos: Por presentado y lo solicitado, declárase en estado de quiebra a Fausto Casals. — Nómbrase contador a don Saturnino Allende, según el sorteo practicado en este acto ante el actuario; fíjase como fecha provisoria de la cesación de pagos, el día veinte de enero, cargo de fojas 3; líbrese oficio al señor Director de Correos para que retenga y remita al contador nombrado la correspondencia epistolar y telegráfica del fallido, que deberá ser abierta en su presencia, o por el juez en su ausencia, a fin de entregarle la que fuere puramente personal; intímese a todos los que tengan bienes y documentos del fallido, para que los pongan a disposición del contador, bajo las penas y responsabilidades que correspondan; se prohibe hacer pagos a El Banco Escolar Argentino, y que transcripta literalmente dice así: — Buenos Aires, marzo 15 de 1915. — Autos y Vistos: — Certificando el acta de entregas de efectos al fallido, so pena a los que lo hicieren, de no quedar exonerados en virtud de dichos pagos y entregas de las obligaciones que tengan pendientes en favor de la masa; procédase por el actuario y el contador nombrado, a la ocupación baja inventario, de todos los bienes y pertenencias del fallido; líbrese los oficios del caso a los señores jueces de comercio y a la Oficina de Embargos e Inhibiciones para que anote la que se decreta contra el fallido y cítase al señor Agente Fiscal; publíquense edictos por seis días en los diarios "Boletín Judicial" y LA EPOCA, haciendo saber este auto y convocando a los acreedores a junta de verificación de créditos, que tendrá lugar en la sala de audiencias del juzgado, el día 17 de febrero, a las dos p. m.

Se señalan para notificaciones en secretaría los días lunes y jueves o el siguiente hábil, si alguno de éstos fuere feriado. — Repóngase la foja. — Nómbrase inventariador al escribano señor Enrique Resta; y líbrese oficio a la policía para el arresto del fallido y los antecedentes del caso, remítanse a la justicia de instrucción. — Habilítase la feria. — E. M. Naón. — Ante mí: Alfredo G. Romero. — Nota: — No habiendo tenido lugar en la fecha señalada la junta de verificación de créditos, se ha designado con ese fin el día 28 de septiembre, a las 2 y 30 p. m. — Conste. — Francisco Alberto García, secretario. — Palacio de Justicia, 5.o piso.
1|724 v. Set. 21.

El señor juez de 1.a instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Jerónimo Balarino, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don MIGUEL MARTIN LARUMBE y doña MARIA ARREGUI o ARREGUY o ARREY DE LARUMBE ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, agosto 19 de 1916. — Horacio H. Dobranich, secretario.
1|592 v. Set. 27.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Jerónimo Balarino, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don PEDRO DE LA TORRE y don JUAN FRANCISCO DE LA TORRE, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, agosto 19 de 1916. — Víctor Sandúllo. 1|563 v. Sept. 22.

El señor juez de 1.a instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Jerónimo Balarino, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don PASCUAL PALLOTTA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones, en forma por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, agosto 5 de 1916. —Julio E. Padilla, secretario.
1|568 v. Set. 23.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor don César A. Campos, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don JOSE OLIVERI, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 25 de agosto de 1916.— Augusto Burgos Castelli, secretario.
1|575 v. Set. 24.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor don César A. Campos, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don MIGUEL FROTA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, agosto 18 de 1916. — José Agustín Basualdo, secretario.
1|576 v. Set. 24.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña EUSEBIA CABRAL DE CASTAÑON, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, agosto 16 de 1916.—F. Guillermo Espeche, secretario. 1|629 v. Oc. 1.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo Civil de la Capital de la República, doctor don Arturo Seeber, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don JUAN BENVENUTO, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, septiembre 8 de 1916. — Francisco Castellanos (hijo), secretario.
1|684 v. Oct. 9.

Por disposición del señor juez de comercio de la Capital, doctor don Félix Martín y Herrera, se cita, llama y emplaza por medio del presente y por el término de quince días a MANUEL GASPAR, a fin de que dentro de dicho término comparezca ante el juzgado de S. S. y por intermedio a practicar el reconocimiento de la firma puesta en un documento por valor de $ 2.267.64 moneda nacional, presentado por el Banco de Galicia y Buenos Aires, en el juicio que por cobro de pesos le ha iniciado al mismo tiempo para que comparezca a estar a derecho bajo apercibimiento de no comparecer se le dará por reconocidas en su rebeldía dicha firma, y se le nombrará defensor de ausentes.
Buenos Aires, septiembre 9 de 1916. — Juan J. Britos (hijo), secretario.
1|709 v. Set. 28.

El señor juez de 1.a instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Jerónimo Balarino, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por doña ANA SCALLY DE Mc. LAUGHLIN o MAC LAUGHLIN, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, septiembre 13 de 1916.— Horacio H. Dobranich, secretario.
1|716 v. Octubre 14.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Julián V. Pera, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don GUILLERMO DIRAC, doña ANA HISPA de DIRAC y doña JUANA DIRAC o doña JUANA AMELIA DIRAC, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, septiembre 12 de 1916. — Luis García Fernández, secretario.
1|732 v. Oct. 16.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital de la República, doctor César A. Campos, se cita por medio del presente y por el término de tres días, a don LUIS ROAIRONE, para que dentro de dicho término comparezca por sí o por medio del apoderado, a tomar la intervención que le corresponde en el juicio que le han iniciado los señores Bautista Bergara y Antonio Marcazzini, por cobro ejecutivo de pesos, proveniente de una obligación suscrita por el mencionado señor ROMAIRONE, con fecha once de marzo de 1912, en esta ciudad, ante José F. Pippo, bajo apercibimiento de darle intervención al señor defensor de ausentes. Los autos tramitan en la secretaría a cargo del que suscribe. Septiembre 9 de 1916. — Gabriel Fernández, secretario 1|733 v. Set. 19.

AVISOS VARIOS

"LA MERCANTIL"
Es la que adelanta más dinero sobre pólizas de empeño.
836 - LAVALLE - 836

Banco El Hogar Argentino
Avenida de Mayo 886
Tiene propiedades en venta con facilidades de pago, en esta capital y pueblos suburbanos.

BANDA RADICAL

La única banda de música radical es la de la Sociedad "Los Cívicos Unidos" dirigida por el correligionario Serafín Caputti. Solicitarla Cochabamba 1717.

PROFESIONALES

ABOGADOS

Dr. FRANCISCO BEIRO
TALCAHUANO 267 U. T. 796 Libertad

Estudio de los doctores
José María Sáenz Valiente y Andrés Ferreyra (hijo)
Abogados
Lavalle 1378 U. T. 4240, Libertad

Dr. VICENTE C. GALLO
Estudio: Avenida de Mayo 1411
U. T. 665 (Libertad)

Dr. FERNANDO SAGUIER
Estudio: Florida 440
U. T. 6087 (Avenida)

Dr. HIPOLITO LEYS
Estudio: Lavalle 930. U. T. 3608 (L.)

Dr. DOMINGO E. SALABERRY
Defensa 188

Dr. ERNESTO CORVALAN
Estudio: Avenida de Mayo 981
U. T. 3900 (Libertad)

Dr. JOSE M. GIUFFRA
Estudio: Talcahuano 446

Dr. PEDRO A. FOX
Estudio: B. Mitre 454

Dr. LUIS J. ROCCA
Anchorena 626.—U. T. 841 (Mitre)

Dr. LEONARDO PEREYRA IRAOLA
Estudio Florida 880, U. T. (Av.)
Esmeralda 1212, U. T. 1521 (Juncal)

Dr. RAUL MANRIQUE
Estudio: Av. de Mayo 822
U. T. 198 (Libertad)

Dr. JULIO A. ROJAS
Estudio Uruguay 546. Dpto. 2.
U. T. 1955, (Libertad).

L. BOUSQUET y Cía.
Asuntos judiciales. Cobranzas a comisión. Cangallo 521, Esc. 19.

LUIS F. MAGALDI
Agrimensor nacional
Estudio: San Martín 142. Esc. 37 de 10 a 11 y de 4 a 5

DENTISTAS

Dr. MIGUEL ELKIN
Cirujano dentista. — Consultas de 9 a 11 y de 2 a 6, Chacabuco 409.

Clínica dental nocturna y diurna
Dr. NATHAN BLITZ
Cirujano dentista
De 8 a 12 a. m. y de 1 a 6 p. m. Nocturna de 7 p. m. a 2 a. m. — Av. de Mayo 975, primer piso. — U. T. 1673, Lib. — Buenos Aires.

MEDICOS

ANALISIS
LABORATORIO Y FARMACIA
Abierto Día y Noche
SUIPACHA 477
U. T. 318 Libertad
DOCTORES NELSON

Doctor PICCININI
Especialista en enfermedades secretas: gastro intestinales y piel. — Consultas de 11 a 12 a. m. y de 2 a 5 p. m. Consultas 5 pesos, aplicaciones del 914, 20 $. — Corrientes 1211.
196|v|Jul. 16

Dr. A. C. REBUFFO
Enfermos de los ojos
Consultas de 10 a 11 y 2 a 6 p. m.
Bmé. MITRE 1038

Dr. A. NOCETI
Enfermedades de los ojos y prescripción de anteojos. De 1 a 6 p. m.
MAIPU 535

Dr. MARTIN M. TORINO
Médico cirujano. Enfermedades crónicas e internas. Ha trasladado su escritorio a ARENALES 1640. Consultas de 1 a 2. 219|v|jl. 24

Dr. J. SALLERAS
Médico del H. de Clínicas. Especialista en génito-urinarias. (Riñón, vejiga, uretra, próstata). Consultas de 2 a 4 y de 7 a 8; Salta 278.

Dr. E. G. FIGUEROA
Afecciones intestinales, estómago y abdominales, tratamiento especial de las hemorroides. — Santa Fe 1273. De 4 a 6 de la tarde.

Dr. ENRIQUE E. MANSON
Médico del Hospital Rivadavia. Señoras, Partos y Cirujía abdominal. — Consulta de 2 a 4. Montevideo 927. — Director del Sanatorio Althabe, Crispo y Mánson de la calle Estados Unidos 1038.

MAS ACTIVOS QUE 606
1116 POLICLINICO MODERNO
DIRECTOR Dr. VALLES — DE 8 A 8 P.M.
SECRETAS CURACIONES POR ABONOS DE 10 Y 30 DIAS A 20 Y 50 $
CURAS RAPIDAS SIN DOLOR
102 AVARIOSIS SUERO ORGANICO MORENO 835 914

INFORMACIONES DE ÚLTIMA HORA

Servicio telegráfico del Exterior

(De la Agencia Havas y de nuestros corresponsales)

En el frente británico

LONDRES, septiembre 19. — El corresponsal de la agencia Reuter en el frente británico escribe el 17 del corriente mes que la característica del combate en los dos últimos días ha sido las colosales pérdidas sufridas por el enemigo. Es indubitable que las bajas alemanas constituyen un record para una batalla de una duración semejante.

El viernes a la noche, los muertos del enemigo, observados sobre un frente extenso, estaban en la proporción de ocho por uno de los nuestros.

Encontramos trincheras enteras literalmente pavimentadas con los cadáveres del enemigo.

Uno de los factores importantes de ese resultado, fueron las casamatas automóviles, el coraje de sus tripulaciones que fueron notables, pues sin miedo atacaron a posiciones que habrían desalentado a la infantería. Limpiaron al bosque de Foureaux que resistió tanto tiempo a los valientes asaltos de nuestra infantería; en esa operación dos de esos autos blindados rindieron incalculables servicios.

La guerra en el mar

VAPORES HUNDIDOS

LONDRES, septiembre 19. — Se anuncia que los vapores Newa y Lord Tredegar han sido hundidos por el enemigo.

TASA SOBRE BENEFICIOS DE LA GUERRA

BERNA, septiembre 19. — Ha aparecido un decreto estableciendo una tasa especial de 25 o|o sobre los beneficios realizados por causa de la guerra, desde el primero de enero de 1915.

PRISIONEROS Y BOTIN DE GUERRA

PARIS, septiembre 19. — Según los comunicados oficiales el botín de los aliados, registrado desde el primero de agosto pasado hasta el 18 del corriente mes, ha sido, en los frentes oriental, italiano y occidental de 1131 cañones, 2623 ametralladoras y de 490.668 prisioneros entre oficiales y soldados de los diversos ejércitos del enemigo.

BOLETIN OFICIAL INGLES

LONDRES, septiembre 19. — El comunicado oficial anuncia:

Está lloviendo continuamente, lo que molesta a las tropas en su tarea.

En las cercanías de Richeburg l'Avoué, pequeña localidad de unas dos mil almas, y situada a 10 kilómetros de Bethume, penetramos en las trincheras enemigas donde hicimos prisioneros además de haber infligido a nuestros adversarios numerosas bajas.

EN MACEDONIA

LONDRES, septiembre 19. — Los diarios de Atenas anuncian que los búlgaros estarían evacuando Monastir.

En las líneas de Francia

Informaciones oficiales

PARIS, septiembre 19. — La siguiente información procede de fuentes oficiales:

Nuestra ofensiva continuó dando fructuosos resultados.

Los franceses se apoderaron completamente de Demecourt, ganando terreno en un sector por demás difícil, organizado como un verdadero campo atrincherado, con un sistema de potentes defensas, profundos abrigos subterráneos, y defendido por tropas selectas. A pesar de los esfuerzos desesperados del enemigo Demecourt se rindió ayer.

Sin detenerse, los franceses, arrebatados por el triunfo continuaron la arremetida, progresando más de un kilómetro hacia Ablaincourt hasta los alrededores de Bovent y la encrucijada de los caminos que se dirigen a Ablaincourt hacia el sur y a Ficsnes hacia el este.

Otras columnas se acercaban al frente de la aldea de Horgny a menos de un kilómetro de Villers Carbonel, sitiada sobre una colina al pié de la cual pasa la carretera nacional que une Peronne y Lille.

La ocupación definitiva de Berny nos permite dominar la quebrada de comunicación entre los dos grupos de fuerzas alemanas: el de Barleux-Villers Carbonell y el de Royé-Nesle.

Al norte del Soma el sitio de Combles se reafirmó aún más. La fortaleza se aprovisiona solamente por el camino de Maurepas bajo el fuego de la artillería aliada.

El momento está próximo en que sus ocupantes, sufrirán la misma suerte que les cupo a los de Demecourt.

La toma del cuadrilátero de ese gran obrage potentemente fortificado, por parte de las tropas inglesas presenta una importancia considerable.

En todo el frente del Somme los alemanes aún que presentan la situación del norte como favorable, son netamente batidos.

Las pérdidas alemanas son extremadamente importantes, y todos los testigos confirman la depresión de los prisioneros hechos. No puede suceder otra cosa en un ejército batido tres veces en cinco días: el día 12 en el centro, el 15 en el ala izquierda y el 17 en la derecha, perdiendo 6.000 prisioneros.

Los alemanes, como escribe el crítico militar coronel Feyler, están desmontados.

Morthomme vuelve a aparecer en los comunicados. También allí los alemanes encontrarán dificultades para anunciar éxitos.

En el frente de Salónica la situación es excelente. La toma de Florina arrojando a los búlgaros de la Macedonia griega es un triunfo de gran importancia estratégica. La resistencia obstinada y vigorosa de los búlgaros prueba el extremado valor que atribuían a la posesión de esa ciudad.

AUSTRIA

UNA CATASTROFE

AMSTERDAM, septiembre 19. — El dique del valle de Weissendesse se ha derrumbado en las cercanías de Gablonz, en Bohemia. Resultaron daños enormes.

BRASIL

El futuro congreso nacional. — Maniobras. — Inauguración. — Bélgica y Alemania. — El vicecónsul en la Argentina. — Bandera de guerra.

RIO DE JANEIRO, septiembre 19. — La cámara de diputados recibió un requirimiento firmado por los doctores Luis Pereira Barreto (hijo) y Juan Meira de Castro, por el que solicitan la concesión del arrasamiento del morro do Castello, hace tiempo proyectado por la prefectura de esta capital, ofreciendo el terreno respectivo para el levantamiento en el lugar del nuevo gran edificio para el congreso nacional.

Complementa la solicitud el ofrecimiento por los mismos y varios capitalistas de la suma necesaria para tal construcción, cuya cantidad alcanza a 3500 contos.

—Ha quedado definitivamente fijado la segunda quincen del próximo mes de octubre para las maniobras del ejército nacional.

En las mismas tomarán parte los voluntarios que desfilaron el 7 del corriente, día del aniversario de la independencia, en ocasión de la parada militar.

—Comunican de San Pablo que se ha inaugurado solemnemente el congreso de pecuaria, que ha sido promovido y organizado por la Sociedad Paulista de Agricultura.

—En el ministerio de relaciones exteriores se ha recibido una nota del ministro belga aquí, protestando por la actitud de Alemania que pretende obligar a los bancos nacionales belgas a suscribirse al último empréstito de guerra alemán.

—Hoy es esperado a bordo del Amazón, procedente de Buenos Aires, el señor Mario Azevedo y su familia, quien ejerce el cargo de vicecónsul de Brasil en Buenos Aires.

El viaje del referido vicecónsul obedece a asuntos relacionados con la función que en la capital argentina desempeña.

—El ministerio de marina ha mandado informar a la comisión de damas que en Porto Alegre, ha confeccionado la bandera de guerra para el scout Río Grande del Sud, que este buque se trasladará al referido puerto regresando de Buenos Aires, adonde conducirá la embajada que asistirá al cambio presidencial argentino.

Entonces el citado scout recibirá la referida bandera.

CHILE

SANTIAGO, septiembre 19. — Se anuncia que para el mes de diciembre próximo vendrán a Chile varias delegaciones escolares argentinas.

—Por un decreto se ha autorizado al piloto señor Pardo, para acompañar al explorador señor Shacleton a Inglaterra.

—Ha producido una espléndida impresión en todos los círculos las manifestaciones de cordialidad de los argentinos en ocasión del aniversario chileno.

—Después que terminen los festejos conmemorativos del aniversario de la independencia chilena, los estudiantes activarán sus gestiones para que se destienen fondos para celebrar el congreso estudiantil.

—Continúa con éxito la Exposición Industrial, la que promete asumir proporciones excepcionales.

—El banquete que se servirá mañana en el Club Unión, en honor del general Silva Renard, lo ofrecerá el señor Julio Zegers.

—El literato español señor Marquina, ha sido objeto de una calurosa recepción por parte de sus connacionales y las autoridades chilenas.

—Llegó a ésta la conferencista francesa Margarita Chemi, en misión de propaganda intelectual.

—La colectividad italiana efectuará una manifestación patriótica el 20 del corriente.

—Entrevistado el diputado Francisco Rivas, hizo varias apreciaciones optimistas sobre la situación financiera fiscal. Estima que las entradas superarán considerablemente los cálculos del ministro del ramo, y cree que aunque el cambio estuviera a 12, las rentas producirían suficiente para equilibrar los presupuestos.

—Informan de Lima que el diario "El Tiempo" saluda el aniversario chileno.

—Resultó lucida y muy concurrida la recepción que se realizó en el consulado chileno en conmemoración del aniversario patrio.

—En el palacio del gobierno y en los edificios públicos se enarbolaron la bandera en homenaje a Chile.

—El viernes próximo se embarcará en el vapor Orisa, el ministro señor Durand.

—Ha llegado el crucero Orbita.

PROVINCIAS

SANTA FE

Estado sanitario. — Nuevo magistrado. — La sequía. — El tiempo.

ROSARIO, septiembre 19. — Durante las últimas 24 horas las autoridades sanitarias manifiestan que las epidemias permanecen estacionadas; la noticia causó general satisfacción.

—Fué nombrado juez de primera instancia el doctor Antonio F. Cafferata, en reemplazo del doctor Mateo Quijano, cuya reelección solicitóse al gobernador, quien no accedió, cumpliendo así el firme propósito hecho público de concluir con el sistema de las reelecciones en cargos que vaquen por terminación del período u otras causas.

Ha sido bien recibida la resolución gubernativa contando el nuevo magistrado con numerosas simpatías, aplaudiéndose su designación.

—Témese, si persiste la sequía durante el mes corriente, que causará enormes perjuicios a la agricultura ya bastante afectada. Escasean en la actualidad forrajes para los animales dedicados a los trabajos diarios.

—Reina buen tiempo.

CORDOBA

CORDOBA, septiembre 19. — El ejecutivo declaró feriado para las escuelas dependientes del ministerio, el 21 de septiembre.

Lo mismo ha hecho el consejo de educación para las escuelas de su dependencia.

Asimismo dispone el ejecutivo que se tenga por justificada la inasistencia a las oficinas públicas de empleados estudiantes el día feriado.

—No habiendo aceptado ningún caballero radicado en el departamento la candidatura a senador por Río Primero, fué ayer proclamado el presidente del partido Demócrata, doctor Rafael Núñez.

EN LA PRESIDENCIA

El doctor de la Plaza no concurrió a su despacho oficial de la casa de gobierno, según se nos informa, estudiará en su domicilio algunos asuntos de importancia.

El primer magistrado recibió en su domicilio al ministro de hacienda doctor Oliver, con quien mantuvo una larga conferencia. El secretario de la presidencia doctor Gowland llevará los expedientes que están a la firma del doctor de la Plaza, siendo probable que sean subscriptos hoy a última hora.

El ministro argentino en Chile, doctor Carlos F. Gómez, contestó a nuestro primer mandatario el telegrama que el doctor de la Plaza le dirigió, pidiéndole se encargara de obtener asentimiento del gobierno chileno y de la familia del presidente Montt para que sea colocada en su mausoleo la placa con que nuestro país ofrece a la memoria de tan ilustre ciudadano.

El telegrama del doctor Gómez está redactado en estos términos:

"Acabo de poner en conocimiento del señor presidente de Chile el telegrama de V. E. referente al recuerdo que el pueblo y gobierno argentino destina al mausoleo del ex presidente don Pedro Montt. El señor presidente San Fuentes me encarga significar a V. E. el vivo reconocimiento de Chile por esta nueva prueba de amistad que ofrece la Argentina. Personalmente me es muy grato congratular a V. E. por la idea de este justo homenaje a la memoria del gran estadista, leal amigo de la Argentina y decidido y enérgico partidario de la paz entre los pueblos hermanos".

Ecos Parlamentarios

DIPUTADOS

La cámara de diputados entró a sesión presidida por el doctor Demaría.

El primer asunto a discutirse será el sorteo de los bancos de San Luis, en la cual como se sabe existe una cuya duración es solo de dos años.

DESPACHOS DE COMISION

La comisión de peticiones y poderes se ha expedido en el proyecto del diputado Riú y otros, acordando pensión a don Pedro B. Palacios (Almafuerte).

El despacho acuerda la pensión vitalicia de 200 pesos.

IMPUESTO A LA CERVEZA

La comisión de presupuesto de la cámara de diputados se ha expedido en el siguiente proyecto de ley:

Art. 1.o — Rebájase los derechos específicos sobre las cervezas importadas, consignadas en la tarifa de avalúos en la forma siguiente:

Partida 265. — Cerveza en cascos o en botellas de 0.07 a 0.05 el litro, quedando suprimida la partida 266.

La misma comisión se ha expedido modificando el impuesto a las herencias.

PROYECTO DE RESOLUCION

El diputado por Buenos Aires Dr. Rodolfo Moreno presentará en la sesión de hoy el siguiente proyecto de resolución:

Art. 1.o — Autorízase a la presidencia de la H. Cámara para designar una comisión compuesta de cinco señores diputados a los efectos de:

a) Investigar ampliamente el funcionamiento de la justicia de la Capital federal y con especialidad todo lo relativo a las causas de morosidad en el despacho; b) proponer las medidas que considere oportunas para el mejoramiento de dicha administración y para la mayor rapidez en la investigación de las causas.

Art. 2.o — La comisión queda autorizada para funcionar durante el receso, debiendo presentar sus conclusiones en las primeras sesiones ordinarias de 1917.

Art. 3.o — La comisión queda autorizada para practicar todas las diligencias que crea convenientes, así como para recibir declaraciones y pedir informes a las autoridades, oficinas o personas que considere necesario.

AGUA POTABLE

La municipalidad de Villa María, solicita la pronta caución del proyecto sobre provisión de agua potable a dicha localidad y Villa Nueva.

Igual solicitud formulan un numeroso grupo de vecinos de ambas localidades.

PENSIONES A LA VEJEZ

La junta central de la Unión Democrática Cristiana, de Rosario, solicita pronto despacho del proyecto sobre pensiones a la vejez, enfermedad e invalidez de los trabajadores, presentado en las sesiones de 1912 por el entonces diputado por Córdoba, doctor Juan F. Cafferata.

SUBSIDIOS

La presidenta de la asociación "Damas del taller La Providencia", de esta capital, dirigen una solicitud a la cámara de diputados, pidiendo un subsidio para ayudar al sostenimiento del asilo Santa Catalina.

—La presidenta de la sociedad protectora de la infancia desvalida dirige una solicitud a la cámara de diputados en la cual pide un subsidio de 40.000 pesos, para la instalación de los talleres de la segunda escuela que lleva fundada dicha sociedad.

—La comisión protectora del Orfelinato del Carmen solicita un subsidio de 12.000 pesos para la construcción de un edificio que, iniciado hace años, encuéntrase paralizado por falta de fondos.

COMISION DE PRESUPUESTO

Esta noche, a las 9.30, se reunirá la comisión de presupuesto y el jueves a la tarde lo hará en unión de la de instrucción pública, con asistencia del ministro, a fin de tratar los proyectos presentados durante la interpelación.

COMISION DE PETICIONES

La comisión de peticiones se ha expedido favorablemente en lo relativo a los diplomas de los diputados electos, por Santa Fe doctores Caballero y Zabala y al de Córdoba señor Duffy.

Como es de práctica será considerado inmediatamente.

COMISION DE NEGOCIOS CONSTITUCIONALES

La comisión de negocios constitucionales se ha expedido en el proyecto de censo y proporción en la representación legislativa de cada provincia y de la capital federal.

Por este despacho se aconseja la sanción de los proyectos presentados por los diputados Arce, Pagés, Avellaneda N. A. y otros.

La misma comisión se ha expedido favorablemente en el proyecto de intervención a Entre Ríos, venido en revisión del honorable senado.

SENADO

A las 3.15 de la tarde hay en antesalas 17 senadores presentes, con lo que se obtiene el quórum reglamentario.

El presidente llama a sesión a las 3.30.

Deben celebrarse dos sesiones, en la secreta que tendrá lugar primero, debe considerarse el despacho de la comisión de acuerdos designando al doctor Marco M. Avellaneda, embajador en España, así como se dará entrada previa al pliego del P. E., sobre los nombramientos y ascensos en la magistratura de los cuales hemos dado cuenta oportunamente.

En la sesión pública ha de continuarse con la aprobación del tratado con el Brasil referente a encomiendas postales sin declaración de valores, que fué votado ya en general, faltando hacerlo en particular.

El ministro de relaciones exteriores, doctor Murature, contestará en esta oportunidad la pregunta del senador Estévez, que no pudo evacuar el senador Olaechea Alcorta, con respecto a la deferencia en el artículo III del convenio, según el cual la Argentina pagaría un franco 75 por encomienda enviada desde el Brasil, mientras las remitidas desde aquí a aquella República pagaría solo un franco 25 por su servicio territorial.

Luego se entrará a la discusión del despacho de la comisión de legislación que componen los señores Vidal, Molina e Iturbe, sobre el proyecto de ley orgánica para los territorios nacionales, y que dada su extensión y la importancia de las materias que abarca, ha de ocupar largo tiempo a la cámara.

Ministerio de Hacienda

RENOVACION DE LETRAS

Por este departamento se concede al señor E. Ruiz del Pino, permiso para renovar dos letras entregadas a la aduana del Rosario en caución de los derechos correspondientes a un muestrario de calzado por un plazo improrrogable que vencerá el día 31 de diciembre próximo.

AMPLIACION DEL FRIGORIFICO LA PLATA

Se ha autorizado a la sociedad anónima La Plata Cold Storage para efectuar dentro del perímetro de su concesión en el puerto de La Plata la ampliación del departamento de conservas de su frigorífico, debiendo efectuarse dichas obras bajo la vigilancia de la Dirección General del Puerto de Buenos Aires.

CONCESIONES EN ARRENDAMIENTO

Por este departamento se concede en arrendamiento al señor Roncoroni una fracción de terreno de 214.40 metros cuadrados en la ribera Norte del Riachuelo frente a la Usina de la Compañía Alemana Transatlántica de Electricidad, para depósito de leña que llegue exclusivamente a su consignación.

También se concede en arrendamiento al señor Antonio Schiaffino una fracción de terreno de 1.650 metros cuadrados, ubicada en el canal Santiago del puerto de La Plata, para la construcción de un muelle destinado a la descarga de arena.

LIMITES DE LA RECEPTORIA DE EMBARCACION

Se fija como límites para la jurisdicción de la Receptoría de Embarcación los siguientes:

Por el norte el río Pilcomayo por el sud con la provincia de Jujuy; por el Este inclusive el departamento XII de Formosa y por el Oeste con las nacientes del Río San Antonio y para la receptoría de Formosa; dentro de los ríos Pilcomayo y Bermejo, la capital del territorio y los departamentos del uno al once.

DERECHOS DE IMPORTACION SOBRE CUEROS DE BOLIVIA

Por decreto de 4 de septiembre de 1899 se dispuso que las aduanas de la república permitieran la libre importación de los cueros oriundos de Bolivia en condición que eran artículos en tránsito por no ser presumible su consumo en el país; habiendo sido dicho decreto considerado en rigor por las reparticiones aduaneras y por los comerciantes que han realizado sus negocios teniendo en cuenta la franquicia que concedía dicha disposición y enumerando la ley aduanera las mercaderías que pueden introducirse, libres de derechos de importación entre las que no se encuentran comprendidos los cueros secos y en el artículo 77 dispone la derogación de toda disposición que se oponga a la misma hacienda tal circunstancia equitativa la anulación de los reparos formulados por la contaduría general a manifiestos despachados por las receptorías de La Quiaca y Cienequillas que por lo que respecta a la devolución pedida por el señor Ramiro Escotorni es improcedente, ya que se refiere a operaciones de despacho directo, regidas por el artículo 148 de las O. de aduanas que excluyen todo reclamo por parte del comerciante una vez salida la mercadería de la jurisdicción aduanera. El presidente de la nación Argentina decreta: A partir del día 10 de octubre próximo las aduanas de la república exigirán el pago de derechos de importación sobre los cueros que se introduzcan de Bolivia de cualquier condición que sean no haciendo lugar a la devolución pedida por el señor Ramiro Escotorni..

La contaduría general no formulará reparos por omisión en el cobro de derechos sobre los cueros introducidos de Bolivia con anterioridad a la fecha del presente decreto y anulará los que por igual concepto corren agregados al expediente por el que se funda esta disposición.

GUERRA Y MARINA

TRANSPORTE DE PETROLEO

El buque petrolero Ministro Ezcurra amarró anoche en la dársena sur, dando comienzo esta mañana a descargar el combustible traído de Comodoro Rivadavia, destinado a los depósitos fiscales existentes en dicha dársena.

TRANSPORTE CHACO

Este buque de la escuela de guerra sale hoy de Nueva York para Norfolk, de donde seguirá en breve para el Río de la Plata, conduciendo un cargamento de carbón para la escuadra.

Viene al mando del teniente de navío Tadeo Méndez Saravia.

TIRO FEDERAL DE ZAPALA

El ministro de guerra ha dictado una resolución disponiendo que se reconozca como oficializado en la categoría de auxiliar con la subvención de 50 pesos mensuales al tiro federal de Zapala (Neuquen).

PALACIO DE JUSTICIA

TURNOS

Fuero civil: juez doctor Fernando Klappenbach, con los secretarios: doctor Ayarragaray, el 23; doctor Cirio el 25; doctor Espeche el 19, 26 y 30; doctor F. Alenta el 20 y 27; doctor Gutiérrez el 21 y 28 y doctor Schaiz el 22 y 29.

Fiscal: doctor Mackinlay Zapiola.

Recusaciones: al juez doctor Roberto Repetto.

Fuero comercial: juez doctor Tristán M. Avellaneda, con los secretarios doctor García el 21 y 26; doctor Navarro el 22, 27 y 30; doctor Cermesoni el 19, 23 y 28; y doctor Tobal el 20, 25 y 29.

Fiscal: doctor de Vedia y Mitre.

Recusaciones: al juez doctor Eduardo M. Naón.

REGISTRO PUBLICO DE COMERCIO

Se han inscripto en este registro los siguientes contratos de sociedades comerciales:

Fernández Hermanos y Compañía; socios: Manuel B. y Manuel Fernández y Francisco Larguía. Ramo: fábrica de licores y anexos. Constitución 2250. Capital: $ 100.000. Duración: 2 años con opción a 3 años de prórroga.

—Legarreta y Compañía; socios: Tomás Legarreta y Juan Ballarini. Ramo: farmacia, instalada en San Juan 2795 al 99. Capital: 20.000 pesos. Duración: 4 años desde el 1.o de junio próximo pasado.

—Hegosuru y Compañía; socios: Juan Hegolsuru y Juan Jaureguiberry. Ramo: exhibición, compra-venta y alquiler de películas; local, el clue Art Buckingham, Corrientes 1752. Capital: 10.000 pesos. Duración: 2 años, contados desde el 1.o del corriente.

Estos contratos han sido inscriptos por orden del juez de comercio doctor don Juan B. Estrada.

COBRO DE CREDITO HIPOTECARIO

El juez doctor Bunge por la secretaría del doctor Marini dictó sentencia en el juicio seguido por Cipriano Quintanilla contra Dominga Marraghella de Purropato, por cobro de crédito hipotecario. El juez rechaza la excepción de espera opuesta por el demandado, por considerar que no están justificados los hechos que opone en ella, con intereses y costas.

RENDICION DE CUENTAS

El juez de lo civil doctor Roberto Bunge, por la secretaría del doctor Echegaray dictó sentencia en el juicio seguido por Eduardo Poñora contra Juan M. Cazes por rendición de cuentas provenientes de la locación de una propiedad.

El juez falla aprobando la rendición de cuentas hecha por el socio administrador Juan M. Cazes a su consocio Eduardo Poñora, sin costas.

COBRO DE PESOS

El juez doctor Secber por la secretaría del doctor Cabrera dictó sentencia en el juicio seguido por cobro de pesos por don Pancracio Villa contra José Bottino, condena al demandado a pagar al actor dentro de diez días la suma de 117.60 $ por las partidas reconocidas, y dentro del mismo término, lo que fijen árbitros, que las partes deberán nombrar, en concepto de las partidas que no se han reconocido, con costas.

MUNDO COMERCIAL

EXTERIOR

Trigo

LIVERPOOL, septiembre 19. — El trigo tipo Baril de 62 libras a flote, se cotizó hoy en las operaciones realizadas en este mercado a 69 chelines. En las operaciones del día de ayer se anotó a 68 chelines y 9 peniques.

WINNIPEG, septiembre 19. — El trigo colorado americano, entrega en el mes de octubre, obtuvo en la primera rueda efectuada hoy en este mercado el precio de 150 1|8 centavos oro americano, por bushel. A 151 3|8 fué el precio con que cerraron en las operaciones del día de ayer.

CHICAGO, septiembre 19. — Se realizan operaciones con mercado flojo.

Para el trigo colorado americano, embarque en el mes de septiembre, se ha obtenido en la primera rueda de hoy el precio de 148.

Ayer cerró a 149 en centavos oro americano por bushel.

Para las remesas a entregar en el mes de noviembre, el precio de hoy fué de 147 7|8. Ayer se realizó a 148 3|4.

Maiz

LIVERPOOL, septiembre 19. — El maiz del Río de la Plata para embarcar en los meses de septiembre y octubre se cotizó a 46 chelines, por quarter. En las operaciones realizadas en el día de ayer en este mercado se negoció, para embarques en las mismas fechas, a 46 chelines y 3 peniques.

CHICAGO, septiembre 19. — Para el maiz mixto americano a entregar en septiembre se registró hoy el precio 86 3|4.

En las operaciones realizadas en el día de ayer se cotizó a 87 en centavos oro americano, por bushel.

LINO

CALCUTA, septiembre 19. — Para el lino, embarque en los meses de septiembre y octubre se obtuvo hoy el precio de 78 chelines, por quarter de 410 libras.

El precio a que se negoció el lino, embarque en las mismas fechas, en las operaciones del día de ayer, fué de 78 chelines.

HULL, septiembre 19. — No se realizaron hoy operaciones en lino disponible.

El precio registrado en las operaciones últimas de este mercado, fué de 75 chelines por quarter de 416 libras.

DULUTH, septiembre 19. — El lino entrega en septiembre no se negoció hoy en este mercado.

El precio obtenido para las remesas a entregar en la misma fecha, en las operaciones últimas fué de 206 1|4.

Para las remesas a embarcar en Noviembre, el precio del día fué de 210, habiéndose negociado en las operaciones realizadas en el día de ayer a 206 1|4.

REVISTA SEMANAL DE EMBARQUES GENERALES

LONDRES, septiembre 19. — Las cifras comparativas referentes a los embarques de cereales dados hoy a la publicidad aquí, son los que siguen:

Trigo. — Norte América: En esta semana 880.000; en la semana anterior, 1.010.000; en la misma semana del año pasado 952.000 y desde el 1.o de agosto 7.728.000 quarters.

Argentina: En esta semana, 10.000, en la anterior, 100.000; en la misma semana del año pasado, 65.000, y desde el 1.o de agosto, 904.000 quarters.

Euxine: En esta semana, 70.000; en la semana anterior, 80.000, y desde el 1.o de agosto 510.000 quarters.

Australia: En esta semana, 110.000; en la semana anterior, 153.000; y desde el 1.o de agosto, 815.000 quarters.

India: En la presente semana, 46.000; en la semana anterior, 188.000, y desde el 1.o de agosto, 698.000 quarters.

Varios: En esta semana, 197.000; en la semana anterior, 42.000, y desde el 1.o de agosto, 197.000 quarters.

Total general de embarques de trigo: En esta semana, 1.231.000; en la semana anterior, 1.577.000; en la misma semana del año pasado 1.054.000 y desde el 1.o de agosto 10.852.000 quarters.

Maiz. — Sud Africa: En esta semana, 21.000; en la semana anterior, 12.000; en la misma semana del año pasado, 24.000 y desde el 1.o de agosto 196.000.

Argentina: En esta asemana, 310.000; en la semana anterior, 404.000; en la misma semana del año pasado, 732.00, y desde el 1.o de agosto 2.828.000.

Total general de embarques de maíz: En la presente semana, 427.000; en la anterior, 567.000; en la misma semana del año pasado, 758.0000 y desde el 1.o de agosto 3.976.000 quarters.

Lino. — Argentina: En esta semana, 80.000; en la semana anterior, 87.000; en la misma semana del año pasado, 54.000 y desde le 1.o de agosto 560.000 quarters.

India: En esta semana, 4.000; en la semana pasada 38.000; en la misma semana del año pasado, 5.000 y desde el 1.o de agosto 802.000 quarters.

Rusia: Desde el 1.o de agosto, 33.000 quarters.

Total general de embarques de lino: Esta semana, 84.000; en la anterior, 125.000; en la misma semana del año pasado, 39.000 y desde el 1.o de agosto 895.000 quarters.

Celada: Total general de embarques de cebada: En esta semana, 181.000; en la semana anterior, 34.000; en la misma semana del año pasado, 200.000; desde el 1.o de agosto 1.907.000.

Avena. — Total general de embarques de avena: En esta semana, 390.000; en la anterior, 315.000; en la misma semana del año pasado 215.000 y desde el 1.o de agosto, 3.863.000.

EXISTENCIA DE CEREALES A FLOTE

LONDRES, septiembre 19. — Con referencia a los cereales a flote, se dieron hoy las siguientes informaciones:

Trigo y harina. — Reino Unido: En esta semana, 1.954.000; en la anterior, 2.050.000 y en el mismo período del año pasado, 800.000 quarters. Continente: En esta semana, 3.592.000; en la semana anterior, 3.758.000 y en el mismo período del año pasado, 1.723.000 quarters.

Maiz. — Reino Unido: En la presente semana, 1.072.000; en la semana anterior, 1.140.000 y en el mismo período del año pasado, 1.264.000 quarters. Continente: En esta semana, 1.373.000, en la semana anterior, 1.456.000; en el mismo período del año pasado, 1.665.000 quarters.

MERCADO COMERCIAL DE LONDRES

LONDRES, septiembre 19.—

Tipo de descuento del banco de Inglaterra	6.—
Consolid. Británicos 2 1|2 o|o	39 7 8

Títulos argentinos

Empréstito nacional 1897, 4 o|o ley número 3378	75.—
Bonos Obras de Salubridad, etc., de Buenos Aires, 1891, 6 o|o (ex. dividendo)	93.—
Empréstito Argentino de Obras Públicas, 1886, 5 o|o (ex dividendo)	35 1 2
Empréstito Argentino de Conversión 1889 en lib. 4 1|2 o|o.	85.—
Empréstito Argentino interno de 1909 (ex dividendo)	89.—
Provincia de Buenos Aires, 3 o|o	51.—
Loan of 1914.	

BOLSA DE PARIS

PARIS, septiembre 19.—

Renta francesa 3 o|o	63.—

INTERIOR

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE BUENOS AIRES

Primera rueda

Trigo: para Noviembre, colocado sobre dársena, 200 toneladas a pesos 10.60.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE ROSARIO

Primera rueda

Trigo para octubre, 600 toneladas a pesos 9.70.

Lino: para octubre, 100 toneladas a pesos 13.60.

(PRIMER AÑO) — Núm. 219. FRANQUEO PAGADO Dirección, Redacción y Administración: AVENIDA DE MAYO 769 Buenos Aires, Viernes 1.° de Septiembre de 1916

La Epoca

Las cartas destinadas a la Redacción deben ser dirigidas al Director.

Como el diario no puede responsabilizarse por los manuscritos que se le envíen, ruega a los autores guarden copia de ellos.

Dirección Telegráfica: EPOCA, Buenos Aires

Teléfono: Unión Telefónica 5194-95-96-97-98, Avenida

PRECIOS DE SUSCRIPCION

CAPITAL

$ m/n. $ m/n. $ m/n. $ m/n.
Un mes 1.70 Tres meses 5 Seis meses 10 Un año 20

PROVINCIAS

Un mes 2 Tres meses 6 Seis meses 12 Un año 24

EXTERIOR

$ oro $ oro $ oro $ oro
Un mes 2 Tres meses 6 Seis meses 12 Un año 24

Número del día 0.08. — Número atrasado (dentro de los 30 días) 0.20. — De fechas anteriores 0.50.

LA EPOCA se envía directamente por correo a toda persona que lo pide acompañando el importe correspondiente. Los pedidos de suscripciones para el interior de la República se atenderán por cualquier número de días a razón de 0.08 por ejemplar.

VEASE EN LA PAGINA FINAL LA INFORMACION DE ULTIMA HORA

1.° DE SEPTIEMBRE DE 1916

RELACIONES CON ESPAÑA

Con la sanción otorgada ayer por el Senado de la Nación al proyecto de ley que eleva a la categoría de embajada la representación argentina en España, queda realizado un propósito profundamente simpático a entrambos países. No quiere decir esto que las amistades entre naciones han de medirse por el rango protocolar de sus representaciones, ni que la simple transformación de un encargado de negocios en embajador ha de acercar a dos pueblos que no se sienten aproximados por razones de afinidad espiritual. Absolutamente. Pero ocurre en la vida de relación entre las naciones lo que entre los hombres: ciertos actos que en sí no poseen mayor significado, adquieren en determinados momentos y circunstancias un valor en cierto modo representativo, porque acreditan en quien los realiza el deseo de expresar con ellos algo que no es la fría estimación o el interés recíproco que preside ordinariamente los actos de cortesía entre los pueblos. Interpretado así el acto de política exterior que comentamos adquiere, entonces, una importancia muy superior a la que puede tener como suceso exclusivamente protocolar. Por cierto que la vigorosa corriente de simpatía que nos vincula a la madre patria y que la vincula a nosotros ha tenido aquí como allá la misma inspiración y obedecido a idéntico móvil. Al elevar su representación a la categoría de embajada el gobierno español ha inspirado, precisamente, a honrarnos, en la forma que se honra a quienes bien se quiere, concediéndonos el más alto testimonio de consideración que puede darse a un estado por las vías diplomáticas. Viene a nuestra casa, para honrarnos, revestido de las altas exterioridades que sólo se invisten en las grandes ocasiones. Esa y no otra ha sido asimismo, la intención del proyecto sancionado ayer por la cámara alta. Y no de honrar en el sentido de conceder honra, desde que tal caudal ni se acrecienta por donativos ni puede darse a quien lo tiene, sino por testimoniar los profundos sentimientos de respeto y afecto que nos inspira la madre patria y que nos mueven a aderezar lo mejor de la casa en obsequio suyo.

De modo que el cambio de embajadas vale, en realidad, no por lo que diplomáticamente, sino por lo que demuestra y sugiere. Con o sin embajadores estamos hondamente unidos a España, hasta la que nos empuja no sólo esa afinidad espiritual derivada de la semejanza étnica, sino, también, una coincidencia de aspiraciones e ideales totalmente extraña a la tradición y que nos ha sorprendido a unos y a otros con esa jubilosa sorpresa de encontrar en un camino nuevo y con rumbo heroico al compañero que perdimos de vista en paraje desalentador y obscuro. Pues fuera ingenuo negar el largo distanciamiento que nos alejara de España porque en ella no encontrábamos esas fuentes de renovación espiritual en que fincaba nuestra inquietud. En rigurosa justicia, fuimos, acaso, un poco injustos, al exigirle cosas que no podía dar, exhausta, como estaba, por una fatiga varias veces secular, cansancio físico y moral adquirido en sus pasadas grandiosas empresas. Pero la renovación de España y el brío puesto por ella en su obra de perfeccionamiento, la lleva a ser, precisamente, lo que quisimos que fuera. De ahí, entonces, ese acercamiento nuevo y definitivo que no se basa ya en un sentimentalismo artificialmente fomentado, sino en una profunda compenetración recíproca derivada de la confrontación de ideales coincidentes y anhelos comunes.

Así comprendido—es decir, comprendido en su esencia real—el cambio de embajadas con España es un suceso transcendente. Protocoliza otro grande acontecimiento espiritual.

Córdoba en el cartel

El gobierno de Córdoba viene proporcionando ingentes preocupaciones a la prensa independiente, entendiendo ésta como una entidad que no advierte vigas en ningún ojo, pero gusta de buscar aristar en los radicales. No se dispara un cohete en Córdoba sin que el doméstico estampido provoque un copioso comentario editorial, encaminado a demostrar, naturalmente, la incapacidad del radicalismo para las funciones del gobierno y la desdicha de Córdoba que perdiera uno tan bueno como el que perdió en la última renovación de sus poderes públicos. En el fondo, esa constante fiscalización solo resultara molesta como todas las curiosidades impertinentes, si no sirviera para alimentar un comentario de dudosa buena fe y sinceridad más discutible todavía.

Porque, al fin, en Córdoba no ocurre nada extraordinario como no sea esto: la honradez y la dignidad que pone el nuevo gobierno en el ejercicio de sus funciones. Poder fundado sobre las ruinas de un régimen de larga data, ha tropezado con más dificultades que ningún otro para ejercer su acción gobernante, viéndose obligado, como se viera, a renovar todo el mecanismo administrativo profundamente relajado por el ocio y las corruptelas. A pesar de ello y sobrecargado, además, con una herencia financiera abominable, el gobierno cordobés se viene desenvolviendo con energía e inteligencia que puede señalársele como un ejemplo a imitar. Pero a lo largo de su gestión se han producido algunas incidencias muy corrientes, casi obligadas en la vida de los gobiernos; desinteligencias de detalle, con algunos correligionarios; o discordancia de pensamiento con colaboradores llamados en la primera hora. A este orden de cosas pertenece la renuncia del ministro de gobierno de la provincia, que viene siendo copiosamente explotado por una intención nada amistosa para el radicalismo. Obvio es decir que en todas las provincias, gobernadas o no por los radicales, se producen frecuentemente cambios análogos, desde que el mecanismo de un gobierno no suele ajustarse después del primer ensayo y exige, a veces, la sustitución de piezas, tan buenas de suyo como se quiera, pero quizá inadecuadas a la función. Pero sólo en Córdoba estos hechos se señalan y magnifican; sólo en Córdoba renuncian los ministros; sólo en Córdoba estas renuncias revelan profundas conmociones internas; solo el gobierno de Córdoba está en peligro; sólo Córdoba está amenazada de quién sabe qué peligroso porvenir, como justo castigo a su imprudente abandono de aquel gobierno sabio y prudente que antaño la regía...

Por fortuna el mismo exceso de tintas obscuras acumuladas sobre el cuadro denuncia el fomento artificial de las tinieblas. El público sabe bien que el león no es, ni con mucho, tan fiero como lo pintan...

La intervención a Entre Ríos

La comisión de negocios constitucionales del senado, se ha expedido ayer en las solicitudes de intervención formuladas para el senado entrerriano.

Creemos que el despacho no satisface la solicitud aludida, por cuanto esta fué presentada no para que se regularizara el funcionamiento de dicha rama de aquel poder legislativo, sino para que se respetaran los resultados del comicio adulterados por una mayoría accidental en la cámara en cuestión.

El partido radical de Entre Ríos tiene mayoría en la asamblea legislativa, y no puede temer que las bancas del senado nacional sean ocupadas por elementos de otras agrupaciones, pero ante todo debe hacer que se respete la sanción popular y esta ha sido desvirtuada por los demócratas.

Es por esto que creemos que lo que debe ir a hacer el interventor que vaya a Entre Ríos, es que se respete la sanción del comicio y luego como una consecuencia de ello, hacer que se practique la designación de senadores nacionales, pero lo previo lo primero.

Presidencia de Bolivia

El candidato del partido liberal

Telegramas de La Paz notician que el partido Liberal en la convención que acaba de realizar, ha elegido al señor Gutiérrez Guerra para candidato a presidente de la república en las elecciones que se efectuarán en breve.

Aunque en los círculos políticos de La Paz se admitía como posible que los sufragios de la convención liberal pudieran ser otorgados en ventajosa proporción al señor Gutiérrez Guerra, la noticia de su elección ha causado alguna extrañeza y aún desconcierto en la opinión pública de la república hermana, pues que otro era el nombre, que en esta circunstancia política tenía las simpatías de su pueblo. Naturalmente esto en nada amengua los prestigios del hombre que la convención liberal eligió como candidato; más sería inútil desconocer el ascendiente que en la población de aquel país y aún entre los correligionarios del partido liberal, tiene la personalidad de hombres que no encontraron la sanción partidaria que todos esperaban, en la convención que acaba de realizarse. Uno de estos hombres es el doctor Eleodoro Villazón, ministro de Bolivia en la Argentina, quien en su país goza de verdadero prestigio público, y figuraba hasta último momento como el candidato más probable en cuyo carácter no obstante ello según los partes recibidos, no ha sido consagrada.

El candidato surgido de la convención liberal es un financista de nota, que por su actuación en la vida comercial e industrial de Bolivia, se encuentra realmente capacitado para orientar por rutas fecundas, la economía de ese país. Es íntimo amigo del presidente actual de la república hermana, y ocupa una banca de diputado en su congreso nacional.

Su proclamación, no obstante ser otro el nombre esperado, ha sido bien recibida, pues se cree que en caso de subir al poder desarrollará un programa de proyectos económicos y comerciales, que propenderán a la grandeza material de su país, relacionándola, asimismo, más intensamente con las demás naciones del continente.

El representante de los Países Bajos

Inhumación de sus restos

Esta tarde, a las 3, se realizó el sepelio de los restos del ministro holandés en la Argentina, señor Leonardo Van Riet, fallecido ayer. La ceremonia tuvo lugar en el cementerio de Disidentes, habiendo dado motivo a una manifestación de duelo que exteriorizó los afectos con que contaba entre la colonia holandesa y nuestra sociedad el extinto.

Conforme a lo anunciado, se rindió honores de general de división a los restos de Van Riet, concurriendo las correspondientes tropas de línea. En nombre del P. E. concurrió el ministro de relaciones exteriores, doctor José Luis Murature. El cuerpo diplomático extranjero acompañó a los restos hasta el cementerio y colocó una corona de flores en la tumba.

Venta de títulos nacionales

RESOLUCIÓN DEL EJECUTIVO

El poder ejecutivo ha determinado encomendar al Banco de la Nación, la colocación de un saldo de títulos nacionales, de los que fueron emitidos en 1911 por la ley 8121, para que aquella institución los proponga a sus clientes, en vista de que los aumentos de los depósitos en caja de ahorros han alcanzado a sumas superiores a las necesidades del banco, determinando una baja en el interés.

Fuera oportuno y plausible el propósito si esos títulos no hubiesen sido emitidos para cumplir una obligación determinada — pagar las obras de ampliación del puerto de la capital — circunstancia que no permite su colocación como lo ha determinado el ejecutivo.

Los títulos de la ley 8121 no pueden ser destinados a un fin extraño a aquel propósito; no pueden realizarse para destinar su importe a cubrir necesidades de la administración. Hacerlo significa una transgresión a una ley, sumamente grave, cuyas consecuencias serían perniciosas para el buen orden administrativo y altamente gravosas para el erario nacional.

Crisis ministerial mendocina

El gobernador de Mendoza, señor Alvarez, no obstante la minuta de la legislatura, donde se le expresaba el agrado con que vería la provisión de la cartera de gobierno, vacante desde hace varios meses, no le ha sido posible todavía encontrar el ciudadano que le acepte compartir desde el ministerio las tareas del poder ejecutivo.

La inseguridad del mandatario, su falta de firmeza y de carácter, las veleidades políticas que han llevado el descontento y la desconfianza a los mismos correligionarios, originan esta situación, agravada con las imposiciones de las dos tendencias oficialistas, que pretenden que la crisis sea resuelta con un hombre que les pertenezca.

De ahí que el jefe del poder ejecutivo, sin decidirse por ninguno de ellos, ande peregrinando y tanteando candidaturas, con los resultados poco felices que trascienden al público.

Se sabe que ha ofrecido la cartera durante la semana a los señores Conrado Céspedes y Jacinto Anzorena, quienes la rehusaron por fútiles motivos; hizo análogo ofrecimiento al diputado nacional Silvetti con igual suerte, y ahora parece que trata de convencer al doctor Melitón Arroyo, persona que hace tiempo se halla alejada de la política activa.

Tal serie de candidatos que desfilan desechando una posición de importancia, hablan bien poco en favor de un gobernante, y acusan un desprestigio cuyas consecuencias no ha de tardar en ponerse en evidencia.

El retiro del ministro de marina

Mañana será firmado por el doctor de la Plaza el decreto en virtud del cual se declara en situación de retiro al ministro de marina, contralmirante Sáenz Valiente.

El decreto será refrendado por el ministro de guerra.

EL TRONO DE GRECIA

ABDICACIÓN DEL REY CONSTANTINO

Labrado ya por la terrible opresión de su ánimo ante el conflicto entre sus afectos personales y el imperativo de la dignidad nacional clamada por su pueblo, el rey de Grecia se ha sentido débil para resistir las instancias de los políticos, y optando por eliminarse si facilita la salvación del país, cuyos destinos regía, él, en cambio, no se salva ni en el concepto de los suyos, ni en los fallos de la historia.

Hombre de energías físicas agotadas, no ha podido llegar a disfrutar en el trono el reposo necesario para consolidar sus juicios como regulador de su pueblo. Tal vez no fuese adecuada a su índole bondadosa esa política levantina en que los problemas internos se encuentran siempre supeditados a premisas externas, y en que el gobernante debe encarar cada asunto bajo la triple faz de sus predilecciones, del querer de los gobernados y de la anuencia de los poderes alienígenas, cuya presión a todo instante se deja sentir.

Valiente en los campos de batalla, el rey Constantino disfrutó algún día de las predilecciones del demos heleno. Si las ha perdido hasta el punto de tener que arrancarse al trono, tal vez se deba ello a que el hombre no supo o no logró desvanecerse ante el monarca. Esa dualidad íntima que todos los reyes están precisados a solucionar, Constantino fué incapaz de resolverla de acuerdo con la razón de Estado. He ahí la causa de su caída. La causa psicológica, pudiéramos decir.

Ahora, políticamente, se comprende que el rey no pudiera soportar más la presión que sobre su autoridad venía ejerciendo, con caracteres cada vez más autoritarios, una entidad tan prepotente como la del caudillo liberal Venizelos.

Pero ha llegado el instante en que la actitud opaca del lacerado monarca determinara a su pueblo a plantearle esta fatal disyuntiva: tú o yo. Y este yo, Venizelos es la encarnación de la causa nacional y prevalece de hecho sobre el rey.

Abdica, pues, Constantino, y su corona pasa a las sienes de su hijo el príncipe Jorge, que en plena juventud, a los veintiséis años, es empujado por el Destino a encarar la más difícil situación que registra la historia de la Europa moderna en el Oriente.

Pero esta subsistencia de la dinastía helena desde los tiempos en que el príncipe Jorge era regente de esa isla por cuenta de las potencias. Sin embargo, su incontrastable y creciente prestigio hacíale indispensable en el gobierno; y el rey tuvo que llamarle a éste en diversas repetidas circunstancias; notablemente el año pasado, en que esas llamadas ocurrieron dos veces.

Hombre nacido en un medio esencialmente rebelde, como era el de Creta antes de su anexión a Grecia, Eleuterio Venizelos, hombre de guerrillas y hombre de ley — pues es de profesión abogado — empezó a chocar con la dinastía helena desde los tiempos en que el príncipe Jorge era regente de esa isla por cuenta de las potencias. Sin embargo, su incontrastable y creciente prestigio hacíale indispensable en el gobierno; y el rey tuvo que llamarle a éste en diversas repetidas circunstancias; notablemente el año pasado, en que esas llamadas ocurrieron dos veces.

Pero esta subsistencia de la dinastía tiene caracteres muy precarios, ya que Venizelos prevalece en el gobierno, y que, en esta hora de prueba para la Hélade, es el cabeza y brazo, única autoridad acatada e indiscutida. Venizelos no puede ser rey. Su raza y su credo se lo impiden. Pero Grecia podría ser república; su historia lo autoriza y su actual situación lo justifica. Hoy necesita un dictador. Venizelos lo es de hecho. Tiene a sus órdenes el ejército. ¿Qué le falta ya para alcanzar la consagración titular...? Preferimos dejar pendiente la implícita respuesta.

El monarca eliminado es hijo del que fué Jorge primero. En sus venas corren mezcladas las sangres hoy adversarias de la dinastía rusa — por su madre — y del principado de Siesvig-Holstein — germano, por su padre.

Subió al trono el 19 de marzo de 1912. Ha reinado, pues, sólo casi cuatro años. Siendo príncipe heredero contrajo matrimonio el 27 de octubre de 1889, con la princesa Sofía de Prusia, hermana del Kaiser Guillermo II, a cuya influencia inmediata se atribuye la conducta que ha venido observando en el actual conflicto europeo contrariamente a las aspiraciones de

EL REY CONSTANTINO DE GRECIA Y SU FAMILIA. — A LA DERECHA DEL REY ESTA LA REINA Y A LA DE ESTA EL NUEVO SOBERANO

La casa real de Grecia lleva la denominación de Holstein-Glucksbourg. Y la corona es hereditaria desde 1829. La constitución se promulgó en 1864, revisándose en 1886.

El gobierno es desempeñado por siete ministros, y el poder legislativo consta de una sola cámara: la de diputados, con 250 miembros, elegidos por voto directo, para un período de cuatro años.

En momentos de la abdicación, acababa de convocarse al pueblo a elecciones, que se realizarían el 8 de octubre próximo.

Legislatura de Buenos Aires

Este cuerpo, de acuerdo con el artículo 79 de la constitución, ha terminado ayer su período de sesiones ordinarias.

No habrá sesiones de prórroga y las extraordinarias, si el poder ejecutivo o una cuarta parte de los legisladores solicitan convocatoria, será para tratar determinados asuntos que convengan al gobierno.

El senado será citado para la próxima semana a fin de prestar acuerdo para nombrar ministro de hacienda y de gobierno.

Final de un almuerzo

AL USO ANTIGUO

En tiempos de la divina Grecia, los grandes hombres resolvían todas sus cuestiones difíciles y transcendentales, según cuentan las crónicas, al amor de la fraternidad gastronómica. Temperamentos sutiles y duchos en las cosas del humano vivir, sabían que nada influye tanto en el ánimo de las personas como un buen manjar paladeado entre copa y copa de vino generoso y "apómino".

Bien. Esta manera de ser, o más propiamente dicho, esta manera de encarar las cosas, ha encontrado en pleno siglo XX y en la República Argentina un obsecuente perpetuador. Inútil es decir que al asentar esto hemos nombrado al mandatario platense.

En efecto, gusta el gobernador bonaerense de resolver todos sus problemas político-administrativos a raíz de una opípara comida. Y de ahí que ayer para solucionar la cuestión del nombramiento de ministro de gobierno, vacante por renuncia del señor Salas, acordara ofrecer un almuerzo, al que debía asistir el presunto reemplazante, señor Sarrat. Fué, así, como el presidente de la cámara de diputados de la provincia, recibió una amable invitación del jefe de la administración, precursora del ofrecimiento que del cargo vacante se le iba a hacer.

No ofrece el asunto a primera vista, en realidad, nada de particular. Mas, ahondando un poco en el fondo de la cuestión, se arriba a conclusiones subrayantes del "sutilismo" del gobernador, a prueba siempre de toda clase de mandobles de la fortuna...

Sabido es que con motivo de esta vacante se entabló una lucha entre rurales y federalistas, los llamaremos a estos últimos así, que amenazaba poner en remojo el mimado prestigio del mandatario. Uno y otro bando quería ser el favorecido con la entrega de la cartera. Y uno y otro bando hacía esfuerzos inauditos para quedarse con el puesto. De suerte que se imponía una gran política para salir triunfante del paso. Fué, entonces, cuando palpitó en la íntima indiosincrasia del gobernador la fibra del sibaritismo griego. Y la bella idea del almuerzo resolvió las dificultades, dando el triunfo a los ruralistas con el nombramiento del señor Sarrat para ministro de gobierno.

Después no se dirá que al través del tiempo no tienen influencia ciertas costumbres prehistóricas...

El nombramiento quedará extendido hoy y acompañará al nuevo secretario del gobierno provincial en calidad de oficial mayor el señor Alfredo de Cucco, actual jefe de taquígrafos de la cámara de diputados y persona desvinculada de la política militante.

El vicepresidente electo

LLEGADA A CATAMARCA

ENTUSIASTA RECEPCION

Saludo de las autoridades

CATAMARCA, septiembre 1.o (4.15 p. m.). — A las tres de la tarde llegó el vicepresidente electo Dr. Luna desde La Rioja, acompañado de una brillante comitiva de damas y caballeros riojanas.

La ciudad se halla embanderada.

La recepción ha sido espléndida.

En la estación se congregó un gentío numeroso, extranjeros y de todos los colores políticos.

Ofreció la manifestación el señor Gordillo, presidente del comité provincial.

El obispo diocesano designó al presbítero Villagra para darle la bienvenida al distinguido viajero.

El gobernador conservador señor Correa envió al ministro provisorio de gobierno Don Flavio Figueroa a saludarle en la estación.

Terminada la manifestación radical, el gobernador Correa, acompañado del ministro de Hacienda provisorio Don Pimentel Maza, y del jefe de policía Don Jorge Pino, se trasladaron al alojamiento del doctor Luna a saludarle. La entrevista, de pura cortesía, duró algunos minutos. El vicepresidente electo retribuirá estas atenciones.

A las 5 de la tarde, nuestro correligionario señor Robin Castro le ofrecerá un té en su domicilio particular.

A las 7 y media habrá un gran banquete, exclusivamente de radicales.

Hablará el correligionario José P. Castro.

Inmediatamente habrá audición musical en el conservatorio de música.

Las fiestas continuarán mañana.

¿Se retira el general Allaria?

Otros retiros de importancia

En los círculos y esferas militares circula con insistencia el rumor de que el ministro de guerra, siguiendo la conducta de su colega de marina, se acogerá en breve a los beneficios del retiro.

Nada hemos podido averiguar en definitiva, pues en el ministerio se guarda sobre el particular la más estricta reserva y el interesado, sabedor de que deseábamos interrogarlo al respecto, ha contestado que "nada tiene por ahora que decir sobre su actitud en este caso".

Si, como puede desprenderse de esta contestación, su retiro es casi seguro, produciéndose, además, los anunciados retiros de los generales de división Arana y O'Donnell, quedarán vacantes tres generalatos, que serán cubiertos a lo que parece antes de tomar posesión del poder el nuevo gobierno.

La actitud de los generales Allaria, Arana y O'Donnell (caso de que efectivamente se retiren), no puede menos de parecernos delicada y digna de los mayores elogios, ya que con sus actitudes abren el paso a tres coroneles, mucho más jóvenes que ellos, y que de otra manera, de acuerdo con la nueva ley 9675, tendrían acaso que acogerse fatalmente al retiro.

Lo que no puede parecernos lógico, ni mucho menos correcto, sería la idea del ministro de proveer las vacantes que hayan de quedar, en las postrimerías del actual gobierno.

Tal procedimiento podría causar en el país y en el ejército un efecto nada bueno, ya que podría ser mal interpretada la resolución del ministro.

Exportación de carnes

El frigorífico Armour, de La Plata, ha cargado en el vapor Highland Piper, despachado de La Plata con destino a Londres, 3.883 reses de carnero congeladas, 20 cuartos delanteros de vacunos congelados, 97 cuartos traseros de vacunos congelados, 832 cuartos delanteros de vacunos chilled y 832 cuartos traseros de la misma calidad.